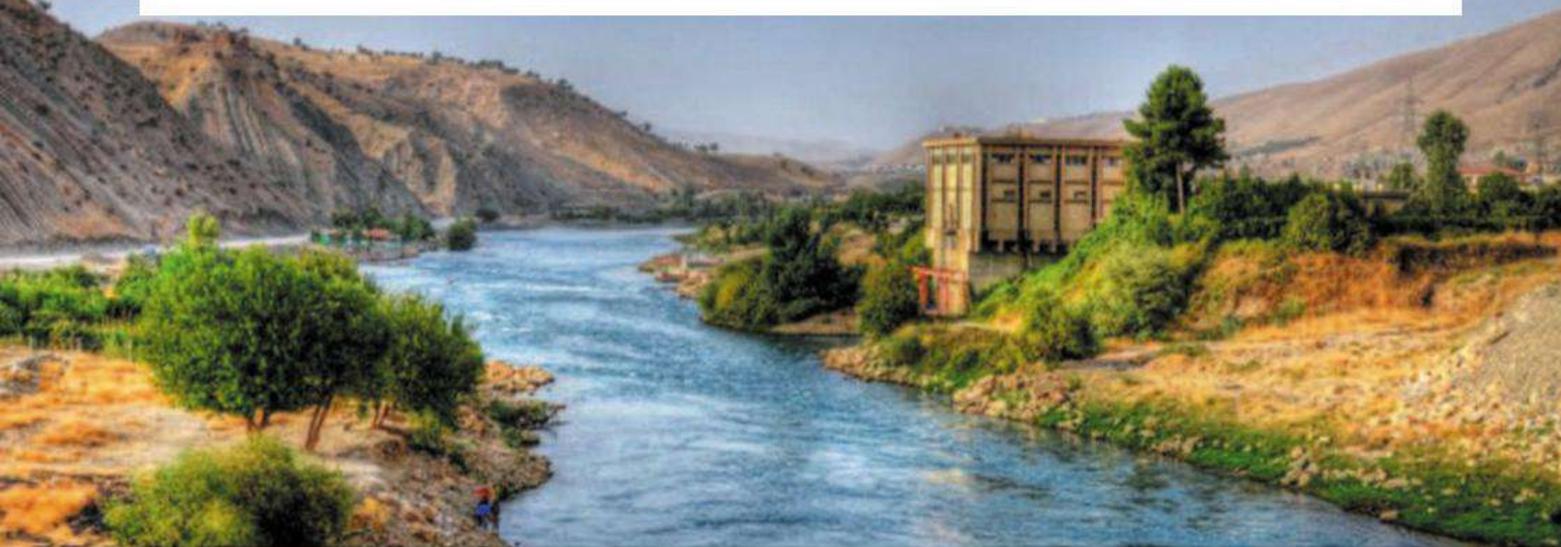


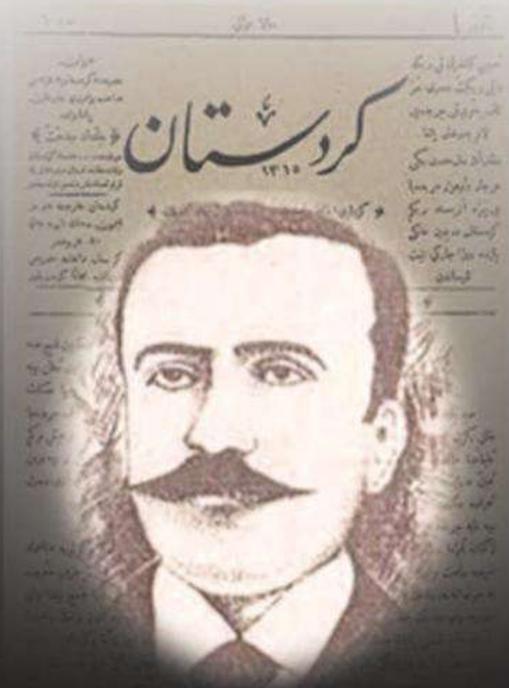
سیلافا 116

SILAV

نیسان - ۲۰۱۹ گوڤاره‌کا ره‌وشه‌نه‌زری گشتی یه Kuvaraka Rewsenhzrl Glstyye



ناقى رويبارى زى ژ چ هاتيه؟ خاندنه‌کا دیرۆكى و شروقه‌کرنا دهقیت بزمارى



مه‌لا نه‌نوهرى مایى و
مه‌لا عه‌بدوئکه‌رىمى کرۆرى
و ناسناقى ریبهر

۱۲۱ سالیان روژنامه‌قانیانیا کوردستانى پیروزیت

۱۲۱ سايا رۆژنامه قانیا كوردستانى پيروزييت

خالد دیره شی

ژ هەمیا ژى نه خوشتر ئەو بوویه یاكو رۆژناما دایك (كوردستان) تیدا دەربازبووی، كو ب مخابنیشە خودان و سەرنفیسە قانئ وئى هەر ۳۱ هەژمار ل وەلاتییت غەریبا و دویری كوردستانى و ل بن و گەف و راهیانا دەرتیخستینه و ب دزی و قەچاغیقه گەهانیدینه كوردستانى و هەكە ژ دلسۆزى و وەلاتپاریزیا مقداد مەدحەت بەدرخان و مالباتا وان نەبا، دا ئەف رۆژنامە گەلەك زوی راوستیت و دبیت هەر روناھى ژى نە دیتبا، چمكى هەمى خەرجییت وئى ژ کیستى وى بوون و بەردەوام دەستەلاتداریت ئوسمانى گەف لیڤكەرن و ئاریشە بو چیدكەرن، هەر ژ قئى چەندى ژى بو كو شیای تنى شەش هەژمارا ل قاهیرە دەریخیت و نەچار دبیت بەرى خو بدەتە ئەوروپا (جنىف) و هەتا هەژمار ۱۹ ل وئیری دەر دتخییت و پاشى جارەكادى دزقیریتەف قاهیرە و هەتا هەژمار ۲۳ دەردتخییت و دیسا نەچار دبیت و داکو پتر یى ئازاد بیت بەریخو ددەتەف ئەوروپا (لەندەن) و بەرى بچیتە باژیری فۆلكستون، هەژمارا ۲۴ ل وئیری، ئانكو ل لەندەن دەر دتخییت و هەژماریت ماى ل وى باژیری دەردتخییت. هەلبەت رۆژناما كوردستان و خودانئ وئى بۆنە ئەگەرى هشیاریەكا مەزن دناف كوردا دا و شیان ملەتى خو ژ خەوہكا گران هشیار بکەن، كو هەر هەژمارەكا وئى ۲۰۰۰ لب دگەهانە كوردستانى و دگەهشتە دەستى پتریا خویندە قانیت كورد ل هەر چار پارچیت كوردستانى و ئەف رۆژنامە بو ئەگەرى پەیدا بۆنا شورەشەكا هزرى و رۆژنامە قانئ ل سەرانسەرى كوردستانى و پشتى وئى چەندین كوڤار و رۆژنامە ل شامئ و جھیت دیتەر دەرکەفتن.

هزار سلاف ل بیرھاتنا رۆژنامە قانیا كوردستانى بن، هزاران سلاف ل گیانئ سەركیشئ مەزنئ رۆژنامە قانیا كوردا میقدات مەدحەت بەدرخان و خەباتكەرىت مالباتا وى بن.

رۆژنامە قانئ ئیکە ژ ئالاقیت پيشقە چوون و پيشقەفتنا هەر گەل و مللەتەكى، ژبەركو رۆژنامە قانئ خودیكا گەل و وەلاتیە و پرا فەگوھازتتا رویى دروستئ جفاکیە و هەكە مە بقیت وەلات و مللەتەكى بنیاسین ئالاقئ ئیکئ یى پیزانینا دئ رۆژنامە و رۆژنامە قانئ بیت و هەر وەكى نقیسە قانئ مەزنئ رۆسى تولستوى دبیتیت (رۆژنامە قانئ پەبیکەكا نەمرە)، هەكە رۆژنامە قانئ ب دریزیا دیرۆكئ فەریژا عەقلى جفاك و مروفا بیت، بیخس، رۆژناما كوردستان و پاشى بیت بدویف ویدا هاتین، كو پتریا وان سەمتەكا سیاسى یا پيشقە دیاربۆ، بەلئ وان رۆژناما دناقەرۆكا خودا پەبیکەكا رەوشەنەزرى هەلگرتبۆ و شیابوون جفاكا كوردا ب باشى بدەنە نیاسین.

هەلبەت بەرى بنیاتئ رۆژنامە قانیا كوردا رۆژناما كوردستانە (۱۸۹۸/۴/۲۲) كو ژلايئ مالباتا خەباتكەر و رەوشنەزرىت بەدرخانیا قە هاتە هەبوونئ، هەر چەندە كورد ژ پيش ملەتیت دەور و بەرىت خوڤە گەلەك فەما هەتا كو بوویە خودان رۆژنامە، كو بەرى وى دەمى ب دەهان نقیسە قانیت كورد هەبوون و نقیسینیت خو ب ئەزمانیت داگیركەرا دنقیسین و درۆژنامە و گوڤاریت عەرەبى و تركى و فارسیدا بەلاف دكەرن و بیى كو ئەو رەوشنەزرى و نقیسە قان بزنان یى خزمەتار رۆژنامە قانیا داگیركەرىت وەلاتئ خو دكەن. هەلبەت بەرى قئى قوناغئ گەلەك زانا و رەوشنەزرىت مەزن و كەنكەنە پەیدا بوونە، كو شیاینە هشیاریەكا مەزن یا ملەتینى ل ناف كوردا چیکەن، مینا خانىئ مەزن و شەرفخانئ بدلیسى و هتد.. بەلئ چ وان هزرنەكرى، ئان هیس قوناغ نە گەهشتبۆ، هزر ل هندئ نەهاتە كرن كو كورد ژى ببە خودان رۆژنامە و ب وى ئالاقئ سەردەم بەرسینگا داگیركەرا بگرن.

رۆژنامە قانیا كوردا گەلەك ئەفراسى و نشیقى دیتینە و دكومەكا قوناغادا دەرباز بوویە، ب دیتتا مە قوناغ

خودائی ئیمتیازی

محمد محسن

سهرنئیسه ڤان

خالد دیرهشی

Tel: +9647504642107

xalidderesi63@xalidderesi63

دهسته کا ئیسه ڤانا

سهردار هیتوتی

محمد عبداللا ئامیدی

دیزاین

علي حفظ الله

Tel: +964 7504226413

yahoo.com@yahoo.com

ناڤه روک



ڤه رکاریت قوناغا نوی بو پارتی چنه و چ بکه ت باشه

دیمه نهک ژ رهڤا ملیونی، دیتنیت رهڤی دچاقیت بچویکه کیدا
رهڤین ژ مرئی، گرتنا رنکا مرنه کا دژوارتر (سه ربوژی رهڤا ملیونی)

سیلاڤ ب دیتنا هوزانقانییت عه رب



گه ربانا «هنری» بو ئامیدی سال ۱۸۸۵ز

ژ ڤه هره مانیت شوره شی شهید محمد صالح بو طی

به هدینان دبیرداتکا روژنامه ڤانیی دا

ئاگرئ و دهڤه را زیبار و ده ستازی د روژنامه یا زوراء دا ل سال ۱۸۷۴ز

ره جه ب کوڤلی، نه و پيشمه رگئ شهید بووی و ساخ بوویه ڤه، وده را دوماهیی کر

کاترینا مه زن ۱۷۲۹_۱۷۹۶ ژ دلوقانیی و نازکیی به رب دکتاتوریی



نه دریس

ئامیدی - کانی مالا

سیلاڤ لسهر تورا ئینته رنیتی

<https://en.calameo.com>

چاپخانا

خانی - دهوک

فەرکاریت قوناغا نوی بو پارتی چنه و چ بکهت باشه*



رزگار کیستهی

خه لکی یاقی جاری لسه ر پارتی. ژ بهر سیره بیت (موافق) پارتی یین نه ته وه یی بوویه. به لی ئەفه نابته رمانا هندی کو دقیت پارتی تیدی چاقیت خوه بنقینیت و بیژیت: تللیییی، ئەم سه رکه فتین، تیدی کهس نه شیت مه بشکینیت. چنکی ئە گهر گه فیت ده رفه یی لسه ر کوردستان کیم بن یان نه مینن، نه دویره چهوا ئە فرۆکه خه لکی کوردستان هیژیت دی سزادان، ههروه سا سو به پارتی ژ لسه ر کیماتییت وی سزا بهت.

ژ بو کو ئەفه نه بیت و پارتی وه ک سه رکیشا پرسیت نه ته وه یی، بی به فل ل کوردستان مینیت

روژا ۱۲ گولانا ۲۰۱۸ د هه لیژارتنیت په رله مانئ ئیراقی دا، خه لکی کوردستان بنه مایی سزا و خه لات ب جوانی بکارینا و هیژیت وه لاتفرۆش و بی سیره و سزادان و هیژیت پاریزفانیت گه ل و وه لات ژ خه لاتکرن.

ل گوره ی قی ریزه ندیی ژ پارتی دیموکراتی کوردستان بوو هیزا سه رکه فتیا تیک ل کوردستان. ئەفه ژ نیشانا گوهرینه کا پوزه تیف بوو. لی ژ ئاله کی دیفه، ئەفه نابته نیشانا وی چهندی کوپارتی یا بی کیم و کاسی بوویه. نه خیر، پارتی ژ تیرا خوه کیماتی هه نه. لی خودان ده رکه تنا

جهن باوه ریا خه لکی و هیشتا ژی بهیزتر بکه فیت، پیدقیه پارتی بی گبروون و هه ر تیکسه ر نوه ا دهست پیکهت بهرنامه یه کی بسه روهه ر دانیت و هه می ناریشیت هه ین، کو دبن کونترولا وی دا نه، چاره بکهت. چونکی خه لکی کوردستانن چافه ری خه لاتیه بهرامبه ر فی شولن مه زنی وان بو پارتی و کوردستانن ل روژا ۱۲ گولانن کری.

ل قیری ژی دی چهنه خاله کا بهرچافکه ین، بیت کو فهره پارتی وان بله ز بجیبینیت:

۱- ره فورم (چاککرن): راسته بهری چهنده کن جه نابن سهروک بارزانی پروگرامن چاکسازین دهست پیکربوو، لن دیاره ئه ف پرۆسه یه گه له ک هیدی و لاوازا بریقه دچیت و هیشتا ب هزاران عه فریت و مافیا یی پلیتانی ب مالن خه لکی دکهن، بیی کو ئیک بیژیتی (من این لک هذا - ئه فه ته ژ کیه ئینایه). ژ بهر هندی پیدقیه بهیز شول لسه ر فن پرۆسن بهیته کرن و د تیزیکدا ئه م پینکافیت (پراکتیک - بکریار) بینین.

۲- دادپه روه ری: هه می خه لکن کوردستانن ژ نازادیا کوردستانن مفادار بوویه. لن ژ هه ژاری هه ری کیم بگره تا کو دگه هیته ملیاردیری، هه می دنه رازینه و چیی تو فه لینی کومه کا گازندا یا هه ی. ئه فه ژی ژ ئه گهری نه دادپه روه ریته.

ب هزارا خه لکن هه ی ل روژیت گرانسه خت مال و خوینا خوه یا گووری فی وه لاتن کری و ئه فرۆکه ژ بی خودان و بی پسیار که فتنه د کۆلکه کی فه، کهس ژی لن ناپرسیت. لن خه لکه کی دی یی هه لپه ره ست لسه ر حسابا وی یی دخوت و قه له و دبیت. ب هزارا خه لکن زانا و شاره زا مه بیت هه ین، لن گه له ک که سیی بکیرنه هاتی و نه شاره زا و دز هاتینه دانان ل جهیت بلند، برییا مروفقانن و هه فالینی و گرۆپانن و بهرزه وه ندییت که سایه تی.

که رتیت ساخله می و په روه ردی (تاشاندنن)، کو بنیاتی وه لاتانه، ل وه لاتن مه هاتینه پاشگو هقه هافیتن. هوین دزانن بوچی؟ چونکی هندی بهرپرس و زه نگیه ک هه یی، ئه گه ر سهری کوری وان ژی ئیسا، روژا پاشتر یی ل قیه ننا یان بهرلینن، د ده مه کی دا کو هه ژار ژی خانینن خوه دفروشن دا زاروکنن خوه عه مه لیات کهت، یان دهرمانا بو بکریت. هندی زه نگین و بهرپرسه ک هه یی زاروکیت هه میا یی ل دبستانیت نه ماز و ئینگلیزی. دبستانیت حکومی ژی بیت ماین ته ننن بو زاروکیت هه ژارا. پیدقیه سیسته مه کا دادپه روه رانه بیته دانان، کو نه خوه شیته مه هه میا پیکفه ل جهه کی بینه دهرمانکرن، قیجا چ ل بهرلینن بیت ئان ل دهوکنن. زاروکیت مه هه میا ژی ل عه ینی دبستان بخوینن، چ حکومی و چ نه مازه.

کارمهنه د و پیشمه رگه مووچن وان تیرا نیقا مه هنی ناکهت، لن ب هزارا زه نگین و خه لکن نه ژ هه ژی ب پله بیت بلندیته له شکه ری و مه ده نی هاتینه خانه نشینکرن، لسه ر حسابا خه لکن دی.

کوریت بهرپرس و زه نگینا هه پرۆ لیگززه کنن دگوه رن، کور و زاروکیت بسه دا خه باتکه را ژی هه رشه ف ب کول و مه ره قیت تومبیله کا نورمال سهری خو ددانن و ته ننن وان دخه ونن دا دبینن.

بهزارا کهس ل مالیت خوه دپالداپنه و ژ چهنه ره خافه ژ پارتی و حکومه تنن د مفادارن و بهزارا خه لکن دی ژی شه ف و روژا دکهنه ئیک ژ بو سه رکه فتنا پارتی، لن هه رته تا وان ئه وه ته ننن مه هه کن مووچن وان تیرا وان بکهت.

ژ بو چاره کرنا فنن ژی پیدقیه پارتی پیدچوونه کا بله ز بخو دا بکهت و دهست پیکهت فنن بیدادیا کریت چاره کهت و ل خه لکن خوه یی هه ژار و خه باتکه ر خودان ده رکه قیت و تخویبه کی بو دز و گهنده لا

دانیت.

۳-ل هه می وه لاتا ده ما حزبه ک ده سه لاتئ وه ردگریت، کادری خوه د ئیخه دناف گه هیت فه ر ییت ده وله تی و حکومه تی دا. لئ پارتی تا نوه ه کادری خوه هه ر هیلایه دجی دا و پله و شولیت بلند بخیرا خوه دانه خه لکه کئ دی، یان ژی دانه وان که سا ییت بو پله و پایا بووینه پارتی. پارتی دقیت ئیدی ب جدی ل کادر و دلسۆزبخت خوه خودان ده رکه فیت، چونکی ئه ون ییت ل روژبخت ته نگا ف ل پارتی خودان ده رکه فتن و پارتی سه رفراز دکهن. ۴- سه رین (په نسپ) ئی سزا و خه لات: مخابن تا نوها که سه کی باشی کربیت، که سی نه گوئی ده ستئ ته خوه و که سه کی دی ژی خرابی و دزی کربیت، که سی نه گوئی ه وی ژی، ته بوچی نه فه کریه. ژبه ر هندی ژی ئیدی ل قی وه لاتئ مه وه لپهاتیه کو دزی و گهنده لی ب زیره کی و شاره زایی بهیته نافکرن و ده ستپاکی ژی ب خشی می و نه زانی بهیته نافکرن. هه لبه ت سه ربین سزا و خه لات ژی بو هه ر وه لاته کی وه کی دینه مۆیه و گا فا ئه ف دینه مۆیه هاته فه مراندن ئیدی سیستم هه می دی هه لوه شییت.

ژبه ر هندی دقیت پارتی ئیدی خرابئ خوه سزا بده ت و باشئ خوه ژی خه لات بکه ت.

۵- کورسی و پله ییت مه بخیرا خوه نه ده نه خه لکی: تا نوها گه له ک جارا پارتی ژ بو به رژه وه ندیا گشتی یا کوردستانی، چ ل په رله مانی و چ ژی ل حکومه تی، کورسی و پله ییت خوه داینه حزب و ریخستنیت دی ییت کوردستانی، دا کو کورد بینه ئیک هیز و ئیک ده نگ، لئ مخابن وان ئه و کورسی و پله ل دژی پارتی و کوردستانی بکارئینایه. ژبه ر هندی پندقیه پارتی ئیدی چ خیرا ب کورسی و پله ییت خوه نه که ت، نه ل کوردستانی و نه ژی ل ئیراقئ.

۶- پویته کرن ب گه نجا: وه ک ئه م هه می دزانی ن گه نچ هیزا هه ری ب باندورن د ناف وه لاتا ده، لئ مخابن تا نوها ب ره نگه کئ مۆده رن و زانستی ئه م نه شیایه مفا ی ژ هیزا گه نجیت خوه ببینین و هه ما بیژه مه ئه و ییت پاشگو هفه هافیتین. ژبه ر هندی فه ره پارتی ل گو ره ی پروگرامه کی مۆده رن و پیتشکه فتی گه نجیت کوردستانی و نه خاسمه ییت پارتی بیخه ت د ناف ژینا سیاسی و ئیداری و زانستی دا و مفا ی ژ هیزا وان وه رگریت.

۷- بلا به رپرس ده رکه هیت خوه فه که ن: مخابن هه ر به رپرسه کئ مه ل پشت حه فت ده رگه ه و سکر تیر و په رژانا خوه ل مه فه شار تیه و مرادا خه لکی دیتنا به رپرسانه. ئه ز دبیژم ئیدی به سه. وان ده رگه ه و په رژانا بشکینن و وه رنه نافا خه لکی و گوهداریا ئیش و ژانیت خه لکی بکه ن. هوین ژ فی خه لکینه و هه ر به یز و ده نگئ فی خه لکی ژی هوین بووینه خودان پله و کورسی. ئیدی فی دیواری ژناقبه را خوه و خه لکی راکهن، چونکی ئه فه ئه و خه لکه یئ هوین سه رفراز کرین.

۸- ده وک گونه هه: ئه ز چ جارا نه مرو فقه کی ده فه ره پره ریسم و هه رده م من وه ک که سه کی کوردستانی هزر کریه. لئ دیسان ژی هنده ک تشتیت هه ین فه ره گرنگه مرو ف ئا فریئ بده تی. رۆلی پارێزگه ها ده وکئ و خه لکی به هدینا ب گشتی، چ د هه ردو شو رشی ت ئیلون و گولانی دا و چ د سه ره له دان و شه ریئ داعشی دا و چ ژی دپاراستنا ته نا هی و ئاسایشی دا، ئه ز دشیم بیژم هه رده م ئیکه م بوویه له سا بازا کوردستانی. ئه ز دشیم بیژم ده وک و به هدینا وه ک هیزه کا کو ماندویا پارتی و کوردستانی یه. هه رده مئ پارتی و کوردستان که فتنه د ته نگا فیه کئ دا خه لکی به هدینا یئ ل مه یدانی ژ بو رزگار کرن و سه رفراز کرنا پارتی و کوردستانی. ئه ف

ههلبزارتنه ژى نموونه يه كا ديا ناخفتنا مهنه. لى مخابن ههردهم دهوك وهك باژپر و وهك پاريزگه، نهو گرنگيا ژ هه ژى وى پى نه هاتيه دان و حه قى وى هاتيه خوارن يان دايه پاريزگه هيت دى. ژ بهر هندى پيدقيه پارتى و حكومه تا كوردستانى قى جارى ب جدى ل ده قه را به هدينا فه گه ريت و چاقى خوه بده تى. چونكى نهز باوهر دكهم نه گهر نيغه ك خزمه تا بو هه وليرى هاتيه كرن بو دهوكى هاتبا كرن، نه ۱۰ كورسيا به لى هه ۱۱ كورسيا پارتى دا ل دهوكى نينيت.

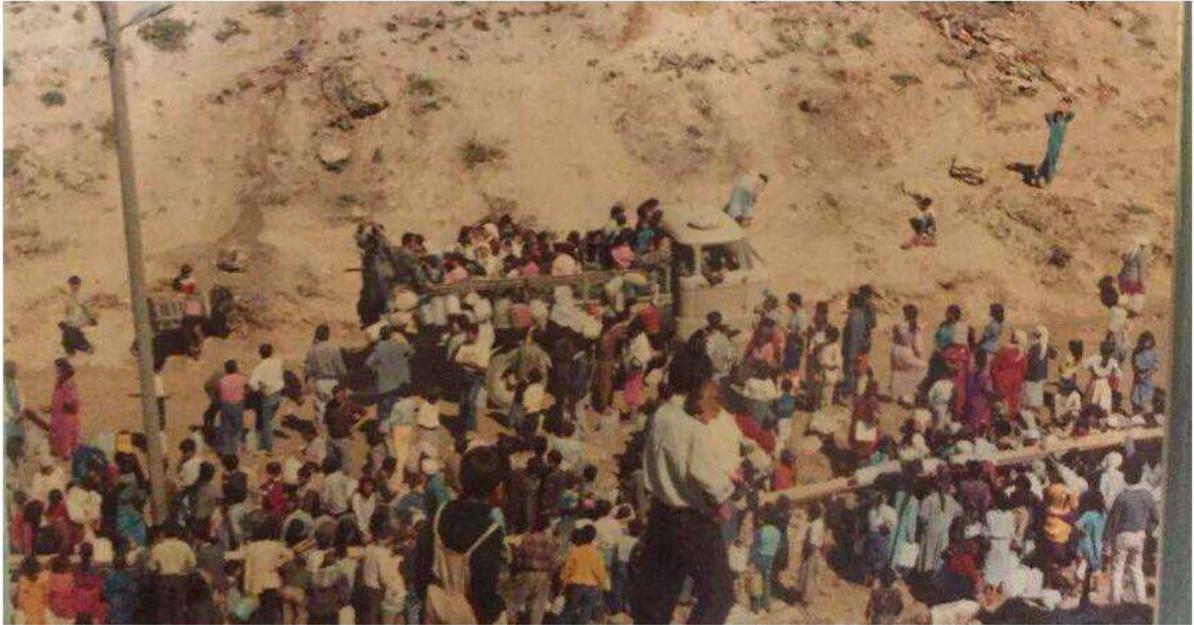
۹- بازارى كرينا خه لكى لايه نيت دى: مخابن خه لكه كى ل كوردستانى پهيدا بووى، هه ر جارا بوونه ههلبزارتن بازارى وان گهرم دبیت و خوه ژ قى حزبى دفروشنه يا دى بو پاره و پله و ده سته كفتا. ههلبهت نه قه ژى باندوره كا گه لكه خراب لسهر كادر و ئاليگرى پارتى دكهت. نهز هيشيدارم پارتى دهست ل قى يارى به ردهت و شوينا خه لكى بي سه روبه ر ژ حزبى دى بكرىت، بلا وى مه سه فى ل كادر و نه ندام و ئاليگرى خوه يى دلسوژ بكهت. ۱۰- نه بوونا هه قسه نگيا حزبى و حكومى: بو نموونه ل گوره وى خزمه تا پارتى و حكومه تا كوردستانى بو هه وليرى كرى، پيدقى بوو چ جارا كورسييت پارتى ل هه وليرى ژ ۱۱-۱۲ نه هاتبانه خوارى. لى ب ديتنا من د ده مه كى دا كو پارتى نه قه خزمه ته هه مى بو قى باژپر كرى، پارتى نه شيايه ژ لايى حزبى قى خزمه تى ئيستسمار بكهت. نه قه ژى فه دگه ريت بو لاوازا وان به رپرسييت حزبى ييت پارتى ل هه وليرى كو نه شيايه بزاف و كارى خوه يى حزبى بلند بكه نه بازا وان خلمه تكارىيت پارتى بو

قى باژپر كرىن. بهر قى قى، گه لكه جارا نه م وهك پارتى ل به هدينا خويكا شاسييت حكومه تى ل به هدينا دهين و ده نكييت مه كيم دبن. ژ بهر قى چهندي پيدقيه پارتى هزر د قى چهندي دا بكهت كو ل هه مى پاريزگه ها شولى حزبى و حكومى هه قسه نگ بكهت. كادرييت حزبى و حكومى ييت لاواز بگوهرىت ب ييت چالاك و ژيهاتى.

۱۱- ده ركه قنه ناف خه لكى: مخابن سيسته ما مه يا پارتى يا وهل مه كرى، كو ژ بلى ده مى ههلبزارتنه نه م و خه لك هه قده نابينين. فه كرنا فان هه مى مه قه ر و نفيسينگه ها يا وهل مه كرى هندى كادركه مه هه دقان باره گافه مه ييت ل پشت ميژا ئاسى كرىن و روژانه دمژويلن ب شوليت بيروكراتى و روژانييت بى مفاقه و مه هاى ژ ئيش و ژانيت خه لكى خوه نه مايه. ب ديتنا من نه قه مه قه ره ب ئيكجارى بهينه كيمكرن و كادرييت مه ييت چالاك و باش د ناف حكومه تى و هه مى گه ه و وه سه لىت دهوله تى دا بهينه به لافكرن ب پريا داناندين و مه كانيزمىت دى. هو سا دى چيتر مه هاى ژ خه لكى خوه هه ييت و دى شين پتر خزمه تا وان كه ين. ب ديتنا من نه گهر پارتى فان خالا و گه لك خاليت دى ييت كيماسييت خوه چاره بكهت، ئيدى خه لك ژى دى گارانتىي ده ته پارتى كو، نه ته نى پارتى دى مينيت هيژا ئيكى ل كوردستانى، به لكى گرؤپ و هيژيت دى ژى دى فه رويشن و كتكته هي نه نافا پارتى، كو پارتى جاره كا دى بيته فه نه و هيژا ئيكانه يا روژانييت سه رده مى بارزانىي نه مر و شو رشا ئيلونى.

*نه قى گو تاره ل گولانا سالا ۲۰۱۸ هاتيه نفيسين و به لافكرن، به لى ژ بهر گرنگيا نافه رو كا وى جاره كادى بفره دبين دانينه بهر چاقت خوينده فانا.

دیمەنەك ژ رەقا ملیونی، دیتنیت رەقی دچاقیت بچویکه کیدا



دیمەنەك ژ رەقا ملیونی

رەقین ژ مرنی، گرتنا ریکا مرنەكا دژوارتر (سەربۆری رەقا ملیونی)

بابی بیرساین

گەلەك بەحسی رەقی هەبوو، ل نیشەكا سیکا سەرسنکی جحیل و خوینگەرم خرقەبیوون، راستی ژێ مە نەدزانی ئنیەتا وان چیه؟ هەر د وان مابەینا دا خەلکەکی بوقچک و چاندکیت خو هەلگرتبوون، هیدی هیدی سیناها رەقی دیار دبوو، ئەز بخۆ وەکی بچویکهک ب بچیکینیا خو نەدحەسیام، بەلی تشتەك هەبوو دگۆتنی (سەدام حسین) راستی ناخی وی و ترسی تیکهەل بیوو.

ژ سەرسنکی بەر ب بامەرنی!

دیسافە یا ل بەر چاقیت من ئەم حەفت بچویک

گەشتنا جابا رەقی؟

هەما بیرا من دەیت هەیفە ئادارا سالآ ۱۹۹۱ بوو، بابی من گەلەکی شەپرزە بوو، سپیدی زوی بوو، ترومبیلەکا باژیرفانیا سەرسنکی ف بابی من بوو، قەلابەکا مەزن بوو، بابی من بەر ب دەوکی قە چوو، مالآ باپیری من و مالآ خودی ژێ رازی (زەهیر بامەرنی) د گەل خو ئینانە سەرسنکی، ئەم بچویک بووین مە های ژ شەپرزەبوونا ژنکا هەبوو، هەندەك ژ وانا بچویکیت وان دسافا بوون. وی روژی مە قەتاند،



خو له بلندكر، گوټی: ئیحسان، ئیحسان مه ژى دگهل خو بیه، بابی من بو راوستا و گوټی سه حكی هه كه جهی هه وه هه بیت وه رنه د ترومیلی دا، ده می سه حكی گوت: په عه ی مالیتا سقورایه، نه قیت د ترومیلی دا هنده كا كره كه نی و هنده كا ژى گوت: مالا ته خرابا دی هه ما بیژه چافی خودی لی بیت. بيرا من دهیت هم د چه پیت بابیری را چووین و مه رویاری وی دیت، ئیكى ژ وانیت د گهل مه گوټی نه فه رویاری زه لاله، راستی ژى ژ دویره كه گه له كی زه لال بوو. ده می هم دچووین مابهینه كی نه قیت مه زن هه می شه پلین، گوټی نه به ری خو دهنه خاری، به لی مروف بچویكه یی نه ته بتیه، مه چاقیت خو زیقكرن كا نه و چیه، سه حدكه یین زه لامه كی ل نیقا جاددی و یی كه تی و وه سا دیار دكر كو نه مرئ خودی یی كری، روژنامه فانا ژى بابی من راوستاند دا شكلیت وی بگرن، فیدیو ژى كر، هه كه یی شاش نه بم نوكه ژى مشه نه و گرتا فیدیوی لسه ر شاشیت تله فزونا دهرده كه قیت.

شه فه كا ب سه هم ل كانیماسی!

خه لك وه كی شیشلتا (ریزكیت) میریا ب وارا وه ربوو، هندی چاقیت ته قه تره دكرن هند ترومییل و مروف ل وارا هه بوون، ئیثار بوو، كه سی چ نه خار بوو، راستی ژى نه ز ب خو ژى گه له كی برسی بووم، به لی نه و بهر خكی مه دگهل خو بری

بووین بتنی خویشك و براییت من، دنیا په كا دی یا مروفا دگهل مه بوون، بابی من ترومییل ئینا بهر دهرگه هی، یا ژمنفه بهرمیله كی گازویلی ل بهر دهرگه هی بوو، نه و گازواییل كره ترومیلی، هنده كه تشتومشیتیت پیدفی دگهل خو ئینان، بيرا من دهیت هه فاله كی بابی من كافر كه دابووین، نه و ژى مه دگهل خو بر، تشتی دهیكا من دگهل خو ئینای شه لیتیت سترانا و شكلیت مالی بوون، دیسافه مه نامیره كی فیدیوی و تله فزونئ هه بوون، مه نه و ژى د گهل خو برن. نه م گه هشینه بامه رنی، ل ویری بابی من فیدیو و تله فزون برنه كافلئ بابیری من و كرنه د ناف بهرمیله كی دا و فه شارتن. تشتی غریب نه و بوو لسه ر بانئ ترومیلا مه چه ند روژنامه فایتیت بیانی هه بوون، قه ومینیت وی ره قئ دوکومینتدكرن. بيرا من دهیت ل بامه رنی گوټی بو مه باخفن، مه ته كا من بو ناخفت، دكره گری و دگوت: ما نه فه درسته قئ ب سه ری مه دئینن؟ راستی ژى گه له ك خه بهر گوټنه سه دامی. نه و شه ف چاواویت مه ل بامه رنی بوراند، بيرا من دهیت دگوت نه دهر كه فن نه لغامیت د خانیاقه هه یین! نه و شه ف ل بامه رنی بووری، سپیدی سه حدكه یینئ ئیكى وه كی بابی من كو گه له ك خولكى بابی من ددا هاته ده ف مه، گوټه مه نه فه مامئ ته یی محسنه، مامیت من هه می ژ دهر فه بوون، راستی ژى به ری هینگی من نه دیت بوون، جارا ئیكى بوو نه ز مامئ خو محسنی دبینم كو ژ سویری هاتبوو.

ژ بامه رنی بهر ب كانیماسی!

وه ختی هم ل ترومیلی سیار بووین نه ز چووومه د سینگی دا، به لی جهی مه هندی بهر ته نگ بوو من گوټی دی چه د پشتی دا، ترومییل راستیا و نه ز چووومه د پشتی دا، راستی ژى یا تژی مروف بوو، ب كوته كی جهی هه میا هه بوو، بيرا من دهیت ئیك كه تبوو سه ر پیت من، پیت من ریجی بیوون، ده می هم د ریكى را دچووین ئیكى نیاس ده ستئ



فەكۆشت، مەن ژى ژ بچويكانيا
خۆ گوشت نەخارپە، چ بکەم چ
نەكەم؟ دەپکا مەن ھەندەك نان
دا مەن و مەن خارا! بابى مەن د
گەل رۆژنامەفان و مامى مەن
محسنى جارەكا دى فەگەپرانە
بامەپنى، مەن نەدزانی بۆچى
ھاتن و ھەتا نوکە ژى ئەز نزانم.
بۆ شەف، جارا ئىكى بوو لېەر
سەرکا ھوسا و ژ دەرفە ئەز بئىقم،
بابى مەن چوو، ھەندیکە دەپکا مەن
بوو دلەك دلئ مە ددا و دگۆت

دەپکا مەن و مەتت مەن گەلەك لىسەر بابى مەن و
مامى مەن شەپزەبوون، بەلى ئىكى ژ وان دگۆت
نەترسەن مانى تەنگا گەل محسنى، كەس نەشیت
چ لى بکەت. وەختى ئەم بېرىكەتەن گۆتى ئىكودو
نەھیلن، مەرفەكە مە یا نەساخ بوو، براى وى دکرە
پشتا خو، دەمى ئەم بېرىفەدچووین خویشکەکا مەن
یا بچويك بوو، ژى وى چار سال بوون، پىت وى
بېرىکىفە گەلەك دئیشان، بەلى داپىرا مە ھەر دگۆتى
وەرە مامى تە و خالى تە یى لپشتا گرى ھە! ئەو
ژى ھىدى ھىدى دەھات. بېرىکىفە دیمەتت گەلەك
نەخۆش ھەبوون، ئىك ژ وانا ئەلغام ب کەرەكى
پەزىفە پەقى بوو، بزىتت مرار تڑى وارا بوون، بېھنا
وان بسەر وارا فە دچوو، لىسەر گەلەك جەھا نغىسىبوو
ئەلغام، بەرى مە خەلکەكى مشە چوو بوو، ھەكە
مەرفى رىك نەبەردابا دىت یى تىمەن با، بەلى
ل ھەندەك جەھا ھەكە مەرفى نىف مەرتى ژ رىكى
دەرکەتبا گەلەك خەتەر بوو. ژ دویرفە مە بەفر
دیت، د گۆتى واهەنئ سەرزىرى، مە ھىنگى نافى
سەرزىرى ژبەر کر.

سوبەھى دى گەھینە مام و خالىت ھەوہ یى ل وى
رەخى چىای. بشەف ئەم نغستین، دەنگى ترومبىلا
دەھات، باپىرى مەن رەحمەتى د گەل مە ما، بەرى
سپىدى ئەز باوہردکەم کو د وى وەختى دا بوو یى
دبىزنى سەوگورگى، ئىكى لىسەر جاددى کرە ھەوار
و گۆت ب رەفن (تەفەدما) ھات، ئەم وى سپىدى
زوى ژ خەو رابووین، باپىرى مەن خەبەر گۆتتە وى
کەسى، گۆتى مال خراب تە ئەف خەلکە ھەمى
بزاند. خەلک ژى یى چاف ترسای بوو، ھەما
بوچک و تىتومشیتت خو ھەلگرتن و ھەلباسكى
چىای بوون، ھەتا مە خو لىکدای سەحکەنئ
باپىرى مەن ل وارا نینە، مە بەرزەبوو. جارا ئىكى
بوو ئەز دیمەنەك ھوسا بىنم، ب ھزارا ترومبىل
ل وارا بوون، ھەندەك پیرەمیر و پیرەژن و سەقەت و
رەمیزاد دابوونە پشتا خو، شیتافەکا وەسا بوو کەس د
ئەزمانى کەسى نە دگەھشت! راستى ژى چ مەرفى
حەز ناکەن وان دیمەنا بىنن، بۆ ئىكى وەكى مەن
رۆژا قیامەتئ بوو.

سەرزىرى جەھى ھەفرکيا مەن و ژيانئ!

ئەم گەھشتینە سەرزىرى، یا ژمنفە پشتى نىفرۆ
بوو، مە چ نەخار بوو، خىفەت و نایلون ژى دگەل
مە نەبوون، بارانەك وەكى دبىژن ژ ئەرد و ئەسمانا

ژ کانیماسى د پەيادە رىكى را بەر ب سەرزىرىفە!

باپىرى مەن مە بەرزەبوو، بابى مەن و مامى مەن ژى
زفېرینەفە بامەپنى، مامى مەن تەنگەگ فى بوو،

من دزانی ئەو جھئ مە هندی بەرتەنگ بوو، تو نەدشیای پییت خو درێژکە، ئانکو ئەم لسه زکیت تیکودو دنقستین.

بەر ب دەشتانی و دیتنا جەندرم!

پشتی چەند روژا ئەم لقیترئ و وپراهنئ ماین، مە ریکا خو گرت و ئەم بەر ب دەشتاتیڤه چووین، بریکێڤه ئیکئ بیانی گۆتە بابئ من: Can you speak English بابئ من گۆتئ نەخیر، هەر چەندە بابئ من یئ خاندەڤان بوو، بەلئ پیچەکا ئینگلیزیئ دزانی، وەختئ ئەم گەهشتینە دەڤ جەندرمە من دیت گرهکئ تڤهنگ و چەکیت دی ل وارا هەبوون، هەمی ژ خەلکی وەرگرتبوون، پشتی ئەم تەفتیشکرین ئەم هەلباسکی ریکئ بووین، هەتا گەهشتینە دەشتانئ. هەندەک مروڤییت مە بەری مە گەهشتبوون، باپیریئ من ژ ل وارا بوو، مە دیت، هیدی هیدی جھئ مە دروستکر. چەند روژەک پیڤه چوون، خالیئ من و مامئ من ژ کەمپا میردینی هاتنە دەڤ مە، بو مە هەندەک شکل گرتن، ئەز باوەردکەم دی شکلیت ژ هەمیا بەرکەتیتربن د ژیاننا مەدا، پاشی چەندەکئ ئەم ماینە ل ویریئ. بیرا من دەهیت ژنکەکا ماقویلا کورد بەحسئ رەمەزانئ دکر، گۆتی نوکە گێژنە، بەلئ مە چ نینە بخوین هەما ئەم ب روژینە! دیسافە مآلهکا دی ب رەخمە ڤه بوو، مار دگرتن، مە وەسا های ژئ بوو کو مارا دگرن و دکەنە قاویش!. پشتی بۆرینا چەند دەمی بیرا من دەهیت ئەم هەمی ل قەلابەکئ سیارکرین و جارەکا دی هاتینە بامەرنئ و پاشی هاتینە سەرسنکئ، مالا مە ژئ چ لئ نەبوو، هاتبوو شەلانندن.

لیکر، راستی ژئ گەلەک ساربوو، جھئ مە بو تەقن، هندیکە دەیکا من و مەتا من و دوتماما من بوون گۆتی هەندەک بەنگەلیت ل وپراهنە هەین، دیارە رەبیعەکا لەشکەری بوو، پییت دی گۆتی ئەلغامییت ل وارا دی ب هەوڤه ڤهقن، گۆتی هوسا ژئ دی ل بەر سەر و سەڤم و بارانئ مرین، هەما دی چین چ چیبیت بلا چیبیت! ئینا چوون و هەندەک بەنگەلە ئینان، وەکی خیفەتەکئ چیکر، بەلئ ئەڤییت دانعەمر و نەساخ چوونە دبنڤه، جھئ مە نەبوو، ناگرەک هەلکر، بەلئ باران گەلەک یا دژوار بوو، ناگری خو ل بەر بارانئ نەگرت، دویکیلەک ژئ رابوو، راستی ژئ ژ سەرمادا ئەز بخو دلەرزیم. بو شەڤ یا ژمنڤه مە چ نەخار؟ نک دلئ خو ئەم نفستین، بەلئ هەند باران هات چ نفست بو مە پییت ژ دەڤه نەبوو، سپیدیئ مە روناھی دیتەڤه، ئاها هەروەکی ئەم دساخین! گۆتە من تو شقییدی نفستی، من گۆتئ نفستنا چ! مانئ هەو دەدیت ئەم ل بەر بارانئ بووین. سپیدیئ سەحەکەم رەحمەتئ بابئ من و مامئ من محسن پییت هاتینە دەڤ مە، هیڤهکا دی بو مە چیبوو، پاشی بابئ من ئەو بەرزەبوونەڤه، پشتی نیڤرو جارەکا دی هاتنەڤه و یا ژمنڤه ئار دگەل خو ئینابوو، ئینا تیڤاری نان بو مە د دوھنی دا چیکر، گەلەکئ سویر بوو، بەس راستی خارنا ژ هەمیا خوشتر بوو من دژیاننا خو دا هەتا نوکە خاری، هەتا نوکە ژئ ئەز حەژ وی نانی دکەم! وئ شەڤئ ژئ مە ل بەر دویکیلیئ قەتانند، سپیدیئ ئەز رابوووم چاڤییت من قەنەدبوون، من هزر دکر ئەزئ کورە بوویم، ئەو دنیایا دادرهای من نەدیت، پاشی ئەم ژۆرداتر چووین، من نەدزانی چ جەه، بەس

تیرین:-

پییت چووینە بەر دلۆڤانیا خودئ.
- ئەڤ گۆتارە دیاریه بو روحا بابئ من (ئیحسانئ) کو گەلەک تەحلی و زەحمەتی د وی ریکئ را دەربازکر بوون.
- ئەڤ گۆتارە پارچەکە ژ کتیبنا من یا نوی (ئەو مروڤئ ب لەڤه قوتئ ل مرئ دگەر یا!).

- دەمی ئەم رەڤین ژئین من ۹ سال بوون، ئەز ل ڤولا سین دەسپیکئ بووم.
- د ڤئ ژئین بچویدکا دبیت هەمی تشت وەکی پیڤڤی لیرا من نەبن، دبیت ژئ هەندەک جارا خیالا بچویدکینین د گەلدا بیت، بەلئ ئەڤ قەومینە هەمی ئەوون پییت من دیتین.
- داڤیرا دەیکا من (خانئ) و باپیریئ من (یاسین) و بابئ من (ئیحسان)

ناقى رويبارى زى ژ چ هاتيه؟



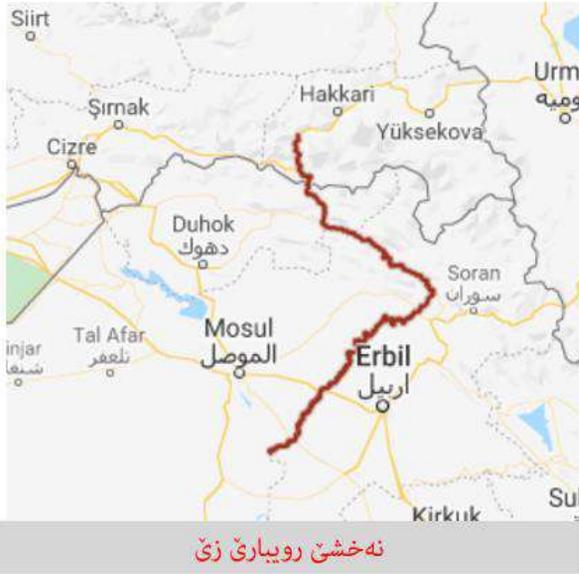
خاندنهكا ديروكى و شروقه كرنا دهقيت بزمارى

كوڤان ئيhsan ياسين

هزارا دويى و سى بهرى زايىنى دزفريت. ناقى زى ناقى دو باسكيت رويبارى دجلهينه، كو جوبارىت وي يى ژ هميا مهنترن، ئاڤا وان درژيته سهر رويبارى دجلهه، ئه و زى:-

1. زى مهزن كو درژاها وى 392 كم، ل دوياها باژيرى مىسل درژيته سهر رويبارى دجلهه، دىژنى زى بلند، كورد ژى دىژنى زى بهدينان، ژبهركو د دهقرا بهدينارا دهباس دىت.
2. زى بچويك كو درژاها وى 400 كم، ل دوياها

گهلهك جارا ئه م هزر دكهين كو ئه و ناقيت لسهر دهقهرى ههين مه كوردا يىت دانينه سهر، بهلى راستى وهختى مروڤ براقى دكهت ل رهورشالييت وان ناقا بگهرىت، دى گهلهك تشتيت نوى قهر چاف و گوھيت مروڤى كهفن. هندهك جارا ژى ژبهر دويشچوونا پهيفه كى دى مروڤ بسهر گهلهك تشتيت بهركهتى ههلييت. بو قى جارى ئه م دى خو بهردهينه دناق زى مهزندا، دى مهلهفانيا ل دويڤ ناقى وي يى كهفن كهين، راستى ژى ناههكى كهقنه رهورشالييت وي بو



نهخشن روڀيارى زى

بهلى پشتي (۵۵۰ سال) ب نافي (نهزهره بهن ئال) هاتيه، كو نافي زى مهزنه، بهلى (ونه زه شيل) ب رمانا زى بچويك هاتيه. ديسافه دييژيت: هيروودوتسي لسالا ۴۴۰ ب. ز نافي دايه ههردو روڀيارا بهلى نافي وان نهئنايه. بشي تيزوبه رگيزي يا دياره كو نافي ههردو روڀيارا زى-زاب بو(۴).

لسهروهختي ئاشووري دگوته زى مهزن (زابا ئيلو- Zaba elu)، ئهفي نافي ههتا نوکه ژي عه ره ب کاردينين، دهمن دييژن (زاب الاعلى). پهشا ئيلو يا ئاشووري ل بهرامبهري وي د ئهزمانى کورديدا ب رمانا (بلنداھي) دهيت، لسهروهختي بابليتي نافهراست دهقهكي بزماري يى هه ي بتنى سى علامه تيت نقيسين. بهلى کير گريسن دياردکتهت كو دييت خاندنا وي يا هوسا بيت: ئيد؟؟ (؟) ئه (ب) - بي ئيلي (ئهن) ي. هه ر د في دهقي دا نافي چيائي خاشمور (khasimur) يى هاتي. ههکه ديتنا گريسنى يا درست بيت ئهم دي گهينه نافي درستي في روڀيارى د هزارا دويى دا بهري زاييني. بهلى د دهقيت ئاشووري بيت نوي دا ب دو رهنگا نافي في روڀيارى يى هاتي:-

۱. ئيد-زا-با-ئين-تا (Id-za-ba AN-TA).

۲. ئيد-زا-بان-ئين-تا (Id-za-ban AN-TA).

مهلكي ئاشووري سهروگوني دويى بهحسى وي يى كرى، دهمن قهوميبيت ههوا خو يا لهشكهرى يا ههشتي

باژيكتي شرگاتي درژيته سه ر روڀيارى دجله، دييژن زى خارى، كورد دييژن زى كوين-كويسنجهق، ژبهركو د دهقرا كويى را يا باژيكتي ههفليري را دهرياس دييت(۱).

زى مهزن د دهقرا ههكارى د نافي كوردستانا ژوريدا دهيت، ل خالهكي دهيته دنافي كوردستانا ژوريدا كو ۲۱ كم يا ژ ئاميديي دويره. د هه چركهكي دا ۸۰۸ مترتي نافي دهافيژيت، ئهفه ژي ل ههيفا ئيلوني و چريا بچويك. ئهوا نافي زى مهزن دهيت تيزيكي ۴۴.۱۴ مليار مترتي چارجان، تيزيكي ۳۲.۶۴٪ ژ نافي دجله ييكتيئيست. بهروبيافي بريما في روڀيارى ۲۹.۶۸ كم پتريا وي ژي يا دنافي دهقرا چييدا(۲).

بهلى زى بچويك ژ فيكفتهنا ههردو باسكا چهمن ماوت و چهمن تايست درست دييت، بهربيافي بريما في روڀيارى ۲۲.۲۵۰ كم، ئهوا نافي درژيته سه ر روڀيارى دجله ۷.۳۹ مليار مترتي چارجان، تيزيكي ۱۶.۷۱٪ ژ روڀيارى دجله ييكتيئيست(۳).

سهيدايي تهو فيق وههبي دهمن بهرسفا سهيدايي عهباس عهزاوي ددهت، ئهوي دكتييا خو دا (تاريخ العراق بين احتلاين) ديار دكتهت كو نافي زى ژ زيى هاتيه، نافي زى ئان زاب د ئهزمانى كورديدا ب رمانا روڀيار دهيتن. نافي زييار ژي پشه يى گريدايه كو ئهشيرهتهكه ل تيزيكي وي روڀيارى دژين. ژ كهفندا دگوتى روڀيارى زيى. سهيدايي تهو فيق وههبي دييژيت: نافي زى ژ نافي زيى نههاتيه، نافي زى د ئهزمانى كورديدا ب نافي روڀيار ناهيتن. بهلى ئهوا نافي نهمازيه لسه ر روڀيارى زابى دهيته گوتن. ئهوا زى كو روڀيارى كويى دكهفته سه ر هه ر ئهوا زييه يى گوندى پردى (ئالتون كوپرى) دكهفته سه ر و زييار دهقرا دكهفته سه ر رهخى راستى يى روڀيارى زى مهزن، كو كورد دييژن زى بههدينا، دييژن كو ههتا نوکه كهسن بهحسى زى نهكريه، ژيدهرى ژ هميا كهفتى كو بهحسى وي كرى بو سهروهختي ئاشووريا ئانكو بو سال ۱۲۵۰ ب. ز دزفريتهقه، ب نافي (زه شيل) يى هاتي، رمانا وي ژي زى خاريه.

مەلەتتە ئاڧ دانايە سەر	زىي مەزن	زىي بچويك	ديروك
مەلكى ئاشوورى توكولتى - نورنا مەلكى ئاشوورى سەرگون	زىن ئالو	زىن شىلو نرزين شىلو	۱۲۵۰.ب.ز ۷۲۴.ب.ز
ھىرودوتس	زاب	زاب	۴۴۰.ب.ز
زەينەفون	-----	زاباتس	۴۰۱.ب.ز
پولىبينس	ليكس	كاپرس	۲۱۰-۲۲۰.ب.ز
سئرابو	ليكس	كاپرس	۶۳.ب.ز
پلىنى	ليكس	زريس	۲۳-۷۳ ز
ئەميانتس	دياب-دياو	ئەدياب-ئەدياو	۲۲۶-۲۹۱ز
كتاب المسلمون	زىي بلند	زىي خارئى	سەر و مەختى ئىسلامى
حافز ئەبرورئى فارسى	-----	ئەب كرگان- فارسى ئالتون كوپرور-تركى	چەرخی ۸ مشەختى
شەرەفنامە	روبيارئى دىن	-----	چەرخی ۱۱ مشەختى
كتىبا ترکا	زاب سوبى	ئالتون سوبى	چەرخی ۱۷ زايىنى
ئوسمانلى	خوتىن	كوچك زاب	چەرخی ۱۷ زايىنى
كورد	زىي مەزن- بەھدىنا	زىي بچويك- زىي كويە	-----

دامكا گوهرين و بيشكهكە تەنا ناڧى ھەردو زىيا

قەيد دكرن، خەلكى دەڧەرا ئائىرى و خبغو دگۆتە ڧى رويبارى ئايەلمونيا (Elamunia)(5). ۋەكى ديار ل دويڧ دەڧىت بزمارى دەڧەرا خبغو دىت دەڧەرا ئامىدىيىت بىت.

بەلئى ناڧى زىي بچويك ب رەنگى (زاب شەپالو-Zabu Supalu) ھاتىە، ھەر ب ڧى رەنگى د نڧىسىتت مەلكى ئاشوورى (ئاشوور-دانئى دويى ۹۳۴-۹۱۲ ب.ز) ھاتىە، ديساڧە لسەر و مەختى ئاشوور ناسربالى دويى ڧى ئەڧ ناڧە ھوسا ھاتىە. ديساڧە ناڧى زىي خارئى ب ڧان عەلامەتت بزمارى ھاتبوو نڧىسىب (كى-تال KI-TAL)، لسەر ناڧى رويبارى ڧى ب (زابان شىلو zaban-saplu) ھاتىە، ھەر لسەر و مەختى ئاشوور ناسربالى دويى ھەتا دگەھتە سەرگونئى دويى(6).

ھەر د (چەرخی پىنچئى بەرى زايىنى)، زەينەفونى ناڧى زىي مەزن ب زاباتس يى ئىناي، بەھسئى زىي بچويك ڧى نەكرىە. ل ڧىرئى تەۋڧىق ۋەھبى پرسیارەكئى دكەتن: ناڧى دياب ئەۋە يى ئاراميا دانايە سەر، ئەرئى ئەڧ ناڧە ھەما ڧى نىشكەكىڧە ھاتىە؟ پاشى دچىتە سەر دىتنا ديروكئىڧىس و جوگرافىزان (حەمدلا موستەۋڧى) د كئىتبا

ويدا (نزەھ القلوب) ئەۋا لساآلا ۷۴۰ مشەختى داناي، كو ناڧى ھەردو زىيا ب ناڧىت وان يىت رەسەن دئىنىت، دىڧىت زىي خارئى زىيەكئى دىنە ڧىرەكو گەلەك بەلز درڧىت. د كئىتت سەر و مەختى ئىسلامى ناڧى ۋى ھەر ب (زاب) ھاتىە، ئەڧە ڧى ديار دكەت كو ھەر لسەر و مەختى ساسانیا ڧى دگۆتە ھەردو رويبارا (زى). ئەۋ ناڧىت ھاتىنە گوهرين نەشيان ناڧى وان يى عەسلى نەھىلن، بڧلى ناڧى تركى، بەلئى كوردا ناڧى ۋى بۆ زى گوهرى(۷).

پشتى ڧان چەپوچىرا سەيدايئى تەۋڧىق ۋەھبى بزاڧى دكەت پەڧىقا زى شروڧەكەت. ياقوت ئەلحەمەۋى دىڧىت: كورئى ئىعرايەكى دىڧىت زى تىشتەكە ھەكە چوو. سلمە دىڧىت: زى دچىت ھەكە بەلز چوو برەڧە. ديار دكەت كو زى رويبارەكە مەلىكەك ڧى مەلىكا گەلەك رويبار ل ئىراقئى كولان، ناڧى خو داناسەر رويبارى، ناڧى ئىكى كرە (زابى) و يى دى ڧى كرە زابان. سەيدايئى ۋەھبى دىڧىت: ئەۋ رامانا ياقوتى گوڧى قامووسىت ئاشووریا پىشتەڧانىئى لئ دكەن، چونكى ناڧى زى ڧى ناڧى ۋى دەڧا بزمارى كەڧنترە كو ناڧى ۋى لسەر ھاتىە نڧىسىن، ئانكو ڧى سالآ ۱۲۵۰ ب.ز كەڧنترە. دناڧ ئەزمانئى ئەكەدى دا ب



له شکره گه هې من بکته، دیان ناشوور تیزیکی باژیری داتا (Data)، خوبوشکیانې بوو، دیاری و پشته فانی ژې وهرگرتن، پاشی بو ره خن زاباریا (Zapparia) ناسیگه ها باژیری موساسیر (۹) چوو، پاشی بهر ب که له پت و هلاتن نوارتوفه چوو، پینجی ژ باژیری وان خرابکرن و سوتن. پاشی هاته و هلاتن کلزانو، پشته فانی و دیاری ژ توبوین کلزانی وهرگرتن، ژ گوندیت ره خودورا تهرشوته وال وهرگرت. پاشی چوو و هلاتن مه خروم، باژیری ره خودورا خرابکرن و سوتن، ۲۲ ژ باژیری دورمه ندور، هوسا ترسا دهسته هلاتا من به لاف بوو (۱۰). دیاره نافی زاباریا نافی ده فراه زیار یا نوک هیه.

وه کی دیار نافی زوی گریدانه کا موکم د گهل چند ده فراه دی ل ده فراه نامیدی هیه، وه کی: زیبار، شیلادزی، شیلازا، ده شتا زوی، رزی، گوهر زوی و هیزان، بارزان، میروز، خیره زوک، ریزان، دیزو و چند جهیت دی (۱۱). براسی ژ فانی نا فا دیروکه کا مهن یا هیه، هیقا من نه وه بگهینن و پتر ل بنیاتی وان نافی و جها بگرین (۱۲).

رامانا (چوونا نافی) ده پت د نه زمانن سوومه ریدای هیا (زوب) ب رامانا چوونا نافی ده پت.

ل سهروه خن رومانیا ژ نافی فان ههردو رویارا ده پت پشته گو هفه هافیتن و دو نافی یونانیا بو دینن، زوی مهن دبزنن (لیکس) و زوی بچویک دبزنن (کاپروس). ل دویمه پت ژ نه میاس مارسلینسن رومانیا (۳۱۹-۳۲۶ ب.ز) دبزیه زوی مهن (دیاب نان دیاو) و دبزیه زوی بچویک (نه دیاب نان نه دیاو). دبزیت و هلاتن نه دیابن نافی خو یی ژ نافی فان ههردو رویارا وهرگرتی. عه ره ب دبزنن (حیاب) کو نه وه ده فراهیه نه وه دکه فیه دنافه را ههردو زیا و چیا یی زاگروژ و رویاری دجله ی دا (۸).

لسالا ۸۲۸ ب.ز مه لکی ناشووری شلمه نه سه ری سین هه وه کا دی یا له شکره ب سه رکیشیا دیان ناشووری کره سه ده فراه ناسیا بچویک، ده قن وی ژ نه فیه: لسالا ۳۱ ژ حکم من، ل وی وه خن نه ز ل نه مرودی مام، من نه مر کر دا دیان ناشوور سه رکیشی بکته، نه وه سه رکیشه کن بهیزی له شکره یه، دا سه رکیشیا له شکره و

ژیدهر و ده همن:

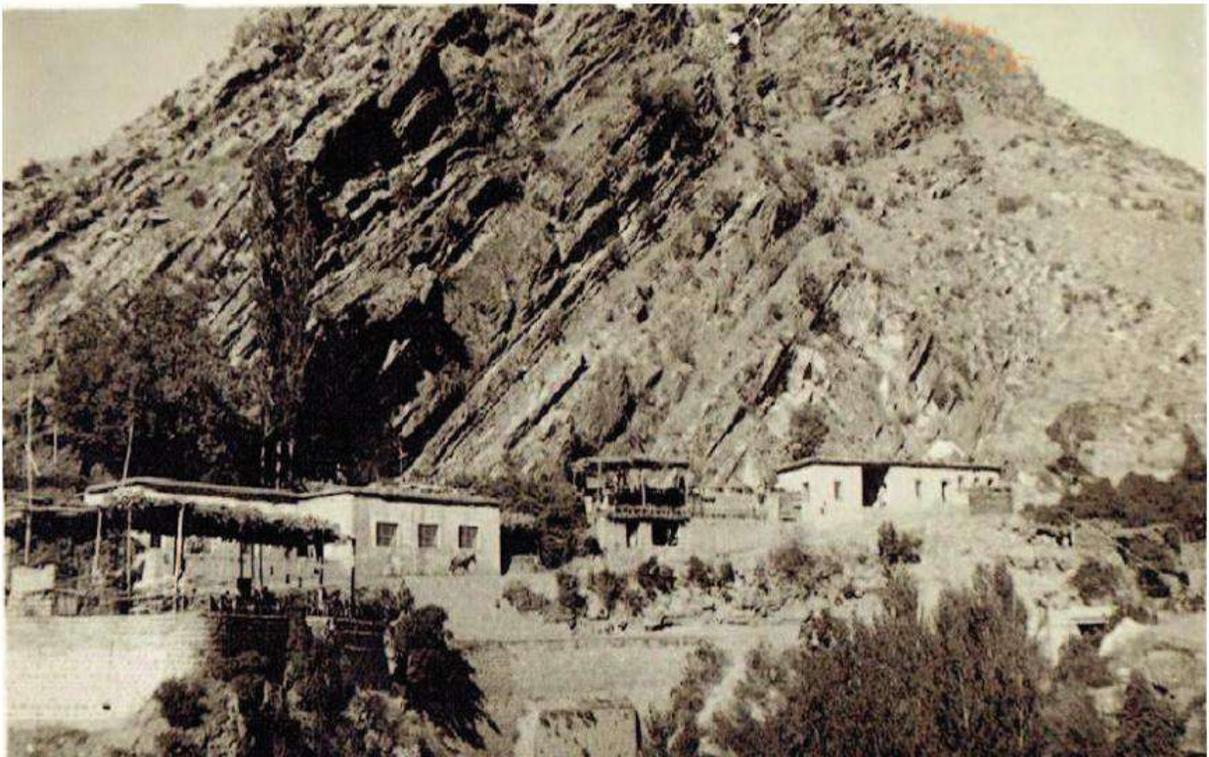
۸. المصدر نفسه، ص ۱۳۵.
 ۹. نافی وی د ده قن نوارتادا ب (تهردینی) هاتیه، کو پایته خن وان بوو، به لن د ده قن ناشووریا هر ب موساسیر هاتیه.
 ۱۰. Luckenbill, D. D., ARAB, vol. ۱, pp. ۲۰۹.
 ۱۱. هیرش که مال ریکانی، ناحیا شیلادزی، ئینسکلوپیدیا پارزیزگه ها دهوکن، به رکن ۸، بپ ۹۰ و ویتقه.
 ۱۲. سوپاسیا فان هه فالا دکم بو پترانینت وان: ره شید مهلا عه لی، سامی ریکانی، سه ردار هیتیتی، هیرش که مال ریکانی، کرمانج چالی.

۱. جمال بابان، أصول أسماء المدن والمواقع العراقية، الجزء الأول، (بغداد-۱۹۸۹)، ص ۱۳۳.
 ۲. د. نائل حنون، مدن قديمة ومواقع أثرية دراسة في الجغرافية التاريخية للعراق الشمالي خلال العصور الآشورية، دار الزمان لطباعة والنشر، ط ۱، (دمشق: ۲۰۰۹)، ص ۴۲.
 ۳. المصدر نفسه، ص ۴۳.
 ۴. جمال بابان، المصدر السابق، ص ۱۳۴.
 ۵. د. نائل حنون، المصدر السابق، ص ۱۶۰.
 ۶. المصدر نفسه، ص ۲۳۸.
 ۷. جمال بابان، المصدر السابق، ص ۱۳۴.

سیلاڤ

ب دیتنا هوزانقانیټ عه ره ب

ئیسماعیل بادی



هافینگه‌ها سیلاڤ لسا ۱۹۵۲ز - بکامیرا م. شوکری موفتی ناکره‌یی

ئاڤی- فه‌رئژ (هاتییه، ئانکو وه‌کو ل گوندا دبیزن (شرکا ئاڤی)، د ئەزمانی عه‌ره‌بی دا ب (سولاڤ/ سولاڤ) ده‌یته گۆتن و خاندن. ئەفه‌ژی دڤیت ل پێشچاڤ به‌یته وه‌رگرتن کو د خاندنا ڤی په‌یڤی دا دبیت جودا ژی به‌یته نفیسین وه‌کو (سُلاڤ)، لی ئەفه‌ د ئەزمانی عه‌ره‌بیدا رامانه‌کا دی ددهت و نه (سیلاڤ) هافینگه‌هه.

هافینگه‌ها (سیلاڤ) ی ئیکه ژ هافینگه‌هیت نافدار سه‌ر ب قه‌زا ئامیدی فه‌ ل پارێزگه‌ها ده‌وکی. گه‌له‌ک گه‌روکڤان و سه‌یرانچیی بیانی سه‌ره‌دانا وی کریه، ل دویڤ دیتنا خو، هنده‌کا په‌سنا وی کریه چ وه‌کو هافینگه‌هه‌کا خو‌ش و دلغه‌که‌ر، یان ژی وه‌کو جوانی و سروشتی وی یی کو جهی لی روینشتن و ده‌مبوراندنی.

په‌یڤا (سیلاڤ) کو د ئەزمانی کوردیی دا ژ (سیلا

ئېكې دى ژ خهوارجا دېڙيت:

فإن تك قتلَى يوم سلى تتابعت
فكم غادرت أسيفنا من قماقم
غداة تكر المشرفية فيهم
بسولاف يوم المأزق المتلاحم(٥)

ههروهسا هندهك هوزانقاتيت ديتر ژى ههلبهست
پى قههاندينه، وهكو **هوزانقان (عوبهيدوللاه كورپى**
قهيسى تهلروقيات)(٦) د ديوانا خو دا دېڙيت:

ألا طرقت من آل نذره طارقة
على أنها معشوقة الدل عاشقة
تسدت وعين السوس بيني وبينها
ورزداق سولاف حمته الأزارقة(٧)

هه ل دور وى شهري، پشتى گهلهك كهس هاتينه
كوشتن، زهلامهكى ژ **(بنى منقر كورپى عوبهيدى**
كورپى حارسى كورپى كهعبى) دېڙيت:

بسولاف أضعت دماء قومي
وطرت على مواشكة درور

ئېكې دى ژ بنى تهميم دېڙيت:

تبعنا الأعور الكذاب طوعاً
يزجى كل أربعة حمارا
فيا ندمي على تركي عطائي
معاينة وأطلبه ضمرا
إذا الرحمن يسر لي قفولاً
فحرق في قرى سولاف ناراً(٨)

د هژمارا چوويى يا گوڤارا (سيلاف)دا، گوتارهكا
سهيدا هيرش كهمال ريكانى ل دور ههلبهستفانهكا
عيراقى ب نافي (ئهميرا نورهديين) كو ههلبهستهك
ب هافينگهها سيلافى قههاندبوو، تيدا بهلافكربوو(١)،
ئهڤى گوتارى ئيكسهر بيرامه ل هندهك هوزانقاتيت
ديتر ژى ئينان كو ئهوان ژى هوزان و ههلبهست ل
دور سيلافى قههاندينه.

بهري ئهوان هوزانقانا و هوزانا بدهينه نياسين، دڤيت
بزائين ئهڤ نافي ئينانه د كهڤن دا ههبوويه، كو
گهلهك ههلبهستفانيت كهڤن ييت عههرب بهحسى
(سيلاف)ى كو ب ئهزمانى عههربى دبيتته (سولاف/
سلاف) كريبه، بهلى هندهك ژ وان ههلبهستفانا
ئهويت كهڤن، مهرهما وان نه ئهو (سيلاف)ا نوكهيه
يا هافينگههل دهڤهرا ئاميدى!! ئهري پا دى كيشك
سولاف بيت و ل كيرى يه؟

١- (سولاف)ا خوزستانى:

د پهرتوكيت ديروكى ييت كهڤندا نافي وى هاتيه،
(سيبهويه) گوتيه جههكه ل دهڤهرا فارس(٢)، د
پهرتوكا (معجم البلدان) دا هاتيه كو سولاف گوندهكه
ژ گونديت دهڤهرا دوجيل ل سه ر ئاخا خوزستانى
ل تيزيك مهنازرا مهزن، ل وپرى شهرك د نافبهرا
خهلكى بهسرا و خهوارجيت ئهزارقه دا چيبوو(٣)، ئهو
شهپ ب سهركيشيا سهروكى موسلمانا (المهلب بن ابي
صفرة) و (ئهزارقه ييت خهوارج)دا سالا ٦٥ مشهختى
هاتبوو كرن و پشتى چهند شهريت دژوار و **هندهك**
جارا خهوارج بهسرهكفتين، كو ئهو سهركهفتن ب
هوزان توماركرينه، ل دويماهيى موسلمان تيدا
بهسرهكفتن:

وكائن تركنا يوم سولاف منهم

أسارى وقتلى فى الجحيم مصيرها(٤).

سلوت بغداد في سرسنگ راغبه
 عنها كذي الحب عن احبائه عزفا
 هجرتها ليس لي في ربعها وطراً
 مضى بي الشوق عن بغداد وانصرفا
 أقسمت بالحب ياسرسنگ صادقة
 أنت الهوى في حنايا القلب حين هفا
 حبيب سرسنگ عن حب وعن شغف
 ذكراك في القلب ان غنى وإن هتفا (١٠)

هۆزانئانئى نائفدار و زانايئى شيعى، (شيخ محهمهد كورئى عهليئى تهقيه دينئى حهيدهرى) (١١)، د ههلبهسته كيدا پشتى دهمه كئ خوش دگهل هه قالئيت خو ل هافينگهها سيلاڤئ بوراندى، ئاشكرا دكهت كو ئه و جه وه كو به حهشتئ يه ب جوانى و سيلاڤا خو،



شيخ محهمهد كورئى عهليئى تهقيه دينئى حهيدهرى

ههروهسا وان كه پريئت وئ و زنجيرا چيايئت وئ، كو ژ سهرسنگئ حنئيربه ندرته بو ديتئا چاڤا و وژدانا

٢- (سولاڤ) ١ كوردستانئ:

هۆزانئانئيت عه ره ب د گه رياتئيت خو دا بو هافينگهها سيلاڤئ، گه لهك جوان په سنا وئى كريبه، پتريا وان هاتينه وئرى و ب چاڤئ خو ديتييه، لهوا شيائنه جوانتريئ په يڤا دارپژئ، هۆزانئان جارا دئ (ئهميرا نوره ددين) (٩) ههلبهستا وئى د گوڤارا (سيلاڤ) دا، ل دۆر سيلاڤئ بوو، د هۆزانه كا ديتردا

ههر ل دۆر
 ده قه را



ئهميرا نوره ددين

هافينگههئى، دهرههقا سهرسنگئ گه لهك جوان نفيسييه و هه قبه ر دكهت دگهل به غدا ژلايئ خه ريبيا خوڤه، دبيژئيت:

قف حين سرسنگ ان البين قد ازفا
 اما ترى القلب ائمس مغرمأ دنفا؟!
 قد شفه الحسن في سرسنگ مزدھراً
 ولاعج العشق في احشائه عصفرا

مروفي لى نارام دبيت. دييژيت:

أبو ماضى) په يفا (لست أدري؟) - هوزانه كا نافدارا
فى هوزانفانيه - دوباره دكهت، د چارينا تيكي دا
دييژيت:

«سولاف» يا جنة الدنيا وبهجتها

قد صورَ الله فيك الحسن تصويرا
وقد حباك جمال لا نظير له
وقدرَ الله فيك الفن تقديرا
أنى تسر تلق عينا حوله شجر
قد فجرَ الله فيها الماء تفجيرا
وحيثما تتجه تلق الجمال بها
يزهو وتنظرُ هناك النورَ والنورا

نبح الماء من الصخر الأصم
ومضى يخترق الطود الأشم
وجرى فى الأرض كالبحر الخضم
فإلام الماء فوق الأرض يجري؟
لست أدري

د دو چارينيت دويمهين دا ژى دييژيت:

والزرعَ منتشراً والورد مزدهراً

والماء منتثراً والخير موفورا

منظر يبعث في النفس سروراً أديا
ونسيم يغمر القلب نشاطاً حيويًا
ومياه تملأ الجو خريراً ودويا
وربوع هل لها فى الأرض شبه؟

كانها جنة الفردوس حيث بها

فى كل وقت ترى الولدانَ والهورا

وقد أطلت على «سولاف» سلسلةً

من الجبال فكانت تشبه السورا

لست أدري

والنهرُ ينساب دفاقا فيملؤها

هذه «سولاف» رمز الحسن عنوان الكمال
فى ربها الشاعر المبدع يستوحى الجمال
غارقاً فى البحر إلهام ووحى وخيال
إن تسله أين أنت الآن؟ نادى:

ماءً يطهر تلك الأرحض تطهيرا

حتى اكتست حلة خضراء حافلةً

بالخير قد عمّت «الكبرات» والدورا

تفوق «سرسنك» سحراً حيث ان بها

لست أدري (١٣)

للعين نوراً وللوجدان تأثيرا

ولا يكاد يحل المرء ساحتها

هوزانفانه كى دى ب نافي (جهواد شه بهر) (١٤)،
هافينگه هيت سه رسنك و سولافى بو وى بووينه
ثيلهما فهاندنا هوزانه كا جوان و پرى ههست
و سوز، چووويه د ناشوپه كا بى دويمهيدا، دلى
وى خوشكريه وه كو چهوا نه فيندارا خو بينيت و
بابه كى هوين و تهزى ل سهر و چاقيت وى بدت،
په سنا سيلافا نافي دكهت كو وه كى ماره كى خو
دخسينيت و دقيت بره فيت و جووا نافي ژى ل نك
وى بوويه دهنگى بلويره كا ناوازيت خوش دژنيت،

إلا وكبر فيها الله تكبيرا

لكنها وان ازدانت مرابعها

بالحسن تحتاج إصلاحاً وتطويرا (١٢)

ههروه سا د هوزانه كا ديتردا ههر ل دور سيلافى،
كو جاره كادى سه رهدانا وى كريبه فه، ب رهنه كى
فهلسه فى و جوان په سنا وى دكهت و وه كو چارينه
فههاندويه و ل دويمهيا ههر چارينه كى كو
هوزانه كا دريژه، وه كو هوزانفانى ب نافودهنگ (أيليا

شعرك قد رنَّح منى الأعطاف
 بما حواه من بديع الأوصاف
 شيطانكم شيخُ الجنون عرَّاف
 بنظمه على الخليع قد ناف
 لو كان وجداناً وكان إنصاف
 لكان مصحوباً لكل مصطاف
 من جعل المصيف وادي السولاف
 من رام تشجيعاً بدون إسراف
 من لا يُعيه فهو إما صوَّاف
 أو بربريُّ حائكٌ رو ندَّاف
 فلو أردت أن أقول الإنصاف
 وأنطقُ الصدق بدون استنكاف (١٧)



جهواد شهبه ر

دبېژيت:

مصيفٌ كوجه فتاة لعوب
 يسرُّ العيون يسرُّ القلوب
 تداعبني دغدغات النسيم
 كما داعبَ الطفل أمَّ حدوب
 وشلال سولاف مسترسل
 كمثل الأفاعي تريد الهروب
 وتلك السواقى على جريها
 كناية بكف شغوف طروب (١٥)



عيماد نه لسه گار

هؤزانتان (حه مود نه لساعدي) (١٦)، نه و ژى تیکه
 ژ نه وان هؤزانتانیت هؤزانه کا جوان ب هافینگه ها
 سیلاڤی دارپژتتی و تیدا ل دور هؤزانا جهواد شهبه رى
 نفیسییه و کینجه کا مه زن لیکیریه کو نه و ژى فئ
 هؤزانئ فه هینیت، دبېژيت:

أبا جواد یا حدیث الالف

ویا عزیزاً عند کل الأشراف

ههروه سا هؤزانتان (عيماد نه لسه گار) (١٨) نه وى
 ژى د ناف هؤزانه کا خو دا ل دور باژپرى دهوکى و
 هافینگه هیت وى به حسى جوانى و خوشیا وان جهها



عومەر به هائەددین ئەلئەمیری

سەر دەرروونئ وی کریه، هۆزان ب درێژی د دیوانا وی
یا ب ناقئ (رېوه... وبنوه) ئەوا دەستخەت دایه، ل
رۆژا ۱۸ شه والا سالا ۱۳۷۱مشه ختی ئەو ل سەرسنک
بوویه وه کو بېهقه دان هاتیه ویرئ پشتی ژ چەند
دەوله تیت بیانی زفریه فه عیراقئ، د هۆزانە کیدا کو
چەند پارچەنە دبیژیت:

أثیرة نفسي

نسییات سەرسنک ذات الندی

بربك ما حال أم الرضا

أثیرة نفسي، وإكسیر أنسی

ونجم الهدی فی ضمیری أضا

تمنیت لو عشت فی دوحها

حیاتی، ولكن رماني القضا

وقد أنشأني سمام العدا

وسيفاً لخير يُنتضى

فسرت... وفي أعینی هديها

وملء ضلوعي جمر الغضا (۲۱)

دکەتن، دبیژیت:

بین ودیان .. و سهل
و نقاب .. من نبات
أبدع الباري .. و شاء
تلك .. سولاف المصيف
تحت .. الصخر العجاف
و العمادية .. فردوس جميل
طال .. اعنان السماء
و هنا .. عقرة تغفو
فی صباحات .. الجنان
بین سفح .. مزهر
كالروض .. زان
و خيوط .. الشمس
تتری .. فی سناء
تفرش الارض .. بساطا
من شعاع .. غامر
لا یقتفی .. الا الحسان (۱۹)

هۆزانقان و دیپلوماسی چەلەنگ (عومەر به هائەددین

ئەلئەمیری) (۲۰)، ئەو ژئ ئیکه ژ وان هۆزانقانی

دەمەکی ل هافینگه هیئت سەرسنک و سولاقئ دەمی

خۆش بوراندین و وان دیمه تیت جوان کینجا خۆ ل



دەستخەتی عومەر ئەمیری

وانح بورانيا وتيشا وسولافا
 تجدها في الحسن ما أسماها
 وبريكان، سور طاشي ومرعى
 شيروان سحرا وما حاذها
 وربوع تستوقف اللحظ فيها
 لهوى النفس غاية مسناها
 والى نيرة وزاخو وسرجون
 وتلك القرى وما داناها
 تلق فردوس جنة مستفيضا
 بنعيم يعطى النفوس شفاها
 كم مصيف تراه فيها انيقا
 كالغواني الحسان في غلواها
 او كسحر الاحداق في لحظات
 الغيد في غنجها وفي ايحاه
 أو سلام من بعد هجر طويل
 بانكسار الجفون او ايماها(٢٦)



محهمهد هادي ئەلدهفتهر

(بهنام عهتاللاه)(٢٢)، ئەو ژى تىكه ژ وان
 هۆزانقايت نهى دوير ژ جوانى و خوښيا ل دهقهرى
 هه، ههقاله كى وى كو خهلكى دهقهرى بوويه، بو
 وى بوويه جهى ئيلهاما هۆزانه كى ل دۆر وى دهقهرى
 و تيدا بهحسى ئاميدى و گوندى دىرى دكهت، كو
 د هۆزانا خو دا دهرهقا هونهرمه ندى وهغركرى
 (لوسه ئيشو) نقيسيه كو خهلكى وى گوندييه. د
 هۆزانيا بهحسى جوانيا وى جهى دكهت هه وهك
 د كهتواره كى ماددى دا گه لك پامانا ددهت و د
 دهروونى وى دا ژى ئەف په يقه هه دساخن و ئەو
 كهتوار و جه ژى روژ بو روژى خوشتر و جوانتر لى
 دهيت(٢٣)، دىيژيت:

عمال المساطب فى دورة عبو اليسي
 وصبيات توشحن بأصباغ المكياج
 نثرن شعرهن المعطر بالزيفون
 الاتى من (ريف العمادية)
 إلى معهد الفنون الجميلة
 على لوحة (ديري)
 فى شارع السرجخانة(٢٤)

(محهمهد هادي ئەلدهفتهر)(٢٥)، هۆزانقانه كى
 نافدارى عراقى يه و گه لك ب نافودهنگ بوويه ب
 هۆزانيا ل دۆر هافينگه هيت كوردستانى نقيسين،
 باشتين گرۆف بو فى گوتنى ديوانا وى يا ب ل ژير
 ناقى (من وحى المتياف) كو دو پشكه، تيدا بهحسى
 ههمى هافينگه هيت كوردستانى دكهتن، د فى پارچه
 هۆزانيا ناقى گه لك ژ وان هافينگه ها ئينا كو
 جهيت خوښ و دلغه كهرن، تيدا دىيژيت:

واذا ما اردت تصطاف يوما
 وتريح الافكار من بأسها
 فانتجع بنجوين أو سر عمادية
 أو عقرة ومن والاه

(نازك ئەلمەلائيگە) (۲۷)، ژ ھۆزائىت رېئەر و سەرکېشا ھۆزانا سەرەستا عەرەبى يە ل عىراقى،

ژ وان ھۆزائىتە کو گەلەك ب نقيسين و

ھۆزائىت خۆ ھاتىيە نياسين و چەندىن

قەكولىنىت ئەكادىمى ل دۆر ھۆزانا

وئى ھاتىنە كرن، د نامەيەكا خۆ دا

كو بو خويشكا خۆ (سوها)ين

نقىسيە و وى دەمى ئەو

ل سەرسنكى بوويە،

گەلەك جوان پەسنا

ئامىدىي و سيلاقى

و سەرسنكى دكەتن،

د نامەيا رۆزا

۱۹۴۸ / ۷ / ۱۲ ئى

ل زاويتە بو

خويشكا خۆ

نقىسيە، پشتى ژ

دەقەرا ئامىدىي

زفرىنەقە، تىدا

دبىژىت:

«خوشتيا من سوھا..»

نزار و سەيدا عەبدلرەحمان ئەلقەيسى لسەر لىقا

چىاي راوہستيان، مە سەحدكرە وئى نھالا (روييارى)

ئەوئى د بن ئامىدىي دا دچىتە خارئى،

من شكلك ژ وئىرى بو گرت و ژ

وئىرى چوويىنە كەنيسا ئامىدىي،

ل وئىرى (ئەبوناي) ب

جلكىت خۆ يىت رەش يىت

نەخشاندى پيشوازيا مەكر،

روينشت و بو مە بەحسى

سەرورەرى خەلكى دكر، ژ

نشكە كىقە عەبدلرەحمان

ئەلقەيسى نافى من

ئىنا، (ئەبوناي) گوت:

نازك، ئەقى نافى

بىرا من ل نازك

الملائكە ئىنا ئەوا

ئەز حەز ژ ھۆزائىت

وئى دكەم. سەيد

عەبدلرەحمانى گوتى:

(ئەو كچا تو دىنى،

ئەو نازك الملائكە بخويە)،

نازك ئەلمەلائيگە

ئىحسانى ل سەر ئاخقتنا عەبدلرەحمانى زىدە كر و

گوت: (كىن ھزر دكر ئەم دئى لسەر سەرى قى چىاي

قەشەكى بىنين ھۆزائىت تە بخونىت ھوسا گرنگىن

بەتئى). پشتى دەمھزىرەكى ژ ئامىدىي دەرەكەقتىن،

قى باژىرى ھەزار خەمۇكىا من زىدە تر لىكر!.

ب سلامەتى گەھشتىنە سيلاقى (سولاف)، و سيلاق

گەلەكى كوپر و تەنگە وەكى گەلىي عەلى بەگ

ئەوئى من د نامەيىت پار دا بو تە پەسن كرى،

رامانا پەيشا (سيلاق) ئانكو شەلال (ب عەرەبى

دىتە سيلاق/ ر. ب) بەرى ترومبىللى دجەدا بەيلىن،

مە سەيدا ئەحمەد ئەلمەھداوى ئىك ژ ھەقائىت من

ئەز ژ قى پارچا عەردى يا جوان ئەوا بەرى دو

دەمژمىرا گەھشتىن بو تە دنقىسم، دئى بزاقى

كەم بو تە ل دۆر ژيانا مە لقىرە باخقم. دۆھى

سپىدى ئەم چوويىنە گەلىي سيلاقى و ب ترومبىللى

سەرەكەقتىنە سەرى چىاي ئامىدىي ئەوئى بلند و

خوار ل ھنداقى دۆل و نھائىت كوپر و يىت بترس،

وئىرەكى پئى دقئىت يئ بشىت ژۇردا ژ بلنداھيا

باژىرى ئامىدىي سەحكەتتى كو ھەر د كەقتدا

دكەقتىنە سەر دەرئى قۇلكانەكا قەمرى، منارەكا

شىنوارى عىماددەدىن زەنگى يا لوئىرى ھىلاي، ئەوئى

باژىر ب نافى وى ھاتىە بناقكرن. ئەز و ئىحسان و

که‌فنه سهر سه‌ری وی، به‌لی ئەفه ب سه‌دان سالا ده‌لاویستینه. بۆ سیلاقی و خو ئەوێت دگهل من، من چەند شکل گرتن.. پاشی ئەم دەرکه‌فتین و ل دویف ریژگه‌ها ئافی چووین، نه‌چار بووین چووینه د ئافا ته‌زی دا...» (٢٨).

هه‌روه‌سا د نامه‌یا خو دا به‌حسی رویاری دکه‌تن و سه‌ری ئامیدی (سه‌ری چیاپی) کو ئنگلیزا ئەو دیتییه و چووینی کو هینگی باره‌گایی وان ل ئه‌ره‌دنا بوو ل دویف گۆتا (نازک)ی، به‌حسی دارا سپینداری دکه‌تن و گۆتیه کو وی هۆزانه‌ک ل دۆر ئەفان دیمه‌نیت جوان ب ئافی (یوتویا فی الجبال) نفیسیه (٢٩)، دده‌ته ئاشکراکرن کو فان دیمه‌ن و سیلاقی و چیا و جهیت دلغه‌که‌ر، کارتیکرن لی کریه هه‌تا کیشا هۆزانا خو زی گۆهارتیه، دبیت ئەفه دەرگه‌هه‌ک بیت کو وی ژ فی‌ری ده‌ست ب نفیسینا هۆزانا سه‌ربه‌ست و ئازاد کر بیت. هه‌روه‌سا د چەند هۆزانه‌کیت دیترا هه‌ر ل بن کینجا فی هافینگه‌هیدا هۆزان نفیسینه و ب هیما و جه‌فه‌نگ به‌حسی فی ده‌فه‌ری دکه‌تن.

ل دویمه‌یی هه‌که ل به‌ره‌مه‌ی هۆزانفانان بگه‌ریین دبیت پتر ئەف بابه‌ته ل پی‌ش چاقیت مه‌بکه‌فیت و هۆزانیته جوانتر و خو‌شتر زی هه‌بن.

ییت قوناغا خانا مامۆستایا بلند دیت، که‌یفخۆشی ب مه‌کر و ئەم ل بن که‌پرا خو یا تاییته میه‌فان کرین، مه‌چەند ده‌مه‌ژمیر ل وی‌ری بوراندن و مه‌خارنا خو خار و چا‌فه‌خار، ئەز و ئیحسان و هه‌ر ئیک ژ زه‌هرا و هه‌فزینی وی دگهل مه‌دابوون. سیلاقی به‌ری هه‌ر تشته‌کی پارچه‌کا ب پری ئافه، ب سیلاقی و کانیکیت خو یا ب نافوده‌نگه کو وه‌کو وی نین، سیلاقی وه‌کی شه‌قلاره، چ عه‌ردی مرو‌ف بچیتی دی شپرا ئافی ئەوا ژ که‌فرا ده‌یته‌خاری، دی ده‌نگی وی هیته‌گوه‌یت ته، ئو که‌پرا سه‌یدا مه‌هداوی ئەوا دکه‌فته سه‌ر لیفا سیلاقه‌کا مه‌زن یا شپرا ئافی، ئافا وی د که‌فه‌کا سپی دا وه‌کو سحره‌کی لسه‌ر که‌فریت مه‌زن ده‌یته‌خاری، ل نیزیکی سیلافا ئافی یا ختیره‌ند روینشتم و من ئاف ژی فه‌خار ئەوا ته‌زی یا به‌فری و ده‌نگی سیلافا ئافی جوانیه‌کا دیت ددا وی دیمه‌نی جوان و ئەم ل نیفا ریله‌ستانه‌کا پری داریت ه‌زیر و گیز و به‌روی و سپیندار و توی و گه‌له‌کیت دی دا چووین. کو بریقه‌چوون گه‌له‌کا ب زه‌حه‌ته ل نیفا وی ریله‌ستان کو مرو‌ف نه‌شیت دو پینگا‌ها به‌افیزیته هه‌که ریکه‌کا دی نه‌بیت بۆ پیاده‌یا، ئو که‌فریت مه‌زن ده‌لاویستینی ل هندافی سه‌ری مرو‌فی ئەوی سه‌حده‌کتی هه‌زر دکه‌ت دی

ژێده‌ر و ده‌همه‌ن:

١. هافینگه‌ها سیلاقی ده‌له‌به‌سه‌ته‌کا هه‌له‌به‌ستفانه‌کا ئیرافی دا ١٩٤٥ (گوتار). گۆفارا (سیلاقی)، ه‌ژمار (١١٥) شوات ٢٠١٩، پ ٦-٩.
٢. البکری الأندلسی: معجم ما استعجم، الجزء الثالث، تحقیق: مصطفى السقا، بیروت-٤، ص ٧٦٧.
٣. یاقوت الحموی: معجم البلدان، الجزء الخامس، ط١، القاهرة- ١٩٠٦، ص ١٧٩.
٤. هیثم الکسوانی: ثورات الخوارج (١٥) // قال، موقع الرائد- سلسله‌ الکترونیة شیعیة، العدد مائة وخمسة وسبعون، ربيع الثاني ١٤٣٩هـ/ الأحد ١٧ ديسمبر ٢٠١٧.
٥. السيد محمد مرتضى الحسيني الزبيدي، تاج العروس، الجزء الثالث والعشرون، تحقیق: الدكتور عبدالفتاح الحلو، راجعه: مصطفى حجازي، الكويت - ١٩٨٦، ص ٤٥٨.
٦. عوبه‌یدوللاه کوری قه‌یس نه‌لروقیات (؟ - ٧٠٤م/ ٦٩٤ز): عوبه‌یدوللاه کوری قه‌یس ژ به‌نی عامر کوری لوته‌ی، هۆزانفانه‌کن قوره‌یشی به‌ ل چه‌رخن ئەمه‌ویان، ل کوفه‌ ژیا، پاشی چوووه‌ شامن و ل وی‌ری چوووه‌ به‌ردلۆفانیا خودی. حنا الفاخوری: الموجز فی الأدب العربی وتاریخه، الجزء الأول، بیروت - طبعة جدیدة ومنقحة، ١٩٨٥،
٧. الدكتور محمد يوسف نجم: دیوان عبدالله ابن قيس الرقيات (تحقیق وشرح)، دار صادر، بیروت - ٤، ص ١٦٢.
٨. أبي العباس محمد بن يزيدالمبرد: الكامل فی اللغة والأدب، الجزء الثالث، ط٣، القاهرة - ١٩٩٧، ص ٢٢٨.
٩. ئەمیرا نوره‌ددین (١٩٢٥- ٤): ئەمیرا کچا نوره‌ددین کوری داوودیه، سالا ١٩٢٥ ل با‌زیری به‌غدا ژ دایک بوویه، ده‌رچوویا زانکویا فونادی ئیکن به‌ ل قاهره‌ سالا ١٩٤٧ ل ب زمان و ئەده‌بی عه‌ره‌بی، پاشی ل سالا ١٩٥٧ ئی ماسته‌ر هه‌ر ل وی زانکوی ل دۆر بابه‌تی (الشعر الشعبي فی منطقه‌ الفرات الأوسط) بده‌سقه‌ئینا. ده‌ستپیکا سالتن چلان هۆزان نفیسیه ل‌زیر کینجا هۆزانفانتین رۆمانسی، کاری مامۆستاتین کریه، پاشی بوویه پاگرا په‌یمانگه‌ها هونه‌رین جوان. هۆزانتین خو ل رۆژنامه و گۆفارین عیراقی و عه‌ره‌بی به‌لافکرینه، د ئەزمانی ترکی و فارسی دا شه‌ره‌زا بوویه، کۆمه‌کا هۆزانتین هۆزانفان (مه‌مه‌د ئیقبال) ژ ئەزمانی فارسی وه‌رگتیره‌ و سالا ١٩٥٠ چاپکریه. دیوانا

و د نهمانين بيانيدا شههزا بويوه، بويوه باليوزي وهلاتن سورين ل پاکستان و سعوديډين. گه له ک په رتوک چاپکونه، وه کو: آب، أم، آذان القرآن، ألوف طيف، أمل. ل سعوديډين نه خوښ بويوه و سالا ١٩٩٢ ټي چوويه بهر د لؤلؤانيا خودي و ل مهديښ هاتيه فهشارتن. مالپهري عاتله الأميري/ عمر بهاء الدين الأميري، ٢٠١٩، ويکيبيديا، عمر بهاء الدين الأميري.

٢١. عمر بهاء الدين الأميري: ديوان (أبي)، شعر، ٤- ١٣٩٨، ٢٢ ټي نسخه الكترونه. أو نسخه خطيه بقلم الشاعر.

٢٢. بهنم عه تاللاه (؟- ...)؛ هوزانغان و نقيسه فان و راگه هاندنکار و نه کادي مي به، خه لکني به خديدا/ قهره قوشه ل قهزا همدانين سر ب پارزيگه ها ميسل فه، ژانکويا ميسل باوه رنماتين به کالوريوس و ماستر و دکوراب ب باه تي جوگرافين وهرگرتينه، بويوه سهيدا ل چه ندين خاندنگه ها و زانکويين. ژ ساين حهفتيان فه هوزانن دنقيست، بويوه سر نقيسه فانن چه ند روژنامه و گوهارا، کومه کا ديوان و په رتوک چاپکرينه، وه کو: فصول المکائد، ١٩٦٩. إشارات لتفكيك قلق الأمکنه، ٢٠٠٠. مظلات تحني لقاماتا، ٢٠٠٢. إضاءات في الشعر والقصة، ٢٠٠٢. الضفة الأخرى، ٢٠٠٥.

ههروه سا چه ندين بهرهمين ديتر ژي چاپکرينه. د. بهنم عطاالله: هکذا أنت وأنا ورما نحن (نصوص)، ط ١، دمشق- ٢٠١٢، ١٤٥-١٤٨.

٢٣. بشير إبراهيم سوادى: اسئلة الذات الشعرية فى نصوص بهنم عطاالله (معاينة ومختبات وتقديم)، دار الغيداء، ط ١، عمان- ٢٠١٦، ٢٤.

٢٤. د. بهنم عطاالله: هکذا أنت وأنا ورما نحن (نصوص)، ط ١، دمشق- ٢٠١٢، ٣٩.

٢٥. محمهد هادي نه لدهفتهر (١٩٠٣- ١٩٦٦): محمهد کورئى ههلى کورئى نه صصارتى نه سديډين به صريه. ل نه لعشار لباژيرئى به صرا ژ دايک بويوه، ل وهلاتئى کويئى چوويه بهر د لؤلؤانيا خودي و ل ل باژيرئى نه جهف هاتيه فهشارتن. فيري خاندنا قورئانئى و

نقيسينا هختى بويوه ل به تيرا و پاشى زانسئين شهريه عتي خاندنيه، بويوه ماموستاين تايهت ب بهرامبر کار کريه، هوزانغان و رهوشه نيره کي مه زن بويوه، چوويه به غدا روژنامهيا (الدفت) ده رتيخستيه، ههروه سا (بغداد) و (النهار). ل هندهک روژناما وه کو نقيسه فان کار کريه. سالا ١٩٥٨ چوويه کويئى و ل ويتر کار کريه. کومه کا بهرهمان چاپکرينه، وه کو: رساله نظرة اليقين/١٩٢٩، من وحى المصايف/ ج ١، ١٩٤٥.

صفحة رحلة الامام الزنجانية/ج ١، ١٩٤٧، ج ٢، ١٩٥٧. ديوانا وي (من وحى المصايف) جهتي سر نهجر اکتشافئى که يوه هه مى هوزانين وي ل دؤر هافينگه هين کوردستان نه، ههروه سا دگهل نقيسه فانه کن ديتر په رتوک ب نائفي (العراق الشمالي) سالا ١٩٥٨ دايه چاپکرن. د. وليد محمود خالئ: بغداد التاريخ والشعر، گ ١، بيروت - ٢٠٠٥، کامل سلمان الجبوري: معجم الشعراء من العصر الجاهلي الى سنة ٢٠٠٠، ط ١، بيروت.

٢٠٠٣، ٤: معجم الأدباء من العصر الجاهلي الى سنة ٢٠٠٢، ج ١، بيروت - ٢٠٠٢.

٢٦. مهدي حمودي الأنصاري: الصحفي الأديب محمد هادي الدفت، موقع الفرات الأخباري، www.alforat.info

٢٧. نازک نه ملاتئکة (١٩٣٢- ٢٠٠٩): نازک کچا صادق الملانکة به کو هندي مالپاته کا بن دهنک بويونه، خه لکني تاخني وان ل به غدا نائفي وان کرية (مهلائيکة)، بنه ماله کا تير زانا و رهوشه نيبير بويونه، بابي وني چه ندين په رتوک نقيسينه وه چاپکرينه، ل به راهين نازکي ب نائفي (أم نزار) هوزان دنقيسين و بهلافدکرن، سالا ١٩٤٤ ټي درجوويا خانا ماموستاين بويوه، موزيک ل په يمانگه ها هونه رين جوان ل به غدا خاندني، چويه نه ميکا و ل ويتر ماستر به نه دهن هه فبه رکرتن وهرگرتيه، زفريه عيراقئى، ده ليفه کا دي بو په يدا بويوه و چوويه دکتورا هه ر ب وي باه تي وهرگرتيه، ل زانکوييا به غدا و به صرا دهرس گوئينه، چوويه کويئى و پاشي ل مصرئى نه جبه بويوه هه تا وهغه ر. کري. ژ ديوانيت وني: عاشقة الليل/ ١٩٤٧، شظايا ورما د/ ١٩٤٩، قرارة الموجة/ ١٩٥٧.

شجرة القمر/ ٨٥، مرسة الحياة وأغنية للإنسان/ ١٩٧٠، يغير ألوانه البحر/ ١٩٧٧، الصلاة والثورة/ ١٩٧٨، زيده باري چه ندين په رتوکين دي ل دؤر هوزانئى و باه تي جقاني. صحيفه الأتحاد (أبو ظبي) ٢٥ يونيو ٢٠٠٩، موقع موسوعه العالمية للشعر العربي/ نازک الملانکة.

٢٨. إحسان الملانکة: معالم المدن العراقية فى رسائل نازک الملانکة (مقال)، جريدة المدى/ ملحق (المدى الثقافي)، العدد (١٠٩٥) السبت ٢٤ نثرين الثنى ٢٠٠٧، ص ١٠.

٢٩. نازک الملانکة: ديوان نازک الملانکة، المجلد الثنى، ط ٤، بيروت - ١٩٩٧، ديوان شظايا ورما، قصيده (بوتوبيا فى الجبال)، ص ١٥٤.

وي يا هوزانا ل بن نائفي (أنداء وضلال) ده ستخه ته، ههروه سا ماسته را وي ژي هيتسا ده ستخه ته، گه له ک بابهت و فه کولين ل دؤر هوزانا وي هاتيه نقيسين و بهلافکرن. مؤسسسه جائزة عبدالعزيز سعود البابطين للابداع الشعري، المعجم، أميره نورالدين، کامل سلمان الجبوري، معجم الشعراء، ج ١، بيروت - ٣٠٧، ص ٣٠٧، الدكتور ابراهيم العلاف.

١٠. أدهم جندى: تحفه الزمن بترتيب تراجم أعلام الأدب والفن، المجلد الأول، ط ١، دار المقتبس، ٢٠١٥، ص ٥٤٧-٥٤٩. (کتاب الکتروني).

١١. شيخ محمهد حه يدري (١٩٢٨- ٢٠٠١): شيخ محمهد کورئى سه ييد ههلى ته قئى کورئى سه ييد نه حمهد کورئى سه ييد مهه دين نه لهسه نه نه لهه يده ري به، ل باژيرئى کازمين سالا ١٩٢٨ ز ژ دايک بويوه، لهر ده ستئى بابي خو و مامين خو فيري خاندن و زانين بويوه هه تا بلند ترين پلا زانين وهرگرتي. کومه کا دانان و نقيسينا هه نه، وه کو: التوجيه الديني، الصحة فى الاسلام، حول موسوعة الفقه الاسلامي، كيف تكسب الأصدقاء، مع الدكتور محي الدين فى أدب المرتضى، طرائف الحكم ونوادر الآثار - ٨ بهرگه. الرذعية المنتخبة والرحلاز المجرية، چه ندين په رتوکين ده ستخه تى هه نه.

گه له ک جارا روژما به عسبا نه و گازي کريه و ل سه ره لدانا شه عبا نيئى نادارا سالا ١٩٩١ ټي هاته گرتن ب سه ده ما وي وشته فاني لکريه، ب نه گه را نه خو شيه کا دو م دو ئي سالا ٢٠٠١ ټي چوويه بهر د لؤلؤانيا خودي ل نه جهف هاتيه فهشارتن. پشتى وهغه رکنا وي، ديوانا وي ب نائفي (ديوان الحيدري) ل سالا ٢٠١١ ټي ل به يروئتى هاته چاپکرن. المهندس عبدالکريم الدياغ: موسوعه الشعراء الكاظمين، الجزء السابع، ٤- ٤، ٧٧-٧٨.

١٢. السيد محمد الحيدري: طرائف الحكم ونوادر الآثار، الجزء الثامن، دار السلام، ط ١، بيروت - ٢٠٠٨، ص ٦.

١٣. هه مان ژي دهر، و پ ٧ و ٩.

١٤. جواد شه يبه ر (١٩١٣- ٢٠٠٣): سه ييد جواد کورئى سه ييد ههلى کورئى سه ييد محمهد ده، ژ بنه ماله کا پر زانين و نه ده بي به، ناسانف شه يبه ر ژ بايرئى وان ين مه زن بوو مايه. سالا ١٣٣٢ مش/١٩١٣ ز ل باژيرئى نه جهف ژ دايک بويوه، مالباتا وان ل گه له ک باژيرئى چوويه هه تا دو يما هيئى ل باژيرئى نه جهف به نه جبه بووين و نه و ل ويتر مه زن بويوه و لهر ده ستئى بابي خو خاندنيه فيري هه مى زانستان بويوه، پاشي بويوه سه يدا و دهرس گوئينه، گه له ک جارا روژما به عس نه خو شى بو چيکرينه و هه تا جارا دو يما هيئى گرتي و بهر نه داي هه تا که فتنا روژمئى سالا ٢٠٠٣ ټي ناسکا بوو کو نه و هاتيه شه يديکرن. کومه کا په رتوکان دانايين و چاپکرينه، وه کو: أدب الطف (٨ بهرگه)، الصلاة جامعة المسلمين، عبرة المؤمنين فى مقتل الحسين (عليه السلام)، مجموعة الخطب الداوية، سوانح الأفكار فى منتخب الأفكار و گه له کين ديتر. د. عادل نذير ييري وآخرون: الأوره الفنية فى شعر السيد جواد شبر (دراسة)، مجلة جامعة كربلاء العلمية، المجلد السادس - العدد الثاني/ إنساني ٢٠٠٨، ص ٥٩.

١٥. د. عادل نذير ييري وآخرون: الأوره الفنية فى شعر السيد جواد شبر (دراسة)، مجلة جامعة كربلاء العلمية، المجلد السادس - العدد الثاني/ إنساني- ٢٠٠٨، ص ٦٠.

١٦. حه مموود نه لسه ادئى (١٩١٧- ١٩٩٤): حه مموود کورئى حه ممدادى کورئى حه ييب کورئى هه لئى نالغه ديئرئى ساعديه. ل باژيرئى نه جهف ژ دايک بويوه و ل ويتر وهغه ر. کريه، خاندن و نقيسين هه ر ژ زاريکينيئى فير بويوه ل مزگه فتا هندي ل نه جهف سالا ١٩٣٣ ز، وه کو قوتايه کئى دهره فئى قوتايخانئى خاندنيه و دوناوه ندي ب دو يما هي ئينا، پاشي چوويه خو له کا پهروه رده ي سالا ١٩٥٩ ټي. هيتسا ين بچويک نه چار بويوه ل کارگه ها کا تابو کا کار بکعت، پشتي خاندنئى چه ند بهر پرسيارى وهرگرتينه، هه تا سالا ١٩٧٧ ټي هاتيه خانه نشين کرن. چه ندين په رتوک ل پاش خو هتلاينه، موقع معجم

البايطين لشعراء العربية فى القرنين التاسع عشر والعشرين، الشاعر حمود الساعدي. ١٧. موقع معجم البايطين لشعراء العربية فى القرنين التاسع عشر والعشرين، الشاعر حمود الساعدي.

١٨. عيماد نه لسه کار (؟- ٤): نه هاته نه نياسين.

١٩. موقع مملكة روائع الشعر الأدبية، مجلة روائع الشعر العربي، قصيده (دهوك يا زهرة الربيع) الشاعر الكبير السيد عماد الصكار، ٢٩ يوليو ٢٠١٧.

٢٠. عومه به هاتنه ددين نه لسه ميري (١٩١٦- ١٩٩٢): روژا ١٢ گولانا ١٩١٦ ل باژيرئى هه له بن وهلاتن سورين ژ دايک بويوه، عومه ر ئدقئى کورئى به هاتنه ددني به، مالباتا وان ب نائفي (مير زاده) بنا فوده ننگن، وه کو هوزانغان و ديپلوماسي هاتيه نياسين، ده چوويئى قانونئى به و بويوه سه يدا، کارئى پاريزه ريئى کريه، چوويه ژ دهره فئى خاندنيه

گەريانا «هنرى» بو ئاميدى

سالا ۱۸۸۵ز



سامى بنيامين ريكانى

هينرى كييه ؟

هينرى يەندىيە گەريدهكى فەرهەنسى يە و ئىك ژ گەريۆكىت بەرنىياسىت ئەوروپى يە و هەريانا خو (۱۸۸۵ز) بو كوردستانى و وهلاتى د ناڧهرا هەردو رويبارادا دەسپىكرىيە و گەهەشتىيە باژپركى ئاميدى و هەيامى چەند روژا لى مايە و پاشى گەريانا خو بدويمهه دئىنىت و بەرهف مىسل دچىتن و پاشى پەرتوكەكى لسەر هەمى گەريانا خو چىدكەت و چاپدكەتن ئەفامە ئاڧرىدايى ژ بەندى حەفتى و پشكا سىي يە ژ پەرتوكا وى تايهتە لسەر گەريانا وى ل ئاميدى.

جهي ٺاميدي

دهسپيڪا گهريائي ڙ ٺاميديءَ جو مويسلي، ٺاميديءَ
دڪهڻيه سهر بانيهڪي ڪو بلنداھييا وي (۳۰۰-۴۰۰)
ميترن لسهرڪهلي. چه ميٽ جوان لي هه نه و
خه لڪي ٺاميديءَ دناڻا چه مادا دٺاڪنجييون و ڪه س
ل ٺاميديءَ نه دما ڙبلي بازرگان و جوهييا. بهري
ٺاميديءَ ڪه لهه ڪا گه لهه ڪا بناڻا و
دهنگ بوو ٺه
باڙپهڪي

نه دزاني دي سهره دهري
ڪهت . ڙترسا هاتنا
دهستهه لاتدارين گرنگ
به رامبهري مه هندهڪ
چه ڪي دڪرن . مه داخاز
بيته نڪ دهڻهردار
باڙپري ٺاميديءَ گه لههڪ
هه بوون و د ناڻا فان
ڪه سيٽ ساده لي
(والي) ٺاڦاهيهڪي مهزن
گه لهڪي بي سهره بهر



ٺاميدين ل سال ۱۸۸۵ - فوتو هنري بهنديه

پيشه هاتنا والي

والي وهڪي مروڦهڪي رهوشه نيرو تيگهه شتي
هاته پيشمهڻه و گوٽ، ٺهز د خزمه تا هه وهدا مه
و شيرهت ل مه ڪرن ڪو ٺهه ٻچينه مالا (دومينيڪا)
چنڪي ڪه س ل ويڙي ناڙيت و ٺهه دي مينينه بتني و
دي مه پتر ٺازادي يا خو هه بيت. ده مي مه خاترا
خو ڙ دهڻهرداري خواستي، مه داخاز ڙي ڪر ڪو مه
بگهه نيته وي خاني ڪو دڪهڻيه لايي روڙٺاڻاي
هنداڻي رويباري سپنه ي.

رهوشا ساخه ميا باڙپري

ده مي ٺهه ل بازاري دبوورين دا ٽيڪ ڙ لهشڪهري

ٺاشووريا بوو پاشي بوويه پايتهختي ميرگهها
به هديانان. بانيا ٺاميديءَ گه لهه ڪا ٺاسي يه. سي ري
هه نه دچنه ناڻا ٺاميديءَ .

چوونا ناڻا باڙپري

ٺهه ڙ ده رگه هي روڙهه لاتي فه چووبووينه ڙوور. ٺهه
دريڪه ڪا ٺاسي را چووين ڪو دناڻا به را و ڪه ڦرارا
دچوو. ٺهه ده رگه هه گه لهڪي ب زحمهت بوو
ڪو دوڙمن بشين ٻچنه ناڻا ٺاميديءَ ڙبه ته نگيا
ريڪي و ده رگه ههڪي ٺاسني يي ڪفاني و گرتي
(قفلڪري) هه بوو، دگه ل ڪومه ڪا لهشڪهري لئاڻ
ده رگه هي دراوه ستيان و بهرپسي لهشڪهري



نه و هندەك ئاميرت دەستپيكي ب كاردئينن.

(۵) چريا ئيكي (نوكتوبەر)

مه كارى خو كر و چووينه سەرەدانا دەفەردارى دا ژى پيرسين، كا چاوا كاروانى دەست خو بيخين هەر وى گاڤى سەروكى جەندرمائىسپارت كو ب خزمەتا مه راببيت و ل دەمى وى خزمەتا مه دكر ئەم دگەل هيتايى (زهيا) دئاخفتين ئەو گەلەكى بخەمبوو چونكى بەرپرسيىت وى هەست ب بەرپرسیارىي نەدكر . دەمى وى زانى كو باجه لسەر كانا (المناجم) و خەلكى وى هاتيه سەپاندن، ئينا دگەل سەروكى خو ئاخفت و گۆتى ئەفە دى مفايى بو دەولەتى ئينيت بەلى بەرسقا وى هاته دان و گۆتى (ئەو شولى تە نينه و مايى خو د وان تشتا دا نەكە ئەويت مايى وى تينهچيت و مايى خو دكارى وى دا نەكەت) . ئەوى گەلەك باوهرى يا ب وى زەلامى هەى، ئەوى پوستا د نافبەرا ئاميدىي و ميسل دا دئينيت و دبەت. پاشى ئەوى داخاز ژ مه كر نامەيەكى يان

هيت نه خوشتىي بو مه چيكتە و مه گيروكتەن نيزيكي پازدە دەقيا (سيمون) دا دگەل ئاخفت و بو مه ئاخفتنا وى تەرجومەكتە و داييژيتە مه كو ئەوى تايەكا هاتىي پيتقى ب نوژدارى يە چنكى نوژدارى (نوژدارى) ل دەفەرى يا پاشكەفتى بوو .

ئاكنجيت ناف باژيرى

باژيرى بلند ژبلى جوهييا كەسى دى لى نەدژيا و ئەو پشكەكا مەزن بوون ژ ئاكنجيا و دگەل موسلمانا ب برايىنى دژيان و حەتا وى رادەى كو هندەك ژتيت جوهييا شوى ب بسورمانا دكر بەلى جوهييا ژتيت موسلمان مارنەدكرن .

شولى هەرۆژ يى خەلكى باژيرى

ژنك ل بەردەرگەهيت ماليت خو گەمى پاڤژدكەن و دەمى مروف بەرى خو ددەتە پەنجەرئيت مالا دى بينيت ژنك د خانيقە مژويلى شولى تەڤنى و رستنى



دو نامیت نه‌مازه بگهپینه ئوفیسا میسلن .

گه‌ه‌شتن بو گوندی نه‌ردنا

برنجی و گوشتن به‌رخا و مریشکا بو مه حازرکربوو و پاشی بومه فیقی ئینا و پاشی چهند زارۆکه‌کا لسه‌ر داخازا قه‌شهی بو مه به‌یتیت دینی گوتن . هینگن گوند یئ بچویک بوو تیزیکی (۳۰) مالالی هه‌بوون، زارۆکیت وان گه‌له‌ک دباشوون. زه‌لامیت وان شولن زه‌قیئا دکر و ژ گوندی نه‌درکه‌فتبوون و گه‌له‌ک ژ وانا ئامیدی نه‌دیتبوو. هه‌می پیتقییت خو ل ناف گوندی په‌دادکرن. مه ل (۶) چریا ئیکن (ئوکتوبه‌ری) گه‌ریانا خو بدویماهیئینا و به‌ریف باژیرن میسل بریکه‌فتین.

ل دوماهیئ ئه‌م گه‌ه‌شتینه گوندی نه‌ردنا کو گونده‌کی فه‌لا بوو. ئه‌م چووینه مالا قه‌شهی و گه‌له‌ک قه‌دری مه‌گرت و ژووره‌کا خو یا نه‌مازه داڤ مه‌ئه‌وی پیچه‌ک ئیتالی ژی دزانی، به‌لی نه‌هند کو ئه‌م بشین دانوستاندنا دگه‌ل ئیک بکه‌ین. وی خزمه‌ته‌کا باش بو مه‌مه‌کر و خارنه‌کا باش ژی ژ

ژنده‌ر و ده‌مه‌ن:

چاپ و به‌لافکرین .

ژنده‌ر: په‌رتوکه‌ه‌ری بندیه (رحله‌الی کردستان فی بلاد مابین النهرین سنه ۱۸۸۵ز)
ترجمه و تعلیقات د. یوسف حبی چاپا ئیکن (۲۰۰۱ز) اربیل به‌لافکرین دارقاراس بو



ژ قەھرەمانیت شورەشی

شەھید محمد صالح بووی

خالد ئەحمەد بادی

قەھرمانیت شورەشی و خەباتکەر و شارەزا سەرکیش (محمد صالح بووی) کو چ جارا ناڤی وی ژ سنگی شورەشگیر و خەباتکەر و پیشمەرگیت قەھرەمان نادەرکەڤیت، چونکی شوینتبل و شینوار و کار و کریاریت وی ماینه و هەمی بەر و دار و چیا و دول و نەھال و روییار و کانێ و دەڤەر شاهدەیی بو سەرکیشی نەمر دەن. ناڤی وی یی دروست (محمد صالح سلیمان اسماعیل) یی ب سەرکیش (محمد صالح بووی) بەرنیاس، ژ مالهکا هەژار و کوردپەرور و پارتیپەرور ل (۱۹۵۷/۲۱۲) ژدایک بوویه و چونکی دبستان ل گوندی وان نەبوو ل گوندی لیناڤا چووێه دبستانی و ژ شاگردیت زیرهک و ڤونە بوویه و حەتا هەمی قوناغیت سەرەتایی بوراندین و پاشی چووێه مانگیشکی دا قوناغا ناڤنجی ل ویڤی ڤامکەت و ل ویڤی و گەلەک یی زیرهک و چالاک بوو و شیا پتربا شاگردیت دبستانا ناڤنجی بکەتە پارتی و هزر و دیتنیت پارتینی و کوردینی د مەژی و واندا بچینیت و پاشی ل هەمی سالا سەرکەڤتی تیککی بوو تا گەهشتیه قوناغا چواری و ل سالا (۱۹۷۷) دبیتە بەرپرسی ریکخراوا (جودی) یا نەپەنی. ژبەر بزافیت وی ییت کوردینی و سیاسی و پارتینی بریارا گرتنا

لەهر بەهۆستەکا ناخا کوردستانی، ب وی دلوپا خوینا پیشمەرگیت قەھرەمان یا لەسر ناخا پیروژا کوردستانی دەهاتە ریتن ئەو دلوپ بوێه چرا و ریکا بەرەباب و نەفشی داهاتی پی بەینە روھنکر و پیگەھاندن. مەزن دبیژن ییت تیر دمشەنە، بەلی زەلام گەلەک دکیمن، نانکو ئەڤیت سالوخەت و نیشان و کریاریت زەلاما ل دەڤ گەلەک دکیمن، بەلی ئەڤیت ب ناسنامی زەلام گەلەک دمشەنە، هەر دیسا شورەشقان و قەھرەمان و سەرکیشی جیهانی یی بناڤ و دەنگ گیڤارا دبیژیت (ژبو ناڤا کرنا وەلاتەکی بپیژ و مللەتەکی رەوشەنەر و تیکەهەشتی ئەم نە پیتقی ھندەک لەیستوک و یاریکاینه کو بو هەر شولەک و بریارەکی بتنی سەری خو بھەژین و رازی بن لەسر هەر بریارەکی لی ئەم پیتقی ھندەک زەلاماینه یین شورەشگیر و خەباتکەر و زیرهک و خودان بریار بن و بتنی بو بەرژەو نەدا وەلاتی بخەبتن) مە کوردا ژێ گەلەک شورەشگیر و خەباتکەر و جانفیدا هەنە و سەری خو ل بەر دۆژنا نەچەماندیە و بەرامبەر دۆژنا رابووینە و ریک ل حەز و ڤیاتی دۆژنا گرتینە و مینا شورەکا پیلایی بەرەڤانی ژ مللەتی کورد کریه مینا



شهید محمەد صالح بۆتى - شوكرى نىروەبى - د.رۆژ - حەمىد خاستى - سەيد صالح

وى ل سالا (۱۹۷۹-۱۹۸۰) هاته دان، لى بهرى پريار بهيته بجيكرن دهليفه كى دينيت و دگه ل چەند هەڤاليت خو بهرهف شوڤه شى و دهڤه ريت نازادكريشه دچن و دگه هيته تخويى لقى ۱ يى پارتى و پاشى ژبه ر چالاكييت وى ييت زيده و دلسوزيا وى د شوليدا ل سالا (۱۹۸۱) دبيتە

بىگوفا هاته دانان، پشتى ئەف پروسا مەزن دەستپيكرى كو مخابن محمد صالح بۆتى ل شهفا (۱۳-۱۹۸۷/۱۹۱۴) گيانى خو يى پرى باوهرى و دلسوزى و فيان و خەبات و كوردىنى و پارتىاتى و بزاف گورى ناخا كوردستانى و ملله تى كورد دكەت و شهيد دبیت و دگه هيته كاروانى قههرمان و شوڤه شگير و خەباتكە ريت كورد و كوردستانى و ئەو خووشى يا ب سەركەفتنا قى ئوپەراسيونا بهرفرهها پيشمه رگه ي بوييه نه خووشى و شينى و پاشى ب پهيقه كا پر بها دكتور رۆژى داخاكرى و تيدا هاتى كو پيشمه رگيت قههرمان دڤيت تولا نهنگيت خو فەكەن دڤيت تولا شهيد محمد صالح بۆتى فەكەين و پيشمه رگن قههرمان هيرشيت خو ئىكجار دژواركرن و ب هزارا زياتيت كه ليزانى (مەعنه وى) و پارەيى و لەشكەرى و سياسى گه هاندىن دۆژمنا ونب هزارا دەستكەفتيت پر بها كهفتنه دەستيت سەركيشيا شوڤه شى و پيشمه رگن چافنه ترس، هزار سلاف لسەر گيانى شهيدى سەركيش محمد صالح بۆتى و ب دەستدانا فان قههرمانا پتر وره (كه ليزان) و شيان لنك كوردا بهيزدكه فن، ئەگەر ئەم چالاكى و بزاف و باشى و چاكييت محمد صالحى قەيدكەين دى بهرپه ريت په رافا خلاسەن و دى حوبرى خاما هسكيت.

كادر و لسەر خەباتى بهرده و امديت و ل سالا (۱۹۸۳) دبيتە ئەندام دهڤه رى ل تخويى دهڤه را دهوك و هەر شهيدى سەركيش مينا خو دمينيت مروڤه ك دلسوز و وهفادار و خوشكاندى و حەز و فيان پتر ل ناف گيانى وى بهر به لافدبوو و پتر پيشمه رگه و هەڤاليت وى و جه ماورى وى دهڤه رى حەژيكر لهوما ژبه ر زيرەكى و مانديبوون و خزمەتا وى يا بى راوه ستيان و ب برياره كا سەركيشيا پارتى پلا وى دهيته بلندكرن و دبيتە بهرپرسى دهڤه را ئاكرى ل سالا (۱۹۸۵) و پتر خەلكى وى دهڤه رى ب ريزه كا هەرى بلند و پيشچاف ب شهيدى سەركيشقه دهينه گريدان و بهرده و اميى دده ته خەباتا خو يا شوڤه شگيرانه، لهوما ب بروسكه كا جه نابى سەروك بارزانى دهيته هەلبژارتن كو شهيد محمد صالح بهيته فەگوهارتن بو بهرپرسياريا دهڤه را ئاميدى و ل ئاميدى و تخويى بهرفره ه و ئىستراتيجى شهيدى نافبرى گيانە كى پرى بزاف و چالاكى و خزمەت دده ته وى دهڤه رى و پتر بزافيت لەشكەرى ييت پيشمه رگه ي زيده بوون و حەتا كوب برياره كا سەركيشين و ب سەرفه گيريا د. رۆژ و محمد صالح بۆتى پلانا هيرشكرنا سەر ناخوير و باره گه هيت دۆژمنى هەر ژ كانيماسى و دەوروبه را حەتا دگه هيته

به هدینان دبیردانکا روژنامه قانیی دا (۲)



نأكری و دهقەرا زیبار و دهشتازی د روژنامهیا زوراء دا ل سالا ۱۸۷۴از

روژنامه گه‌ری وه‌ک تیک ژ ئالافین گرنگین نه‌رشیفکرن و تو‌مارکرنا روودان و چیبوووتین دیرۆکی ژ کارین فەر و پیرۆزه پووته‌دان ب پاراستن و ئاماژه‌دانین وان بهینه‌کرن ، چونکی دئی ب ریکان وان چه‌ندین لایه‌تین دیرۆکی و که‌لتوری و چه‌ندین لایه‌تین دیتر یین ده‌قەرا به‌هدینان هی‌نه دیارکرن و چه‌ندین قولاچین تارێ هی‌نه رو‌هن کرن ، بو‌قئ خه‌له‌کی ژ دئی ئاماژئی ده‌ینه ژماره‌یه‌کا روژنامه‌یا «زوراء» یا عیراقی یا کو چه‌ند ئاماژه‌دانین که‌شناسی ل سه‌ر ده‌قەرا به‌هدینان به‌لا‌فکرینه و نه‌خاسمه هاتنا نا‌قئ (ده‌شتازی) ژێ به‌لگه‌یه‌کا دیرۆکی یه، نه‌و ژێ ژمارا



هیرش که‌مال ریکانی

روژا سئی شه مبی ریگهفتی (۲۲ محره رهما ۱۲۹۱ مش) کو دبیته (۱۰ نادارا ۱۸۷۴ز)
ل دور تهو به فر و بارائین زور یین کو ههر ژ روژا ئیکي ژ جه ژنا قوربانیان هه تا نوکه (ئانکو هه تا به لافکرنا
فی دهنگ و باسی ۲۲ محره رهما ۱۲۹۱ مش کو دبیته سئی حهفتی) ل ده قهرا ئاکری و ل چیا یین زیباری بارین

موصافن الیمیز مکتوبدن مهفر جرد
هیر عبد اهنلک بر نهم کوندن و کرک نفس عقربیه
و کرک زیبار طاهرینه بلا انفعال فوق المساده
صورتیه قار و یقود یاغشده که چارشو و بار ازک
چالسی شویله طور دون اهالی موجوده بیله
یکدیگرینه فردد ایسه یه کرک هر کس خانه سنده قیاب
قالشدر
نفس هغه قسه سته نزول ایمن قار اوج مئرو
ارنقانه اواری کی زیبارونه و بزوی و دشناری
ناجیه رانه اون مهتر و دن مجباز لولندنی
سر زیدر
شاری ناجیه سته نایع (بولان) قریه سی ذاتا

طاهره اولان و حینی طور و طاع قیون
یکباری بودرجه صوفیه ملایه بیوب عاتنا
سائر اغنام کی فورانن اوزده جانلری کیویلر
ایمقدردلر
عزابه ضبطه لیدن اوسوب تحسيلات و ماوردیت
سائر الله قائمات قنسا طرفدن بر اوی ناحیه سته
کوندرلان طقوز نفر ضبطه انشی راهده قاره
طویلهرقی و شدت حرمايه طبايه مریق (اوه کلی)
بام محله و قع برمه لایه کیره اوده نلردن
اول صنوقل شندن سکور مقاره به اون سکر
بکرکی قدر قوت کیروب قالمش اولقلاردن
ضبطه لری کورد کورم اوزدرینه هیوم ایه

بولان دول اجنبیه تبعه سته چایون دوات
نصورتله معناه اولقمده اودایقسه دا
غرقه زنده نفسیلات اقبه کورلشدر
دولت مشاراها ایه دول اجنبیه بیاندر
اولان معاهدات حکمانه نظراً حکومتدر
تدین اولمش اولان بعض شهر ولسکلرد
چایونیا الکسانت ستر بحالزنده اوردالو
اولوب اجری تجارت و صنایع ایدمه
مهین اولان بلبله لره دخی اقلانلرینه
اولان محلدن بشقه سائر بره بلا رخصت
بالکر فر ایه بوک قوندلر و لرو
اولوب بونلر درون سلکده دله دکری
و کذار لیکه ساؤندردلر بونلرینه بشقه هر ک

تعداد ۲۱۹

روژا

تاریخ (هجری قمری) ۱۲۹۱ (شمسی) ۱۲۹۱
شماره ۱۱ (تعداد) ۱۱
شماره ۱۱ (تعداد) ۱۱

من الامانات الطاهره اوسوب و جباران اولان
همه اقل قاروت و یهه فی اسلک انصافیه
الروحه و حال کنن هه الامر یهه ایدر
لحمه لاکلایر ایللی ان الشاروت ل حال فی
سعی اقل خصومه الاصناف ان کیمینت
الذوده فی البازوت ایوم جماعه باج فی
گرکلام و بنا کای و نه هه طایف فرجه
ستای دام الشاروت و یهه اوسوب فی
محرفات القوت کای فی الشکره لایت
وریل لایق لال بیع کای کایه خنده
کیرت بکنه مالهور تا کای کایه خنده
تاکرین کایه لایق الشکره و اوسوب
بایه باسور امل کای کایه اقلینت
والذکرت ایله و اوسوب و اوسوب
اصناف اقلان الشاروت خیمه ساهو اوسوب
فرجه کلام و یهه الشاروت اولان اولان
نیمه و یهه ساهو و یهه جری اقلینت کای
الشیار و اوسوب ان کایه اوسوب اوسوب
محرفات کای و یهه اوسوب و اوسوب
محرک الشکره و اوسوب و اوسوب و اوسوب
محرفات کای کایه

عزابه ضبطه لیدن اوسوب تحسيلات و ماوردیت
سائر الله قائمات قنسا طرفدن بر اوی ناحیه سته
کوندرلان طقوز نفر ضبطه انشی راهده قاره
طویلهرقی و شدت حرمايه طبايه مریق (اوه کلی)
بام محله و قع برمه لایه کیره اوده نلردن
اول صنوقل شندن سکور مقاره به اون سکر
بکرکی قدر قوت کیروب قالمش اولقلاردن
ضبطه لری کورد کورم اوزدرینه هیوم ایه

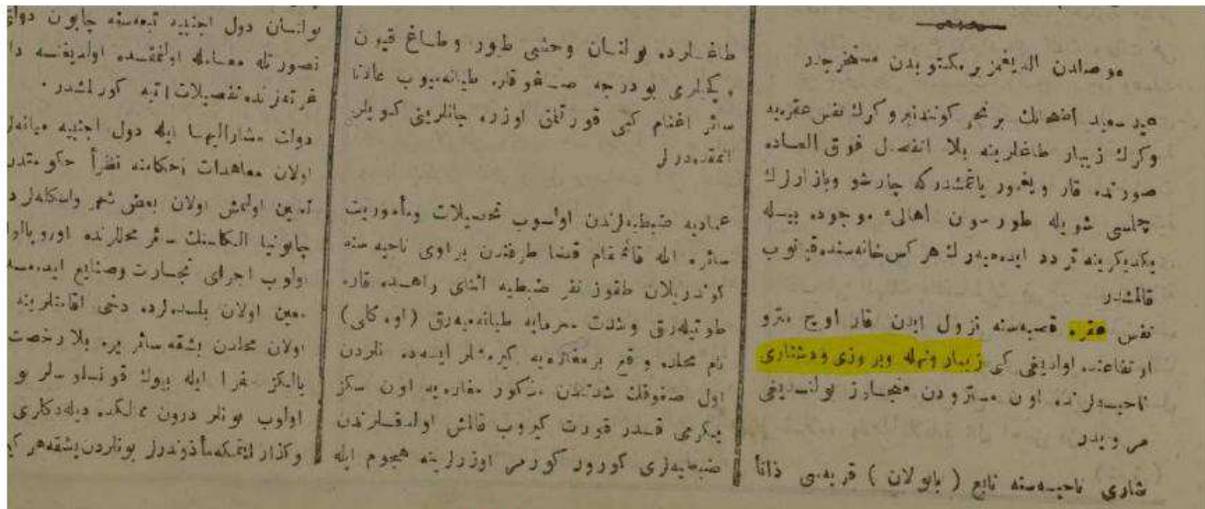
بولان دول اجنبیه تبعه سته چایون دوات
نصورتله معناه اولقمده اودایقسه دا
غرقه زنده نفسیلات اقبه کورلشدر
دولت مشاراها ایه دول اجنبیه بیاندر
اولان معاهدات حکمانه نظراً حکومتدر
تدین اولمش اولان بعض شهر ولسکلرد
چایونیا الکسانت ستر بحالزنده اوردالو
اولوب اجری تجارت و صنایع ایدمه
مهین اولان بلبله لره دخی اقلانلرینه
اولان محلدن بشقه سائر بره بلا رخصت
بالکر فر ایه بوک قوندلر و لرو
اولوب بونلر درون سلکده دله دکری
و کذار لیکه ساؤندردلر بونلرینه بشقه هر ک

خه لک وهسا تهنگاف بوویه هه تا
سه ره دانا ئیک و دوو فه برینه!
وهه ر ئیک مایه د مالا خو
دا و سیک (بازار) هاتینه گرتن
وهه رگه هیئن دوکانان هاتینه
دایخستن .

ل دووفا فه گیرائی بلنداهیا
به فر بارینئی ل ئاکری سئی مه ترا
کهفتی یه و ل ده قهرین زیار
وهه له و به روژی و ده شتاری
(ده شتازی) ژ دهه مه تران بوری یه
!!

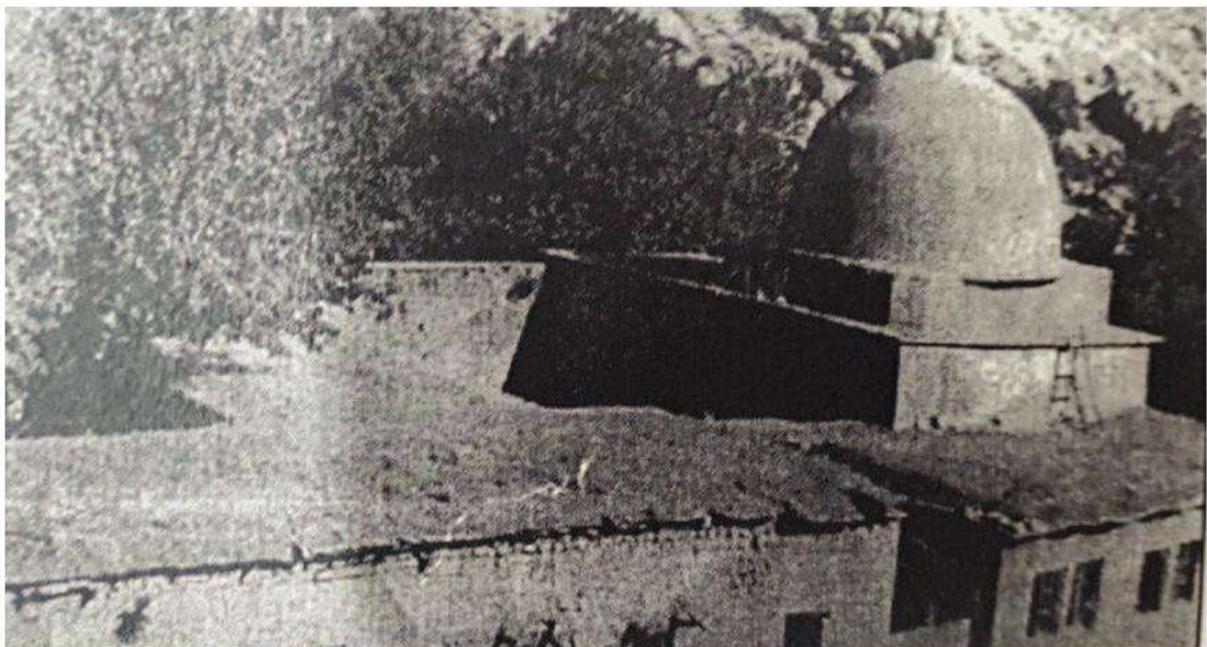
وهه و خانین ل ئاکری ژ
ته گهری بارینا زور یا به فر و
بارائی هه رفین ئیزیکی دوو سه د
خانیان بووینه.

دیسا ناماژه دایه وی چهندی
کو خه لکی ئاکری ل بیران کؤلن و



لاپەری ب زمانی عوسمانی (تورکی)

ل زفستانێ ژ به فری تژی دکهن ئانکۆ بو عه مبارکنا به فری دا ل هافینی بفروشن!، و ده می ریک دگهل ئاکری هاتیه گرتن ژ نه گهری گه لهک کهفتنا به فری خه لکن ئاکری کۆمبوویه و نیزیکی نیف ده مژمیتری رابووینه ب رامالین و فه کرنا ریکن هه تا گه هشتین تاخن دبیژنی (شیخ عه بدولعه زیز).



ته کيا شیخ عه بولعه زیز گه یلانی ل ئاکری ۱۹۲۳ز

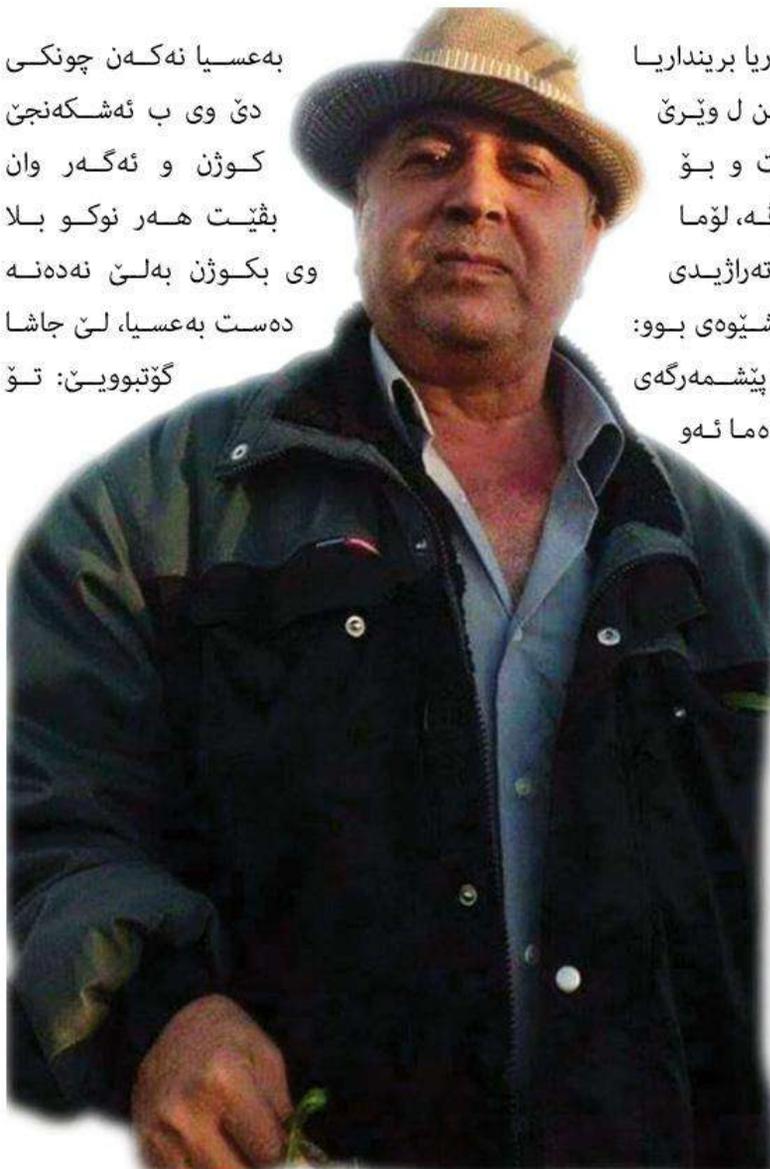
ژێدهر و دههمهن:

- _ جوله حاجی عمر، خاندنا باژری ئاکری دریکا چهند وینه به کین فوتوگرافی دا، کۆفارا دهۆک، ژماره ۷، ئیلونا ۱۹۹۹.
- _ دهشتازی: دههههرا ههه ژ رووین شین ل کهلین باندا (باکویری رۆژههلاتن شێلازنی) ههتا کهلین په شافه (باکویری دێره لوک) ب دهشتازی دهاته نافکرین کو مه بهست ب دهشتا ل سهه رووباری (زی / زنی مهزن / زی به هه دینان) ه نوکه (سیرین شێلازنی، هتتوت، دێره لوک) بخوفه دگریت.
- _ جریده زوراء، العدد ۴۲۵، البلائه: ۲۲ محرم الحرام ۱۲۹۱.
- _ جریده زوراء: ئیکهه رۆژنامه یا عیراقی یه ل سالا ۱۸۶۹ ل سه ده می والین به غدا (مدحه ت پاشا ۱۸۶۹-۱۸۷۲) دهه رچوویه، ل رۆژین شه می و سن شه می دهه رچوو، ل ده سته یکن ژ دوو لاپه ران پیک دهاته لاپه ره ک ب زمانی عوسمانی (تورکی) و ئیک ب زمانی عه به ی پاشی بوونه چار لاپه ره ههه دوو لاپه ره ب زمانه کن (دوو ب تورکی) و (دوو ب عه به ی).

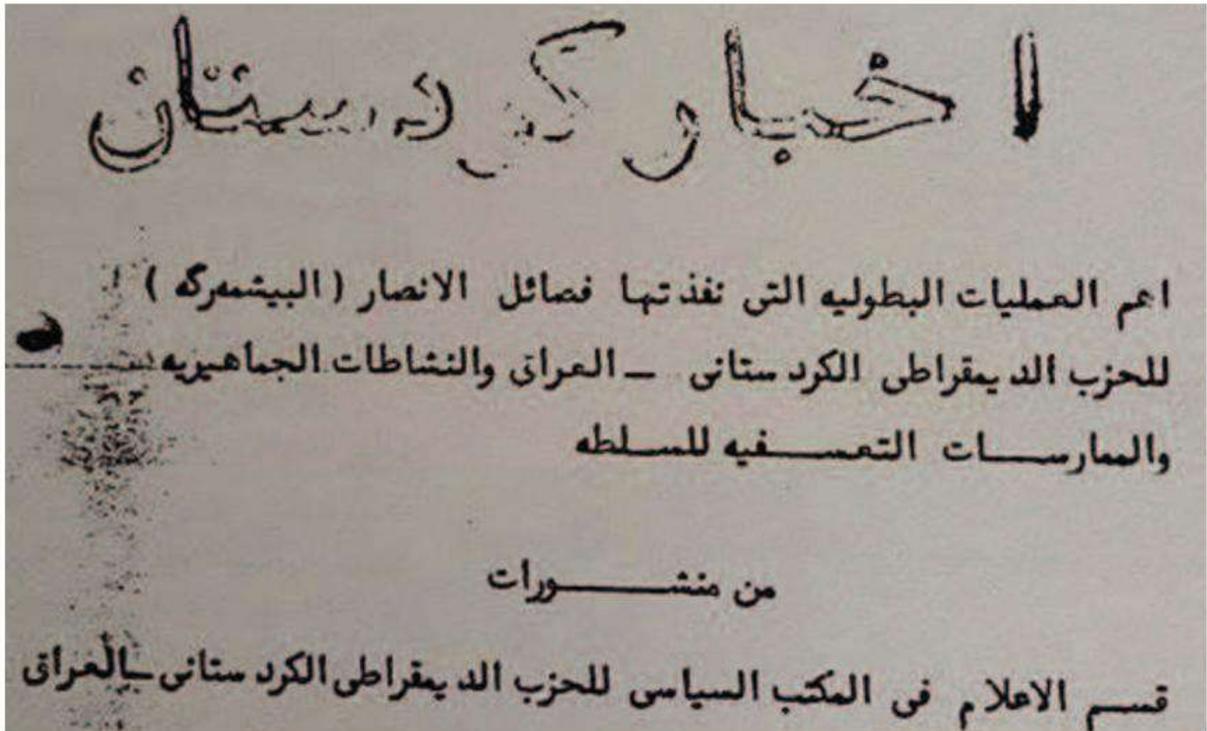
ره‌جەب کۆڤلی

ئەو پێشمەرگێ شەهید بووی و ساخ بوویەڤه، وەغەرا دوماهیێ کر

به‌عسیا نه‌که‌ن چونکی
دی وی ب ئەشکه‌نجێ
کوژن و ئەگەر وان
بڤیت هەر نوکو بلا
وی بکوژن به‌لی نه‌ده‌نه
ده‌ست به‌عسیا، لی جاشا
گۆتبووی: تو

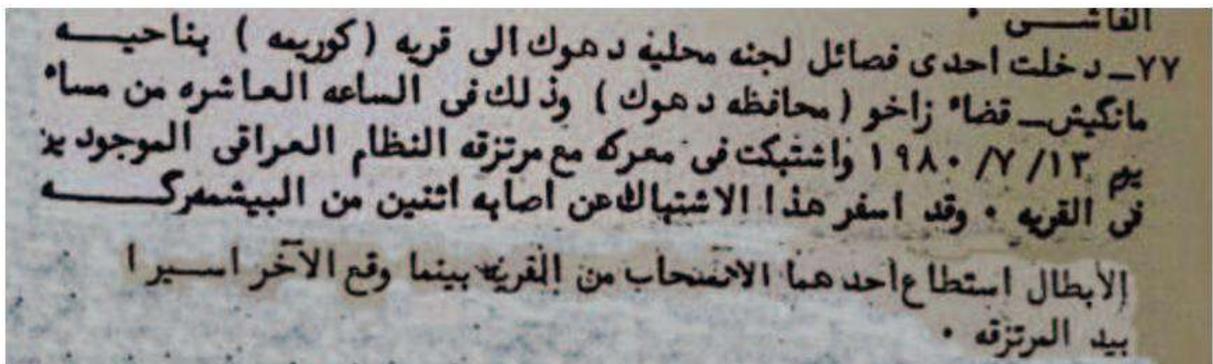


سالای ١٩٨٨ دەمێ ئەز ژ بو چاره‌سه‌ریا برینداریا
خوه چوویمه‌ روژهلای کوردستانێ من ل وێرێ
پێشمەرگه‌یه‌کی دی یێ بریندار دیت و بو
دەمێ ساله‌کێ ئەم ماینه‌ د ئیک ژوورڤه‌، لوما
گه‌له‌ک جارا وی چیرۆکا خوه‌ یا پری ته‌راژیدی
بو من ڤه‌دگیرا. کو چیرۆکا وی بقی شیوه‌ی بوو:
ل سالای ١٩٨٠ وی تازه‌ په‌یوه‌ندی به‌یزا پێشمەرگه‌ی
کریوو و هیشتا یێ بێ چه‌ک ژ یوو، ده‌ما ئەو
ل گوندێ کوریمه‌ یێ ناحیا مانگیشکێ
بوون لگه‌ل گروپه‌کێ پێشمەرگه‌ی،
هیژه‌کا جاشین رژیما سه‌دامی ب
سه‌ر وان ده‌ گرت و د ئەنجامێ ڤی
شه‌ری دا ئەو و پێشمەرگه‌یه‌کی دی
بریندار بوون، پێشمەرگێ دی هاته
پزگارکرن، لی ئەو پزگار نه‌بوو، ژبه‌ر
کو گولله‌ ب سه‌رێ وی که‌فتوو و
له‌شێ وی نیڤ ئیفلیج کریوو و ژ
نالیێ جاشاڤه‌ هاته‌ دیلکرن، ب گۆتنا
وی جاشین کو ئەو بریندار و دیلکری
دنیا س ژ یوو و وی گه‌له‌ک هیڤی
و لافا ژ جاشاکرن کو وی ته‌سلیمی



و ئەز وهک قوتاییهک ژ قوتابخانی هاتبوومه گرتن)،
 لۆما ژێ دهما وی بهحسا ئەشکهنجا ئەمنا دهۆک
 و ههینا که رکووکی دکر هه موو تشت باش دهاتنه
 پیش چاقین من. ل ههینا که رکووکی د سهر هندی
 را کو ئەو یی بریندار و ئیفلیج ژێ بوو ل قهسایین
 به عسیا ب کیر و ساتۆرا که تبوونه له شی وی و ب

پاریه کی قهله وی و دی پاریه کی باش ب ته
 وه گرین، ژ بهر هندی دی هه ته دهینه دهست
 و وان ئەو پاریشا بوو و ب شانازیقه وهک نیچیره کا
 باش ئەو دابوو دهستی زه بانیین ئەمنا به عسیان.
 ئیدی چیروکا وی ژ ئەمنا مانگیشکی دهستی دکهت
 و پاشی به رهف ئەمنا دهۆکی و تا کو گه هه شتی



کیلویان گۆش ژێقه کربوون، من باوه نه کر هه تا
 رۆژه کێ ب چاقین گریفه له شی خوه نیشا من دای
 کو ته نی ههستی و په هین سپی مابوون ل رانیین
 وی.

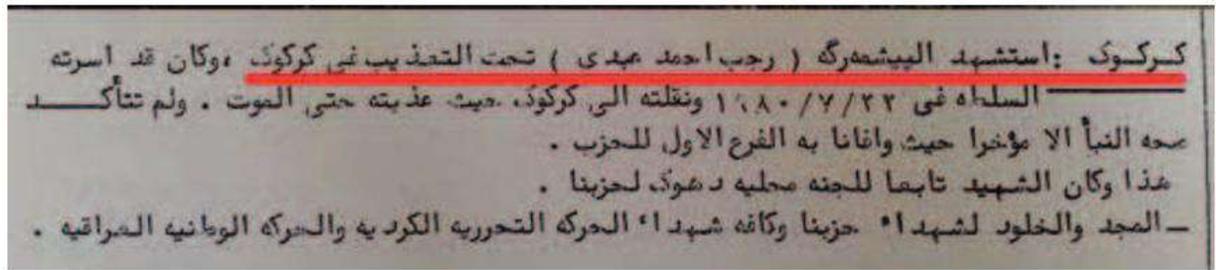
زیندان و ئەشکه نه خانا هۆقانه یا ب نافئ (الهیئة
 الخاصة) ل که رکووکی دهست. ژ بهر کو من ژێ
 هه مان چیروک هه بوو د دهستی زه بانیین به عسیان
 دا (ژ بلی کو ئەو وهک پیشمه رگه یه کی بریندار

نازاد دبیت و ب هاریکاریا ههڤال و مروڤین خوه خوه دگههینته دهڤه رین رزگارگری و پاشی ژی ب رپیا شورشی دگههیته باره گایی پارتی ل روژهلاتی کوردستانی ب هیڤیا هندی کو به لکی بشیت ل ئیرانی یان ژی بگههیته وهلاته کئی ئه وروپی ژ بو چاره سه ریا خوه.

پشتی چند ساله کا ده ما ئه ز ل سوید بووم ته له فونا من لیدا و ده ما من به رسڤدای من بهیست کو ئه ڤه ههڤالی مه یی بریندار کاک ره جبه ئه حمه د عه بدی کوڤلی یه و گوته من ئه زی ل ئه لمانیا په نابه رم و ل ڤیری دژیم.

روژه کئی ده ما من به لافوکا (اخبار کوردستان) یا

ههڤالی مه پیڤه چوو و گوته کو: پشتی له شی وی دایه بهر کیر و ساتورا و ئه وه موو گوشت ژیفه کری، ئیدی وی های ژ خوه نه مایه و دناڤ خوینا خوه دا دناڤ به تانیه کی پیچایه و هافیتییه د زیندانی ڤه. پشتی چند روژه کا وی های ژ خوه بوویه کو زیندانیی د ل دورین وینه و چاڤی خوه دده نی و وان بو وی ڤه گپرایه کو ئه وی مری بوویه و گه له ک جارا زه بانیا ڤیایه وی بهن و بن ئاخ بکه ن ل جهه کی لی زیندانیان لافا ژیکریه و گوته وان کو ئه وه نهریه وهیشتا گیان د له شی وی دا مایه، بو وان گه له ک سهیره کانی چه و ئه و ساخ بوویه ڤه !! هه له بت دڤی ده می دا نووچه یی شه هیدبوونا وی



سه رده می شورشی دخواند دوو نووچه یی بالکیش ل سه ر کاک ره جبه ب چاڤ من که فتق کو یا ئیکئی باس ل برینداربوون و دیل بوونا وی دکه ت ل دیلکرنا ویه، باس ل شه هیدبوونا وی دکه ت ل هه یئا که رکوکئی ل ژیر ئه شکه نجی.

ژ بهر هندی ژی من ڤیا کورتیه کئی ل سه ر چیروکا پر ئازارا ڤی پیشمه رگه ی بنڤیسم کو خو شبه ختانه نوکه ل ئه لمانیا دژیت و خودان زاروک و ماله.

(مخابن روژا - ٢٠١٩/٣/١٧ ل ئه لمانیا وه غه را دوماهیئ کر).

دگههیته شورشی و سه ر کردایه تیا پارتی و ئه ڤ نووچه یه ل ئیزگی ده نگئی کوردستانی تیته خواندن و ناڤی وی د تو مارا شه هیدین شورشی یی پارتی دا تیته تو مارکرن و تا کو ئه و ب لیووورینا گشتیا زیندانی ئیراقی ل سالآ ١٩٨٢ تیته نازادکرن و ئه و بخو دگههیته باره گایی مه کته با سیاسی یا پارتی ناڤی وی هه ر د تو مارا شه هیدان دایه و پشتی دگههیته ویری ژ نوو کاک ئیحسان باجلوری ناڤی وی ژ تو مارا شه هیدا ده رتیخت.

ههڤالی مه ب حوکمی هه تا هه تایئ تیته حوکمرن و پشتی چند ساله کان ژی ب لیووورینه کا گشتی

ژیدهر و ده هه من:

- نڤیسنا: رزگار کیسته یی - ٢٠١٥ دهوک

مەلا ئەنورى مايى و مەلا عەبدولكەرىمى كرورى و ناسناقى رېبەر

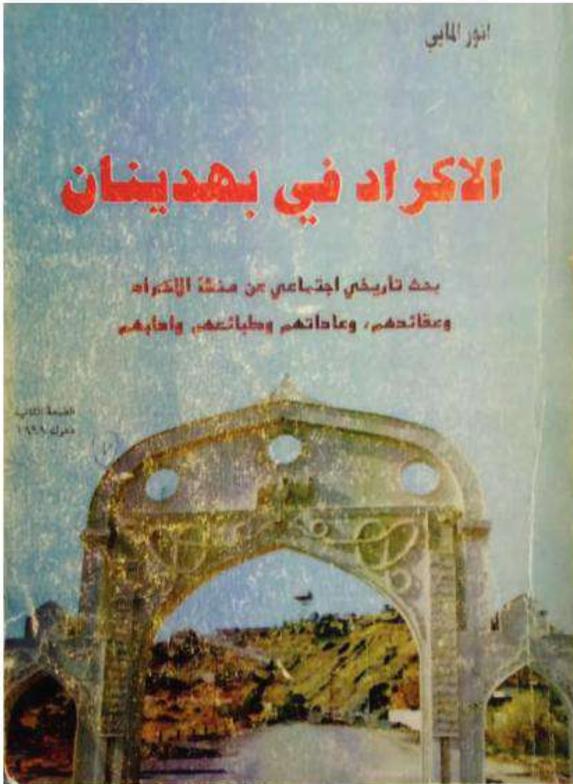


دەستېك:

وھكى يارۆھن و ئاشكەرال نك پړانیا فەكۆلەرېت
مە نەخاسم يېت د بواری هەلبەستا كلاسك دا
فەكۆلن، كۆ هەلبەستفانیت مە يېت كلاسك د
ناف هەلبەستا خودا (ناسناق) بكارئینایه، مینا:
مەلایى جزیری (نیشانى)، فەقیى تەیران (موكسى
و ميم و حى)، مستەفا بەگى هەكارى (پەرتوو
بەگ)، شىخ تاھایى مايى (بھائى)، ئەحمەدى
نالبەند (موخلس)...هتد. ئانكو ئەم دشین بېژین
وھكو تەخلیتەكى پړانیا هەلبەستفانیت كلاسك
(ناسناق) بكارئینایه، هەردوو هەلبەستفانیت بابەت
مە ل سەر وان ئەوژى: (مەلا ئەنورى مايى) و (مەلا
عەبدولكەرىم كرورى) ژى مینا وان ناسناقى (رېبەر)



جەمیل شىلازى



بەرگن پەرتوکە کا مەلا ئەنوەر مایى

شەمبى رېكەفتى (۱۹۶۳/۶/۲۲) ب ئەگەرە ھېرشىت دېندانە، (يىت فېرۆكىت لەشكەرى حكومتە تا سورى كو ھارىكاريا حكومتە تا بە عسيان دكر (۳)) و بومبە بارانكرنا بنگەھ و چەپەرئىت پېشمەرگن كوردستانى ل دەقەرا سپنەبى (۴)، ل دەمى وى كاغەزەك بۆ خوارزايى خۆ (يوسف محمد بېدوھى - ل وى دەمى ئەندامى لېژنا محەلى يا پارتى ل ئامېدىيى بوو) داکو وى ئاگەھدار بکەت ب فەرئىت ھېرشا وان بۆ سەر فەوجا (سکرين - بەربانكى) ئى (ب سەچمىت قومبەلېت وان) د دەھىتە شەھىد كرن و (۵)، (۱۷) پېشمەرگىت دى ژى دەھىنە برىنداركرن و دگەھىتە ريزا كاروانى شەھىدېت بزاڤا ئازادىخووازا كوردستانى (۶). جەنازى وى ل گۆندى (ئەرەدنا ژورى) ھاتىە فەشارتن (۷).

ناف و ناسناق:

نافى وى ئەنوەر كورپى شېخ محەمەد تاهەرى كورپى مەلا عەبدولرەحمانى كورپى مەلا تاھايى كورپى مەلا محەمەدى كورپى مەلا عومەرى كورپى مەلا

د نقيسين و ھەلبەستا خودا بكارئىنايە، لەوما داکو خواندەفان و فەكۆلەر د كەھى بن ب ھەبوونا دوو ھەلبەستفانان ب ئىك ناسناق، مە دىت فان چەند دېران ل سەر وان دوو ھەلبەستفانان بنقيسين، ژ بۆ ژىكجوداكرنا ھەلبەستا ھەردوو ھەلبەستفانان، چونكە ھەتا نھۆ بەرھەمى ھەلبەستى يى وان دوو ھەلبەستفانان يى د قۆناغا كومكرنى دا.

۱- ھەلبەستفان مەلا ئەنوەر محەمەد تاهەرى مایى (۱۳۳۱ - ۱۳۸۳م/ش/۱۹۱۳ - ۱۹۶۳ز):

(مەلا ئەنوەرى مایى: ئىك بوويە ژ وان ھەبەستفانیت كوردپەرھەر و زانا، گەلەك خزمەتا گەلى خۆ كرىە، ھەلبەستفان و مېژووفاھەكى ب نافودەنگ بوو، رۆلەكى بەرچاف د رەوشەنبىريا كوردى دا نەخاسمە د سالىت پېنجياندا ھەبوو، چ وەكو ھەلبەستفان يان وەك نقيسەفان و خودان پەرتووك، ھەتا نۆكە بەركارى وى يى ھۆزانان نەھاتىە چاپكرن، بەلى پەرتۆكىت وى ھەنە و گەلەك جارن چاپبووينە (۱)). (سەيدايى نەمر مایى، چەند ھۆزان و گۆتار لسەر دىرۆك و تۆرى كوردى ل رۆژنامە و كۆڤارا بەلاڤكرى نە. د كۆڤارىت دەرڤە وەكى كۆڤارا: ھەوارى خەبات، سەربەستى و كۆڤارا رۆناھى ل شامى و ژ نافخۆ وەكى گەلاويژ و صدى الروافد و رۆناھى...ھتەد. ھەرودەسا چەند گۆتار لسەر دىرۆكا كوردى د كۆڤارا رۆناھىيى دا بەلاڤكرىنە. سەيدايى مایى كىتتەك لسەر جھى بەھدىنا دانا و چاپكر بناڤى كوردىت بەھدىنا (*). نھۆ ژ ژىدەرانە خاسما لسەر دەقەرا بەھدىنا. ژبەر كو گەلەك لايى دىرۆكى و رۆشەنبىرى تىدا ھاتىنە روھنكرن و سالا (۱۹۶۰) ئى د چاپخانا (الحصان فى الموصل) ھاتىە چاپكرن (**). (۲)).

ل سالا (۱۹۶۳) ئى دەمى رېژىما خوینمىژا بەعسى، ئەندامىت وەفدى دانوستاندنى گرتىن و ل (۱۹۶۳/۶/۱۰) ئى ئاگرى شۆرەشى ھەلكرىەڤە و ھېرش ئىنايە سەر كوردستانى، برىار ھاتە دان (ئەنوەر مایى) ببىتە بەرپرسى لەشكەرى ل دەقەرا سپنەبى ل رېژىت (پ.د.ك) دا. و ل دەمژىر چواری ئىڤارىيا رۆژا

خۆ ژ بلی ههلبهستی دا د روژناما (راستی/ الحقیقه) دا بکارئینایه، چونکه (مای) ژ دهستهیه کا وی روژنامی بوویه، هه ر وهکی (د.عبدالفتاح بوئانی) بهحس وی دکه ت.

روژناما (راستی/ الحقیقه):

روژناما راستی ل (۷ی ئه یارا ۱۹۵۹)، ده رکه فیه و ل (۳ی نیسانا ۱۹۶۰) دویمه یه هه ژمار (۲۴) ده رکه فیه پاشی ژ وهشانی هاتیه راهه ستاندن ژ نه گه ری ئه و گفاشتیتت که فینه سه ر سه رنقیسه ری وی [جرجیس فتح الله المحامی] و دهسته کا نقیسه ران و وهزاره تا (شیره تکاری) یئ مُمیازا وی ب ئاویئ فه رمی ل

(۶ی ته باخا ۱۹۶۰) هه لوه شانده .. و تشتی

جهئ تیبینی هه ر (۲۴) هه ژماریت وی

ژ په رتوو کخانا هاتنه ه لاندن و

فه شارتن و نه مانه ل به ر ده ستی

خوانده فانا ن، ل سالا ۱۹۶۰ی و

ب فه رمانا ده سته ه لاتن هاته

قه ده گه کرن ناییت بده نه ف

خوانده فانا ن و فه کۆله ران

و هه تا قۆتابییت خواندیتت

بلند ژ، ئانکو هاتنه داناندن

د عومباریت تشتی قه ده گه کری

دا ل هه می په رتوو کخانییت گشتی

ییت سه نته ری ل عیراقی (۱۱).

هنده ک نمونه ژ وان هه لبه ستیت (مای)

ناسناقی (ریبه ر) ی تیدا بکارئینایین:

- ژ بو سه ره به ستی کیش بینه

مه یدان

ژ (ریبه ر) ی هوین قه بیل که ن فی سلاقی (۱۲).

هه ر ل دویمه یه هه لبه سته کا دی دا ئه وا (سادق

بهائه ددین ئامیدی) د په رتوو کا خودا ئینای، ناسناقی

خۆ تیدا بکارئینایه بی یی کو (ئامیدی) ئاقری پی

بکه ت، کو تیدا ناسناقی (ریبه ر) بکارئینایه:

کرمانجینۆ ما به س خودی

هوین دان بو کورتان و جلا؟

ئیره ایمی کورپی مه لا عماد دینی یه (۸).

ره نگه گه له کا ژ ئه ویت ل دوور ژینا (مه لا

ئه نه وه ری) نقیسین، نه خاسم ژ لایئ هه لبه ستفانی

فه ئاقری ب ناسناقی وی یئ هه لبه ستی نه کرینه

ژ وانژی (سادق بهائه ددین) ی، هه ر چه نده پارچه

هه لبه سته کا وی یا ناسناقی (ریبه ر) تیدا هاتی د

په رتوو کا خودا نقیسایه ژ ی لئ ئاقری ب ناسناقی

وی نه کرینه، دیسان (ئیسماعل بادی و ناجی تاها و

گه له کیت دی)، بهحس ناسناقی وی نه کرینه، لئ

ییت دگه ل نقیسینییت خودا ئاقری پی کرین هه ر

تیک ژ: (عبدالفتاح بوئانی و نزار محمد سعید)

ی ئاقری ب ناسناقی وی کرینه، ئه وژی

هه ر وه کو (د.عبدالفتاح بوئانی)

دیژییت: ژ به ر نه خو جه بوون

(استقرار) بو رو به ری پشکا

کوردی ژ کۆفارا (راستی) هاتیه

ته رخانکرن بو ئه زمانئ کوردی

ژ به ر فه ره ه بوون و ته نگ بوونا

وی قه ده گه پرتیه فه بو (ئه نه وه ر

مای) کو تاکه که س بوو بو

وی پشکی ب ئه زمانئ کوردی

دنقیسی و بو پشکا ئه زمانئ

عه ره بی ژ ی هه م ب ناقی خو

یئ دروست و هه م ژ ی ب ناسناقی

خۆ یئ خوازیار (ریبه ر/ المرشد) و هه ر

که سی ل پشکا کوردی بنیپیت دی

بینیت کا چه ند خو وه ستان دینی

ژ بو به ر ده و امبوونا پشکا ئه زمانئ کوردی ژ

ده رکه فتنئ (۹).

هه ر وه سا سه یدا (نزار محمد سعید) دیژییت:

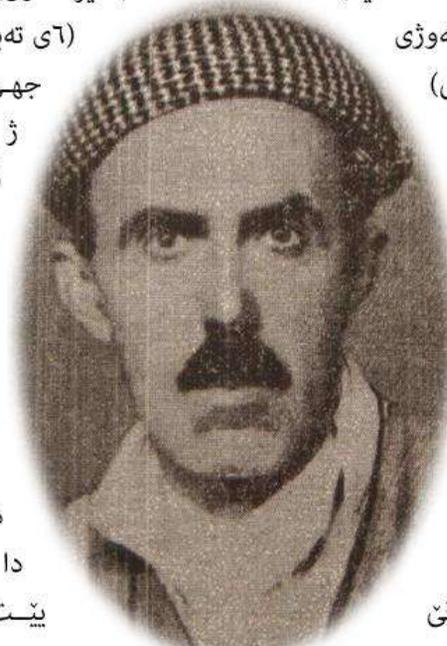
(ژ ریبه ری: خودی لیخوه ش مائی ئه ف ناف دکاری

سیاسه تی دا ژ خوه را هه ل ب ژارت بوو و دهاته ناسین،

دهه مان کاتدا دهوژانی دا خوه ژ ی بقی ناقی ئیمزا

دکرن. یان دداویا هۆزانییدا ئاشکار دکر (۱۰).

ره نگه (مه لا ئه نه وه ر مای) پیتریا هه می نقیسینییت



مه لا ئه نه وه ر مای

كوردستانا باشۆر ل گۆندى (سندۆرى) ئاكنجى دىن، پاشى براىى وى يى مەزن بناقى (مەلا ئەبوبەكر) ددانىتە بەر خواندىن وەك (فەقى) بۆ دەمى (۱۲) ھ سالان فەقىاق كرى يە ل گەلەك گۆندىت كوردستانى وەك: (بادى، مەمانى، نزاركى، ئىتوتىتى، زاويتە، سپىندارا بەروارى ژىرىيا و دويماهىك جار ل باژىرى دەۆكى ل دەف (مەلا ھادى)).

ژيانا وى يا سىياسى:

ل (۱۹۵۹/۶/۲) ئى ھايتە رىكخستن دگەل (پارتى ديموكراتى كوردستان) و د ھەمان سالدا ھەڧزىنى (خىزاندارى) پىكتىننايە و پاشى دەربازى مويىسل بووينە.. پىشتى دەمەكى خۆ پىشاندان و ئالۆزى د (مويىسل) دا پەيدابوون نەچاردين جارەكادى فەگەريانە (دەۆك) ئى و پاشى قەستا گۆندى (صاركى) كر و بوويە مەلايى گۆندى و ل (۱۹۶۰/۶/۲) ئى ل ھەمان گۆند بوويە بەرپرسى رىكخراوا (ئازادى) يا (پ د ك).

ل (۱۹۶۲/۹/۱۱) ئى پىشكدارى د شورەشا ئىلۇنى دا كر و بارۆدۆخ تىكچوون و ئەو ژ بەر ھىرشىت دوژمنى نەچار بوون چوونە گۆندى (خرايىا) پىشتى چەندەكى چوونە گۆندى (زىو) ل دەڧەرا بەرى گارەى و بوويە مەلايى گۆندى و ل (۱۹۶۲/۴/۴) ئى بوويە (كادر) ل دەڧەرا (گارەى، پىشتى چەند سالىت سەخت و دژوار چوويە گۆندى (بانى) يى ل دەڧەرا مزويرى يا، بوويە مەلايى گۆندى، ل ساللا (۱۹۶۷) ئى شورەشى قوتابخانەيەكا سەرەتايى ل گۆندى ڧەكر و ئەو

(رىبەر) ژ ركىت وە بۆ قەچاخ ھا دى خو ھاڧىت ناف پەلا(۱۳). ئەگەر پىداچوونەكى دناف پىرسىتت ھژمارىت روژناما (راستى/ الحقيقە) دا بگەين دى بينىن (مەلا ئەنوەر مايى) ناسناقى (رىبەر) د ھەردوو پىشكىت عەرەبى و كوردى دا بكارىننايە، وەك: د ھژمارا (۳) ژ پىشكا عەرەبى كو د ڧى ھژمارى دا مەلا ئەنوەرى ناسناقى (رىبەر) بكارىننايە.. و ديسان د ھژمارىن: (۴، ۵، ۶، ۷، ۸، ۹، ۱۰، ۱۲، ۱۳، ۱۸، ۱۹، ۲۱) ژ پىشكا كوردى (مەلا ئەنوەرى) ناسناقى (رىبەر) بكارىننايە(۱۴). لى ھندەك جار ھەر نافى (ئەنوەر) د ھەلبەستا خۆدا بكارىننايە، ھەر وەكى ڧان مىناكان: زۆر زەرى حور پەرى ئەى قىبلگەھا (ئەنوەرى) بدە دەستورا تەوافى تو ئى بەيتا مەكە ھى (۱۵) ئەڧە چەند مىناكەك بوون ژ ھەلبەستىت (مەلا ئەنوەرى مايى) ئەوئىت ناسناقى (رىبەر) تىدا بكارىنناين.

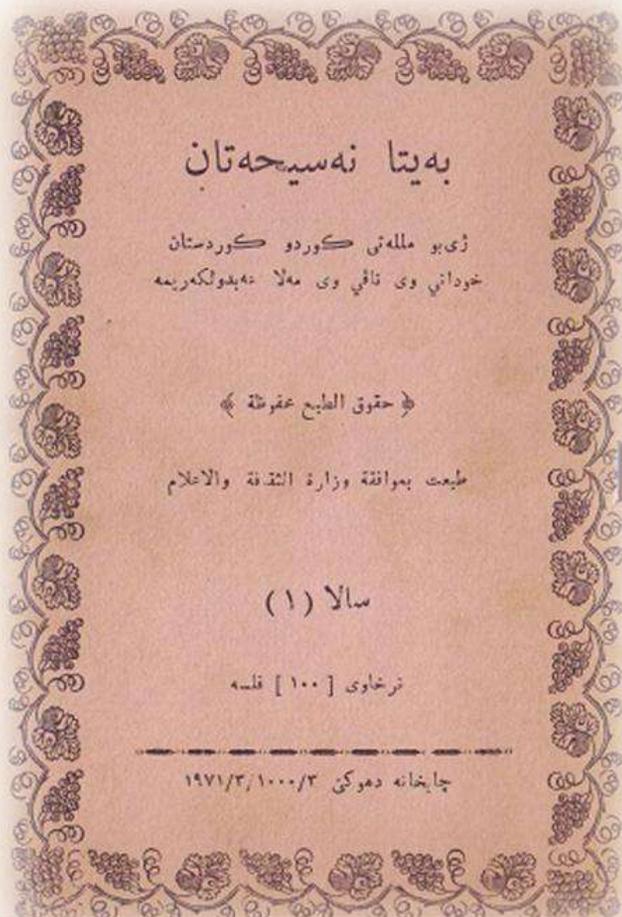


مەلا عبدالكرىم كرۆرى

۲- مەلا عەبدولكەرىم كرۆرى (۱۹۴۰/۷/۱) - ۲۰۱۴/۹/۲۰ (***)

ھەلبەستقان (رىبەر) كى يە؟

* نافى وى: (مەلا عەبدولكەرىم ئىبراھىم ئەبوبەكر ئىبراھىم) ھ، ناسناقى وى يى ھەلبەستى (رىبەر) ھ. و ل (۱۹۴۰/۷/۱) ئى ل گۆندى (كرۆرى) سەرب قەلابانڧە (ئۆلۆدەرە) سەرب (شەپنەخ) ڧە ل كوردستانا باكۆر ھايتە دۆنيايى و ھىش زارۆك بابى وى چوويە بەر دلۆڧانى يا خودى. پىشتى دەمەكى مشەخت دىنە



بەرگى پەرتوكا بەيتا نەسىحەتان يا مەلا ئەبدىلكرىم كرورى

بارەگايى (ئەمنا) پزىمى ل دەھۆكى ھاتە شەھىدكرن ب سىدارەدانى و ل جھەكى نەدىار ھاتبوو فەشارتن تا كو (۲۰۰۷/۸/۸) ئى ژ لايى سەنتەرى ئەنفالكرى و لىژنەكا پزىشكى يا ھەفليرى گۆرھكى ب كووم ل گۆرستانا شاخكى ل دەھۆكى ھاتە دىت و گۆرى ھەفژىنا وى ل وىرى ھاتە دىت و پاشى ب پى و پھسمەكا ھەژى و شايستە (رفاھ) ئى - خودى ژى پازىن - دگەل (رفاھ) یت (۱۰) شەھىدىت گۆندى (سپىندارى و بەرئاشىن) ھاتنە فەگۆھاستنى بۆ گۆرستانا گۆندى (سپىندارى) ل دەقەرا بەروارى ژىرى.

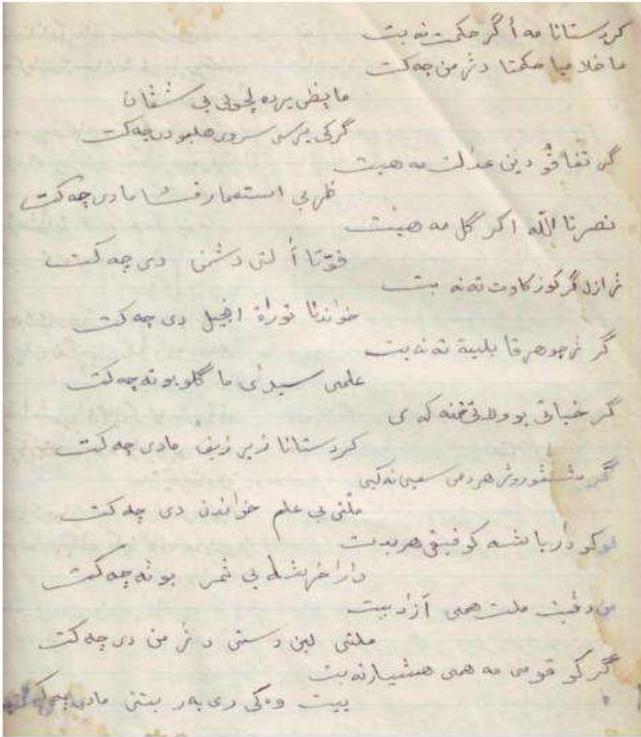
ل سالآ (۲۰۰۴) تۆشى نەخۆشەكى دژوار بوویە يا خوین رشتنا مەژى (الجلگە الدماغیە) و بۆ ماوى تیزیكى (۱۰) سالآن ھەك پەككەفتى (شلل) بۆ چىبوویە و نەدشیا رايیت و پرونییت یان ب پزىقە بچیت، بەلكو ب دەست رادكرن و ددانان و ھەرۈەسا ھزرا وى

بوویە پزىقەبەرى قۆتابخاننى. پاشى ل سالآ (۱۹۷۴) ئى چوویە (گەلالە) ل دەقەرا بارزان، بوویە پزىشمەرگە ل ھىزا ھەلگۆرد، پاشى فەگەریایە گۆندى (بانى) ئى و دەھمان سالدا چوویە گۆندى (بەرئاش) ئى بوویە مەلایى گۆندى و پاشى شۆرەش تىكچوو، خوپان چىبۆ، چۆ پزىك نەمان پزىقە بچیت، قەستا دەھۆكى كر و بوو مەلایى مزگەفتا تاخى (شفاو) و ل (۱۹۷۵/۶/۲) ئى بوویە بەرپرسى پزىكخراوا (كاوہ)، پاشى پزىما بەعسا فاشست فەگۆھاستە گۆندى (قەدش) ئى ھەك مەلایى مزگەفتى، پاشى ل (۱۹۷۷/۶/۱۱) ئى ژ بەر كارى سىاسى ھاتە گرتن ژ لايى پزىمى فە و برە زىندانا (كەركووك) ئى بۆ ماوى (۳) ئى ھەيفشان مال ژىر ھەمى رەنگىت ئازاردانەكا دۆرندانە، پاشى ھاتە ھوكمكرن ب زىندانى بۆ ماوى (۳۰) سالآن ژ لايى دادگەھا تايەت فە، پاشى ھاتە فەگۆھاستن بۆ زىندانا (أبو غریب) ل بەغدا و جارەكادى ھاتەف ئازاردان ب كارىت سەخت و گران (الأعمال الشاقه). ل (۱۹۷۹/۸/۱۸) ئى ھاتە ئازاد كرن ژ زىندانى ل دويف لىبوورینا گشتى،

جارەكادى زفریەفە سەر كارى خویى مەلاتى ل (قەدش) ئى پاشى ھاتە فەگۆھاستن بۆ دەھۆكى و بۆ مەلایى مزگەفتا (شىلى) ل تاخى شىلى.

ل (۱۹۸۶/۲/۶) ئى ژ بەر كارى پزىكخستنا نەینى دگەل پزىكخراوا (الشفق) يا (پ د ك) دا، دەھتە گرتن، نەچاربوو ژ دەھۆكى دەركەفت و چوو ناڤ پزىت شۆرەشا گۆلاننى، ل گۆندى (سپىندارى) ل دەقەرا بەروارى ژىرى، پزىما پۆخىيى خانى وى دەستەسەركر و پەرتووكىت وى یت بەا گران د ھوشا مالآ وى دا سۆتن.

پشتى دەمەكى دەربازى ھەلاتى (ئىرانى) دىت.. جارەكا دى دزفریتەفە دەقەرى، پاشى كارەساتا ئەنفالا پھش و تارى ل كوردستانى دەستپىكر و ل (۱۹۸۸/۸/۵) ئى ھەفژىنا وى (فاگمە أحمد پىرو سپىندارى) ژ لايى پزىما پۆخىيى فە ھاتە زىندانكرن و پاشى ل



دەستخەتەكى مەلا عبدالكريم كررۆي

تېكچوو بوو (فقدان الذاكره) بو پەيدا بوو و ل زاخو دژيا - ل رېكەفتى (۲۰۱۴/۹/۲۰) وەغەردكەت و ل گۆرستانا زاخو دەيتە ڤەشارتن.

بزافا وى يا پۆشنىبرى:

ل (۱۹۷۱/۸/۳) ئى بوويه ئەندام ل تېكەتيا نفيسەرئيت كورد - تايى دەھۆكى.. هەر وەسال دەستپىكا دامەزراندنا تېكەتيا زانايت ئىسلامى ل كوردستانئ ئەندام بوو دگەلدا ل دەڤەرا (شىخان).

سەبارەت نفيسن و بەرھەمئيت وى، ھندەك ھەلبەستيت وى د پۆژناما (ھاوكارى) ل ساايت (۱۹۷۰) بەلاڧ بووينە.. ديوانانەك وەك بەرھەمئ وى يىن نەخرى ل رېكەفتى (۱۹۷۱/۳/۳) ل چاپخانا (دھۆك) ھاتە چاپكرن ل ژيەر ناڤئ (بەيتا نەسيحەتان ژ بو مللەتئ كورد و كوردستانئ)، كو ئەڤەژى دبيتە ژ پەرتووكتيت دەستپىكى نوخاسمە ھەلبەست ل باژيىرى دەھۆكى و چاپخانەيەكا دەھۆكى دەيتە چاپكرن.

ھەر وەسا گەلەك ھەلبەستيت وى ل گۆند و دەڤەرئيت كوردستانئ ھاتينە قەيدكرن ل سەر كاسيئا و گەلەك ژى ل شكەفتا و چول و چيا دا د بن ناخيتڤە بەرزەبووينە ژ ناڤ چووينا ژ بەر دۆژمنى د ڤەشارتن داكو نەھينە سوئن بەلئ ديسان پرايا وان ژ ناڤ چوون و كيمەك ھاتنە پاراستن.

ژ بەرھەمئيت وى ييت نەھاتينە چاپكرن و بئ سەروشوين بووين (***):

ل دويڤ ئەو پيژانئيت وى ب خۆ ل سەر ژيانناما خۆ نفيسين، ب ڤى رەنگى بەھسئ بەرھەمئيت خۆ دكەت:

۱ - ديوانەكا ھەلبەستا ب ناڤئ (كوردستان يان نەمان)، كو ژ (۳۵) بەرپەرەران پيكدھات، كو ھاتبوو ھنارتن بو وەزارەتا راگەھاندنا رژيمئ ل بەغدا دا چاپ كەن، لئ دەستەسەركر و بەرزەكر و چاپ نەكر.

۲ - ديوانا (گۆلا گەش).. (بئ سەر و شوين بوويه).

۳ - پەرتوووكەك ل سەر دىروكا كوردان ب ناڤئ (تارىخ أصل الأكراد قديماً و حديثاً)، دبيژيت: بو ماوى (۳) سالان ئەز مژويلى نفيسينا ڤئ پەرتووكتي بووم. (بئ سەر و شين بوويه).

۴ - ل دويڤ گۆتتا كورئ وى (محمد أمين *****) ي پەرتوووكەك دى ب ناڤئ (كردستان مهد الحجاره البشرىه *****) نفيسابوو لئ ئەوژى (بئ سەر و شين بوويه).

ژ بەرھەمئين وى يين ماينە پاراستى و نۆكە ل بەر دەستئ مە، ئەڤەنە:

۱- ديوانا وى يا چاپكرى ب ناڤئ (بەيتا نەسيحەتا)، چ ۱، چاپخانا دەھۆكى، رېكەفتى ۱۹۷۱/۳/۳، كو ژ (۱۴) بەرپەرئيت ناڤنجى و ژ (۱۰۳) دوو مالكيان پيكدھيئت، ژ لايى بەرپرز (مصدق توفى) ڤە ئەڤ ديوانە گەھەشتيە دەستئ مە، كو كويپيەكا وئ ل دەڤ مە ھاتيه پاراستن.

ھەر ديسان ئەڤ بەيتە ب دەستخەتا (مەلا عەبدولغەڤۆر بەروارى) ھاتيه نفيسين، ژ لايى كورئ وى (ئەحمەد عەبۇلغەڤۆرى) ڤە گەھەشتيە

گەھەشتیە دەستی مە و ئەو یەكەمین پالدەر بوو
كۆب كۆمكرنا بەرھەمیت وی رابیم، لەورا جھتی
سۆپاسیی یە.

۷- دیسان دوو دیر ژ ھەلبەستەكا وی كۆل بیرا كاك
(سەعید دیرەشی) بوون، بۆ مە گۆتن، مەژی نقیسان
و ەك ئەمانەتەك لقیڕە دئی وانژی بەلاڤكەین:

گھیبیارە ل بن عەرشی وەکی برقی خریئە
ئەو گھیری غەزەب صارووخ و بوومبە لی پەقینە
ناسناقئ مەلا عەبدولكەریم کروری یی ھەلبەستی:

مەلا عەبدولكەریم کروری و ەك كەسەك
ھەلبەستفان ویژی و ەكو پرائیا ھەلبەستفانیت
ناسناقئ ھەلبەستی بۆ خو ددانن ویژی ناسناقئ
(ریبەر) بكارئینایە، لەوما تئئ دئی ھندەك ژ وان
میناكان بەرچاڤكەین ییت كو تیدا ناسناقئ (ریبەر)
ی تیدا بكارئینایی، و ەکی:

د ەلبەستا (كوردستان) ئەوا د روژناما (ھاوکاری)،
ھژمارا (۳۹) سالآ (۱۹۷۱) ئی دا بەلاڤكەری، ل دوور
ریككەفتنا (۱۱ئاداری) دناڤبەرا كوردان و رژێما
عیراقئ دا، ھەلبەست ب ناسناقئ (ریبەر) بەلاڤكەریە.

دەستی مە، كویبەكا وی ل دەف مە ھەیە.

۲- ھەلبەستا (كوردستان)، د روژناما (ھاوکاری)،
ھژمار (۳۹)، رێكەفتی ۱۹۷۰/۱۰/۳، بەرپەر(۵) دا
بەلاڤبویە. ئەوژی (۲۷) دوو مالکیە.

۳- ھەلبەستا (روژا ئازادی)، روژناما (ھاوکاری)،
ھژمار (۲۸)، سالآ (۱۹۷۰)، بەرپەر(۵)، كو ژ لایئ
كاك (بیوار نۆرەددین) كویبیا روژناما (ھاوکاری)
گەھەشتیە دەستی مە، ھەژی گۆتئ یە بیژین،
ئەف دوو ھەلبەستی (كوردستان و روژا ئازادی)
پشتی ریکكەفتنا (۱۱ئاداری) و ل دەمئ (مفاوزاتا)
دگەل رژێما عیراقئ ھاتینە بەلاڤكەرن.

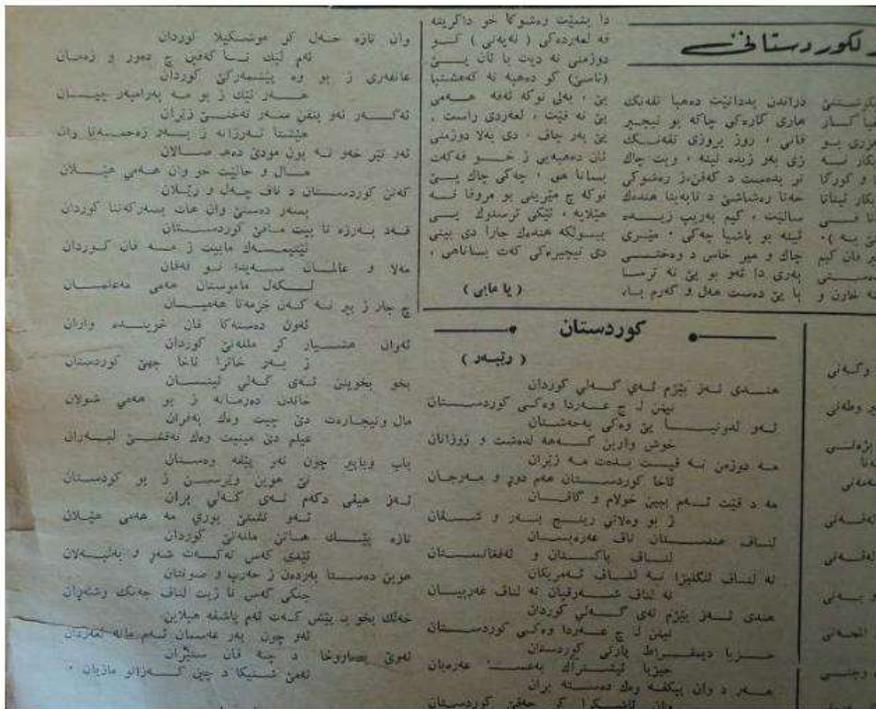
۴- پینچ ھەلبەست ب ناقئ (خزمەتا مەلان و
فەقەھان ژ بو كوردستان، نەشیدا پینشمەرگئ
كوردستانئ، كائئ سروودا قوتابیی كوردستانئ بیژن،
تەوبا نەصووچ، بژیت كوردستان).. ئەف ھەر (۵)
ھەلبەستە ژ لایئ بەرپرز (سەعید دیرەشی) ھە
گەھەشتینە دەستی مە، كو د سالیئ (۱۹۷۰) دا
دەفتەرەكئ دا ب دەستخەتئ خو نقیسینە و تا
نۆكە ھاتیە پاراستن، لەوما ژی جھئ سۆپاسیا مەیە.

۵- دوو ھەلبەست ب ناقئ

(بو وەلاق دقیت پسار و
خەبات، ئەقینا وەلاق) ل
دەستپێكا دەستخەتا (مەم
و زین) ئ ب دەستخەتئ
(مەلا مستەفا ئۆرەماری)
ھاتبوو: (من أشعار ملا

عبدالکریم الملقب ریبر)،
كو ئەف دەستخەتە ژ لایئ
كوژی رەحمەتی ھە بەرپرز
(عەلی مستەفا ئۆرەماری)
گەھەشتیە دەستی مە،
لەورا جھئ سۆپاسیا مەیە.

۶- ژیانما وی، ژ لایئ
كاك (وەصفی ردیی) ھە



ھەلبەستا (كوردستان) یا مەلا عبدالکریم کروری ل روژناما (ھاوکاری)

- ھەر ديسان د ھەلبەستا (بۆ ۋەلا ئى دىقېت پىسىار و خەبات) ئەوا ددەستخەتا (مەلا مستەفا ئورەمارى) دا ھاتى، ناسناڧى (رېبەر) بكارئىنايە:
گەر كۆ قەومى مە ھەمى ھىشار نەبەت
بىت ۋەكى (رېبەر)، بىتنى ما دى
چەكت (۲۰).
لى تىشتى بابەتى بومە ئىك لا بىكەت، ھەلبەستىت
ھەردوو ھەلبەستفانان ئىك جودا بىكەت، ئەو:
ۋەكى مە بەرى نەۋ ئاڧرى پى كرى كو (مەلا
ئەنۋەرئى ماى) ل رىكەفتى (۱۹۶۳/۶/۲۲) دەيتە
شەھىد كرن. و جەنازى ۋى ل گۆندى (ئەرەدنا
ژورى) ھاتىبە قەشارتن.. ئانكو (مەلا ئەنۋەر) تا
سالىت (۱۹۶۰) بابەتت خۆ بەلاڧكرىنە، لى (مەلا
عەبدولكەرىم) ئىكەم بابەتتى ۋى لى ل بەر
دەستى مە ل سالا (۱۹۷۱) ئى بەلاڧكرىيە، كو ئەڧەژى
قۇناغا دناڧبەرا واندا ئىك جودا دىكەت، سەربارى
جوداھىيى دئاۋايى قەھاندان و دارشتنا واندا بۆ
ھەلبەستى .

- د دىوانا خۆ يا ب نائى (بەيتا نەسىحەتا) دا ل
چەندىن جەھان ناسناڧى (رېبەر) بكارئىنايە، ۋەكى:
پىڧغەمبەر و دىانەت، (رېبەر) بۆ مە خەلاتە
ئەم ھەمى خزمەتكارىن، ئى بۆ دىن و
ۋەلاتە (۱۶).
يان فان دىران:
(رېبەر) بۆ مللەتتى خۆ، زۆر مۆخلص و ئەمىنە
بەلى چىكى فەقىرە، كەسى پىسىار پى نىنە (۱۷).
و ل دوپماھىيا بەيتا نەسىحەتتى دا ئى ناسناڧى خۆ
ئىنايە:
(رېبەر) ئەڧ تىشتە گۆتن، ئى بۆ خەلكى ۋەلا ئى
دا كورد ھەمى بزىانن، ئەڧ نەسحەتا مە
گۆتتى (۱۸).
- ھەر ۋەسا د ھەلبەستا (ئەڧىنا ۋەلاتى) دا ئى ل
دوپماھىيا ھەلبەستى ناسناڧى خۆ ئىنايە:
چەند ۋەكى (رېبەر) گەلەك دىن بۆ دى ۋەلا ئى
نەمان
تۆتتى ۋەلاتى مە كوردان بۆ مە ۋار و جەننەتتى (۱۹).

ژىدەر و دەھمەن:

ل(۷۷).
ل(۸) ئنور ماى، الأكراد فى بھدىنان، ۱، مطبعة
الحصان، الموصل - ۱۹۶۲، ص(۱۷ - ۱۸).. و د.عبدالفتاح
على بوتانى، جريدہ الحقیقہ - راستى، ۱، مبعہ
خەبات، دھوك - ۱۹۹۸، ص(۳۴ - ۳۵).
ل(۹) د.عبدالفتاح على بوتانى، جريدہ الحقیقہ - راستى،
۱، مطبعة خەبات، دھوك - ۱۹۹۸، ص(۲۳).
ل(۱۰) نزار محمد سعید، ھۆزئانقان و مېژونقىس نەم
مائى و ھوزانەكا نە بەلاڧكرى، كۇڧارا (مەتىن)، ھەژمار
ل(۹)، خزیرانا ۱۹۹۲، دەھمەن(۱۲). ل(۱۴).
ل(۱۱) د.عبدالفتاح على بوتانى، جريدہ الحقیقہ - راستى،
ژىدەرئى بۆرى، ل(۱۷).
ل(۱۲) نزار محمد سعید، كۇڧارا مەتىن، ژىدەرئى بۆرى،
ل(۱۳).
ل(۱۳) صادق بەھانەددىن، ھۆزئانقائىت كورد، ژىدەرئى
بۆرى، ل(۵۰۱).
ل(۱۴) د.عبدالفتاح على بوتانى، جريدہ الحقیقہ - راستى،
ژىدەرئى بۆرى.
ل(۱۵) صادق بەھانەددىن، ھۆزئانقائىت كورد، ژىدەرئى
بۆرى، ل(۵۰۰).
ل(۱۶) ھەژى گۆتنى يە ژىاننامە ۋى ل سەر (۵)
بەرپەرىت قەلاڧەت (A۴) ھاتىبە نقىسین ژ لاین كورئى
ۋىڧە، ئەو ژىاننامە ل دەڧ (ۋەسڧى ردىنى) بوو، پىشتى
ل(۱) ئىسماعیل بادى، مەدەرەسا ماىن دىرۆك و
ناڧدارترىن زانائىت ۋى، كۇڧارا (دىرۆك ۋار)، ھەژمار
ل(۱۳)، زڧستانا - ۲۰۱۷، ل(۷۵).
ل(۲) بەرتووك ب زمانن عەرەبى يە ب نائى (الأكراد
فى بھدىنان) كو ئىك ژ ژىدەرئىت گرىنگە ل دور دىرۆكا
دەڧەرا بەھدىنان.
ل(۳) ھەژى گۆتنى يە تا نوکە سى جار ھاتىبە چاڧكرن،
ل سالىت (چاڧا ئىككىن، چاڧاخانا الحصان، الموصل - ۱۹۶۲،
چاڧا دووین، چاڧاخانا خەبات، دھوك - ۱۹۹۸، چاڧا سى
پى، چاڧاخانا خانى - ۲۰۱۱).
ل(۲) صادق بھاوالدىن تامبىدى، ھۆزئانقائىت كورد، چ، ۱،
چاڧاخانا كۆرى زانبارى عىراق، بەغدا - ۱۹۸۰، ل(۵۰۳)
- ۵۰۴).
ل(۳) ئىسماعیل بادى، مەدەرەسا ماىن دىرۆك و
ناڧدارترىن زانائىت ۋى، كۇڧارا (دىرۆك ۋار)، ھەژمار
ل(۱۳)، زڧستانا - ۲۰۱۷، ل(۷۶).
ل(۴) ناجى طە بەروارى، ژ رەۋشەنپىرىيا كوردى، چ، ۱،
چاڧاخانا ھاوار، دھوك - ۲۰۰۵، ل(۶۴ - ۶۵).
ل(۵) د.عبدالفتاح على بوتانى، جريدہ الحقیقہ - راستى،
ژىدەرئى بۆرى، ل(۳۵).
ل(۶) ناجى طە بەروارى، ژ رەۋشەنپىرىيا كوردى، ژىدەرئى
بۆرى، ل(۶۴ - ۶۵).
ل(۷) ئىسماعیل بادى، مەدەرەسا ماىن...، ژىدەرئى بۆرى،

كو ۋى ئەز پالدايم ب كومكرنا بەرھەمى ۋى رابىم، ئەو
ژىاننامە ئى دابەڧ من، كو ئەو پىشتەفاننى سەرەكى
بوو ب فى كارى رابىم.
ل(۱) ئەڧە زانبارىبە ھەر ل دوىڧ ۋى ژىاننامە
ب دەستقىسا كورئىت ۋى ل بەر دەستى مە مە
ۋەرگرتىنە.
ل(۲) د پەيۋەندىبەكا ئەلەڧونى دا دگەل كورئى ۋى
(محمد أمين)ى، ل شەڧا شەمبى، رىكەفتى(۱۵/۱۶ - ۳
- ۲۰۱۹) ئى ل دەمۇمىر (۹).
ل(۳) ھەر چەندە بەرتووكەك ب نائى (مەھد البشرىيە
الصياھ فى شرق كردستان) ژ لاین (دبلىۋ.آى.ۋىگرام
و ادگار. بى.آى. ۋىگرام) ل دوور دىرۆكا رۇژھەلاتن
كوردستانى نقىساپ، لى ديارە (كرورى) چاڧ ل وان
كرىبە ددانانا نائى پەرتووكا خودا.
ل(۱۶) مەلا عەبدولكەرىم، بەيتا نەسىحەتان ژ بۆ
مللەتتى كورد و كوردستان، چاڧا ئىككىن، چاڧاخانا دھوكىن،
رىكەفتى ۱۹۷۱/۳/۳.
ل(۱۷) ھەر ھەمان ژىدەر.
ل(۱۸) ھەر ھەمان ژىدەر.
ل(۱۹) دەستقىسا مەلا مستەفا ئورەمارى.
ل(۲۰) ھەر ھەمان ژىدەر.

كاترينا مەزن ۱۷۲۹_۱۷۹۶ ژ دلوڤانىي و نازكيني بەر ب دكتاتوريني

تەرجەمە كرن ژ فارسي: سەلوا محەمەد

نەبوون، نە چار بو خازرايى خو بكتە جەگري
خۆ. ھەر چەندە بابى سوفيى لسەر
قى ھەڤزىنيى نە رازيونا خو
دياركر، چنكى بابى وي
كەسەكى دیندار بو، ژ
ئەگەرى جوداھيا دینی وان،
بەلى دايكا سوفيى شيا
بابى وي رازيكەت،
چونكى دزانی روژەكى ژ
روژا دى كچا وي بيتە
مەليكا رووسى و دى
دەسھەلاتى وەرگريت.
سوفى و دايكا خو بەر ب
وہلاتى روسيا ريكەفتن. ل
دەمى گەھشتنا وان ب جوانترين
رەنگ ژييشفە ھاتن، وي دەمى
ژيى سوفيى ۱۴ سال بوون و
ژيى پترى سيى ۷ ھەيفشا
كىمتر بو ژ ژيى
سوفيى، ھەر
دچاڤيکەفتنا
تيكى دا
پترى

كورتىك ل سەر كەسینیا سوفيى، ئەوا بەرنیاس
بووی ب نافی ((كاترينا دويى، ئان ژى
كاترينا مەزن))، كو بوویە مەزنترين
ئيمپراتورا دونيايى. سوفى كچا
ئوگوستا ئانھاليت فردريك ل
۱۷۲۹-۵-۲ لناف ميرگەھا بروسيا
ئيمپراتوريا رومانى ژ نفشى
ئەلمانى ھاتىە دونيايى. سوفى
د بنياتدا ژ بنەمالەكا
دەستھەلاتدار بوو، خودانا دو
چاڤيت شين و كيشايى و
پرچەكا رەشا دبرسقيت و
بەژنەكا ليكدای بوو. د ژيى ۱۴
سالييدا وەكى كچەكا ۲۰ سالی
دھاتە پيشچاڤ، ژ ئەگەرى جوانيا
وي مەليكا رووسى ئەوا بناڤى
((ئەليزابيت)) ژ دايكا سوفيى ئەوا
بناڤى (يوھانا ئەليزابيت)
خواست كچا خو بەدەتە
خازرايى وي (پترى سيى)
جەگري وي (ولى
عھدى) روسيا.
ژ بەر كو
ئەليزابيت
چ جەگر





بەردەوام پەرتوكىت فەيلەسوفىت ئەوروپى ب گشتى و نەخاسمە يىت فەرەنسى بۆ خو ژ فەرەنسا داخازدكرن و ژ ھەمى لايىت چقاكى، سياسى، ئابورى، رەوشەنبىرىڧە ئاگەھ ژ رەوشا ئەوروپا ھەبوو و ئەڧى چەندى كاترىن پتر بېپىزىڧىڧىست. ئەلېزابىتتى دىت كو زىندانكرنا وان يا بى مفاوو و گەلەك ب خەمكەت و داخاز ژ صدرالعزم كرتشتەك بكت، لدويف داخازيا وى صدرالعزم پىلانەك دانا و گوتى دى ل ناف وەلاتى رووسى گەپىن، جوانترىن و بھىزىرىن گەنچ پەيداگەين دا بىتتە ئەڧىندارى كاترىناىى ھەتا بچوئىكەك بىت و بىتتە جھگرى ئەلېزابىتتى، بەلى كاترىن لسەر ڧى چەندى رازى نەبوو و گوتى ئەڧە دبىتە خىانەت ئەز ل ھەڧىزىنى خو بگەم. بەلى پشتى زانى ئەو پىلان يا ژ دەڧ مەلىكە ھاتى، ئەو ژى لسەر داخازا صدرالعزم و مەلىكە ب ڧى قوربانىدانى رازىدبىت، صدرالعزم گەنچەكە جوان و بەژن بلند و لىكداى بناڧى (سالتىكوڧ) پەيداكر و بۆ ھەيامەكى ھىلا دگەل كاترىنا دوىى. ھەتا كو زانى كاترىن يا ب بتشتە، ئەو گەنچ ژ وەلاتى ھاتە دوپىزىڧىڧىست و ھنارتە وەلاتى سوئدى، كو ھندى روژەك ژ ژيانا مابىتن ل وپرى ېمىنيت. ئەڧى چەندى باندور ل كاترىناىى كر، چنكى سالتىكوڧ دكەڧىتە دلى و ھەژىدكەت و چ ژ ئەڧىندارى خو نەدزانى. سالەكى چاڧەرپى ئەڧىندارى خو بوو، پشتى كاترىناىى زاروك بووى، ئەلېزابىتا مەلىكە زاروكى وى ژى دستىنيت و ژ

نەفرەت ل سوڧىن كرن و ژ بەر جوانيا وى ترسەكا مەزن كەتە ددىلى پترى دا و دزانى روژەك دى ھىت بجوانيا خو دى كونترولى لسەر كەتن و كەرب و كىنەكا مەزن كەتە د دلېدا، بەرى مارەبرىنى سوڧى برە كەنىسى ژ بۆ گوھورىنا دىنى وى و ناڧى وى ژبەركو ناڧى خوئشكا ((پترى مەزن)) سوڧى بوو و خەلكى بىرھاتىت نەخوڧ دگەل ھەبوون، ئەڧجار ئەلېزابىتتى بفرزانى ناڧى داىكا خو ساخىكەتەڧە، ناڧى وى دكەنە ((كاترىنا دوىى)) و كاترىناىى ھەڧىزىنى دگەل كەسەكى كىم ئەندام و كىم عەقل پىك ئىنا، ئەو ژى (گراندىك پترى سىيى) ڧەيسرى رووسى، ھاتنا كاترىنى بۆ وەلاتى رووسيا بتنى كەرب و كىن د دلى پترى دا پەيدانەكر، بەلكو كەرب و كىن كەتە دلى بستوجڧ (صدرالعزم) وى رووسى دا، ژبەركو ب ھزرا وى ھاتنا كاترىنى بۆ وەلاتى رووسيا تشتەكى بترسە، چونكى بابى پترى ژ نڧى ئەلمانى بوو، ھزر د ھندىدا دكر پشتى مرنا ئەلېزابىت ھەكە دەسھەلات بگەڧىتە دەستى ھەر دو نڧىت ئەلمانى دى وەلاتى وان كەڧىتە بن دەسھەلاتا ئەلمانيا، ئىنا رابوو ژەھر دا كاترىنى، بە لى نەبۆ ئەگەرى مرن و نەمانا وى. ھەر چەندە كىنچەكا مەزن لى ھاتەكرن و بۆ ھەيامەكى درىژ كەڧتە نەخوشخانى، دو سالا پشتى بورىنا نەخوشيا وى داوھتا وان ھاتە كرن. بەلى پشتى دوسالا ژ شەھىانى چ بچوئىك نەبوون، ژبەركو پتر كەسەكى ئەىى دروست بوو، نە ب عەڧلى، نە ب ئەندامى ڧە. ئەڧ چەندە بووئە ئەگەرى دل گرانىا ئەلېزابىتا مەلىكە، ھەر چەندە دزانى نە بوونا بچوئىكا ژپترى يە، بەلى دەسەر وى چەندى ژىرا كاترىن گونەھبار دكر، جارەكى ل پىش چاڧىت چەند ئەفسەران و صدرالعزم كاترىن گونەھبار كرىە، كاترىنى خو ل بەر وان ئاخڧتتا نەگرت رابوڧە و راستى ئاشكرا كر و گوتى ئەز ھەمى براڧا دكەم لمن نىزىك بىتن، بەلى يا بى مفايە، چ ھەست بۆ من نىنن و ھكى زاروكاىە. ئان دڧىت يارىت بچوئىكا دگەل بگەم و ھەكە وەنەكەم من دڧوتىت و خوئى بۆ خو ل روندىكىت من دبىنيت. ئاخڧتتا كاترىناىى باندور ل صدرالعزم كر. ئەلېزابىتتى برىاردا كاترىنى و ھەڧىزىنى وى بگەنە دخانىەكى ڧە ھەتا بچوئىكەك دبىت و ھەڧت سالا بى دەرەڧەتن مانە دمالىدا ھكى زىندانىا. كاترىن كچەكا بھىز و خودان ئىرادە بوو، ھزرا وى يا ڧەكرى بوو، دوان ھەڧت سالادا،



بوو و خودان به ژن و باله کا لیکدای بوو، چه ژ کاترینا دویئ دکهت، فی کهسی دو برا هه بوون هه ر ټیک ژ وان بهر پرسئ هیزه کا وهلاتی بوو، ئورلوقی ژ کاترینئ خازت ل جهئ هه فزینئ خو حوکمی بکهت و وی ژ سهر حوکمی راکهت، بهلئ ژ بهرکو کاترینئ که لهک په رتوکیت فه یله سوفیت هزرا نازادبی خواند بوون و ببوو که سه کا خودان شیان و هزره کا فه کری، گوته ئه فیندارئ خو حه تا ته ز فی چه ندئ بکه م ته ز یا پیدفی پشته فانامه، ئورلوقی گوتئ تو دشئی بکهی، چونکی خه لکئ وهلاتئ مه چه ژ ته دکهن. که سیت نافدار پشته فانیت ته نه. زه لامیت دینی پشته فانیت ته نه. کاترینا دویئ گوتئ ئه و بهس نینه، ته ز پیدفی پشته فانیت ب هیزترم، ئه و ژی له شکرئ وهلاتی یه، حه تا ئه و نه هینه دگهل من و بنه پشته فان ته ز نه شیم چ لقینا بکه م. کاترینا دویئ گوتئ یا ټیکئ هیزا له شکه ری پاشئ خه لکئ وهلاتی. پشتی ئورلوق و برایت وی شیان په بییکا کاترینایئ بکه هیننه هیزیت خو ییت له شکه ری و قابلکه ن کو شو ره شی دژی پتری ئمپراتور بکه ن، ته هف دهنگوباسه که هشته هه می هیزیت وهلاتی و هه ر ټیکئ ژ وان پشته فانیا خو بو کاترینا دویئ دیارکر. هوسا کاترین شیایه چار ئالیا بو خو رابکیشیت و بکه ته پشته فان بو خو، ئه و ژی هیزا له شکرئ، جفاکئ رووسی، زه لامیت دینی،

هه مپزکرنه بچویکی زبه هر دکهت. شه ش ساله کاترینا دویئ بچویکئ خو نه دیت، کو ب (پیل) هاتبوو نافکرن، ته فئ چه ندئ باندوره کا ټیکجار مه زن ل مه زی و هنافینیا کاترینئ کر و دیتنا بچویکئ وی و ته فیندارئ وی سالتیکوف لئ بوو هزرهت، وه کو مرو فها که نه خوش لپهات، هه یامه کئ دریز ب خه م و کوفانا و بتنی د ژورا خوفه ما، دفی ده میدا مه لیکه ته لیزاییتئ شوی ب جه حله کئ نافئ وی شوالوف دکهت و بفرمی دبته هه فزینئ وی، صدرالعزم ب فی چه ندئ دل گرانوو و ترس دکه فته دلیدا و گوتئ پشتی مرنا ته لیزاییتئ ته ف که نجئ کیره هاتی دئ بته جه گری وی و دئ ده سه هلاتئ وه رگریت و وهلاتئ رووسی دئ لسهر ده ستئ وی بیچیت، دفی ده می دا صدرلعزم بفر زانی هاریکاریا کاترینا دویئ بکهت، په بیکه کئ بو کاترینایئ فریدکهت و بیی کو خو بده ته نیاسین، په بیک بی ختمه (ئیمزا) بوو، د نافه روکا په بیکی دا هات بو: ((ده می هاتی دایکا پادشاهئ پاشه روژا وهلاتئ رووسی خو بینته پیش و یا پیدفیه بزایت عه قل و ئیراده دشین دله کئ بریندار ده رمان بکه ن)) کاترینا دویئ دبیزیت فی په بیکی دربه ک دانا من و ته ز ژ خه و هشیارکر، پشتی فی چه ندئ کاترین ب جوانترین جلك و زیړ و نه ماسا خو دخه ملانیت و ل جهئ ته لیزاییتئ دچته دکومینادا، نه خاسمه دکومبویت بالیوزیت بیانی دا، ژبه رکو ته لیزاییت ل وی ده می یا نه ساخ بوو، حه تا که هشته وی چه ندئ بالیوز بووینه ته فینداریت کاترینا دویئ، بالیوزئ بریتانیا په بیکه کئ بوو وهلاتئ خو ده تیریت و تیدا دبیزیت (ل وهلاتئ رووسیا که سه کا نه خوش و بی شیان حوکمی دکهت و پشتی وی دئ که سه کئ خرابتر ده سه هلاتئ وه رگریت ئه و ژی هه فزینئ کاترینا دویئ یه، پتری سیئ، بهلئ ته م دوی باوه رییداینه دئ کاترینا دویئ ده سه هلاتئ ژ هه فزینئ خو ستینیت چنکی ژنه کا زیره ک و خودانه یزه و جوانترین سه رده ری به رامبه ر که سان دکهت). کاترینا دویئ ب زیره کی و جوانیا خو که له ک که سیت نافدار ل نافخویا وهلاتی و ده رفه یی وهلاتی، بخوفه گریدهت، بو میناک: فه یله سوفیت فرهنسی و بالیوزیت بریتانی و نه فسه ریئ نافخوی، ب فی چه ندئ کاترین پتر ب هیز و شیان که فته. پشتی مرنا ته لیزاییتئ پتری سیئ ده سه هلات وه رگرت و ټیک ژ نارمانجا پتری ئه و بوو ده می ده سه هلاتئ وه رگریت کاترینا دویئ

و ههمی داخازییت وی بۆ بجیدکر، ب فی رهنگی شیا گه له ک پوستیت بهرکته تی ده ستخویختی و هه تا گه هشتیه هندئ کاترینا دویئ پوتیم کین کره صدرلعزم و ههمی کاروبار و پوستیت مهزن کره دده ستیدا، پوتیم کین ب زیره کیا خو شیا کاترینا دویئ ب گه نجیت ۱۸ سالی فه گریده ت دا پتر ده می خو دگه ل گه نجا بیه ت، کاترینایئ ژئ حه زا وی بو گه نجیت ۱۸ سالی پتر لیده ت، داکو پوتیم کین بشیت پتر بریارا لده ف خو بده ت و دویمایی شیا بریارئ لسهر ههمی کاروباریت وه لاتی بده ت بی کو پسیارئ ژ کاترینا دویئ بکه ت.

کاترینا دویئ ل دویمایا ژیی وی و ده سه لاتا وی دبیته مروقه کا دکتاتور و زالم، نه و ژئ ژ نه گهرئ کینجا شوهره شا فهره نسی بوویه و شوهره شقانا باندور لسهر هه بوویه، ده می ب نافئ ئازادی و وه کهه فیئ و براینیئ شوهره ش دکر. به لی وه سا نه ده رکه فت وه ک مروقیئ درونده سه رده ری دگه ل خه لکی دکر. گه له ک خه لکی بی گونه ه دکوشتن. پشتی فی ده ستودانی کاترینا دویئ ههمی حه قیت ئازادی و مروقایینی لب پئ کرن، بو میناک: کومکوژیا له شکه ری له هستانئ ده می داخازا سه ره به خو بوئن دکر، کاترینا دویئ بریارا کومکوژیئ بو له شکه ری ده رکر، نه و ژئ ژ نه گهرئ هندئ پهیدا بوو کو ده وله تیت نه ورؤپی ژ ئیمپراتوریا ئوسمانیا دترسیان، نه خاسمه بریتانیا هزر دکر دئ نه ورؤپا ههمیئ گریه ت. د فی ده میدا (پوتیم کین) ی گه له ک شه ر دژئ ده وله تا ئوسمانی کرن و بریتانیا پشته فانی و خو شحالی خو بو کاترینا دویئ دیارکر. به لی پشتی زانی وه لاتی رووسی گه له ک عه ردئ ده وله تا عوسمانی گرت و عه ردئ رووسی زفرانده فه، نه ه ف چه نده بو جه ئ دل گرانی و نه ته ناهیا وه لاتی بریتانیا و هزر دهندي دا کر دئ رووسیا بیته وه لاته کئ مه زن و به یز، ئیدی نه شین خو ل به ربگر، له وا رابوو پیلان دژئ رووسیا گپران و پشته فانی خو بو هه ریما له هستانی دیارکر و چه ک و جه بلخانه بو فرپکر دا دژئ وه لاتی رووسیا شوهره شئ بکه ن. کاترینا دویئ یا زیره ک بوو و دزانی نه شیت دئیکده م دا شه ری دگه ل دو وه لاتا بکه ت، ئینا رابو په یمانا ئاشتیئ نه وا بنافئ (کوچک که نارچی) دگه ل ده وله تا ئوسمانی گریدا و خو ژ ئیمپراتوریا ئوسمانی پشتراستکر و چوو هه ریما له هستان و بریارا کومکوژیا له شکه ری دا و وه ک دکتاتوره کئ سه ره ده ری دکر.

بالیوزیت بیانی، نه خاسمه بالیوزیت بریتانی و فهره نسی ژ بلی فه یله سوقیه هزرا ئازاد وه ک (قولتیر) و گه له کیت دی و هوسا ههمی بووینه ئیک و دژئ پترئ قه پسرئ رووسی شوهره ش کریه. شوهره ش به ری وه ختی خو ده ستپنکر، چنکی پتری پیلانه ک دانا بوو کاترینایئ بکوژیت. پتری ب شه فئ ژ کاترینا دویئ خاست بتنی و بیئ چ هاریکاریت وی، ئان زیره فانه کئ وی دگه ل دا بجیت ژ پایته ختی ده رکه فن بو گوندئ (پتر هوف) به لی که سیت ده ور و به ری ت کاترینایئ ل سه ر پیلانا پتری ب ئاگه هبوون و نه ه ف خه به ره گه هانده ئورلوفئ نه فیندارئ کاترینیئ، ئورلوفئ ژ براینئ خو (ئه لیکسی) خازت کو به ری پتری کاترینیئ بکوژیت و به ری ببیته سپیده نه و کاترینیئ بزقپننه ف پایته ختی و ئه لیکس شیا به ری سپیدئ به ری هه لاتنا تپروژکیت روژئ کاترینایئ و زیره فانا وی، نه وا پتری بو کریه زیره فان، وی شه فئ بگه هینیته پایته ختی، نه و بو روژه کا نوی ل کاترینا دویئ هه لاتی و خو شه ختی وی ده ستپنکر.

کاترینا دویئ ب جلکیت له شکه ری و ب گهرمی چوو ناف هیزیت له شکه ری، نه و ژئ ل روژا ۱-۲۸-۱۷۶۲ شوهره شئ ده ستپنکر، شوهره شقانا ههمی ب ئیک ده نگ و ئیک دل پشته فانی خو بو کاترینا دویئ دیارکر. هه میا ب ئیک ده نگ دگوت هه ربزیت سه رکیشا وه لاتی مه کاترینایا دلوفان. هیزا له شکه ری به ر ب گوندئ پترهوف فه چوون و شیان پترئ سیئ بگرن و ژ پایته ختی دویریئخن. پاشی پتر ب ده ستئ نه لکسیئ براینئ ئورلوفی هاته ژه هردان و ب فی چه ندئ ژیانای وی ب دوماهیك دئینن، کاترین ب ئاوایه کئ فهرمی دبیته مه لیکا وه لاتی رووسی، پشتی کاترینا دویئ ده سته لات وه رگرتی، هه فتیانه چوو دناف هیزیت له شکه ری دا، ژبو هایدار بوئنئ ژ کاروباری وان و پیدقییت وان، کاترینا دویئ نه فینداره کئ نوی دناف هیزا گارد دا بو خو پهیدا کر کو نه و ژئ (پوتیم کین) گه نه کئ ژییئ وی ۱۸-۱۹ سالی بوو و ده می کاترینا دویئ ب جلکیت له شکه ری دچوو دناف هیزا گارد دا چافیت وی ب وی گه نجی که فتن و ژ جوانیا وی تیرنه بوو و داخاز ژیکر کو بجیته کوچکا وی بو هه یامئ دو سالا دمینیته دگه ل کاترینا دویئ، پشتی دو سالا کاترینا دویئ ژ خو دویرکر، به لی پوتیم کین که سه کئ زیره ک بوو، خو ژ کاترینایئ دویر نه تیخست و وه ک کاربده سته ک و که سه کئ وه فادار ما دگه ل دا و ههمی کاروباریت وی دکر

شولیت کاترینا دویئ کرین پشتی دهسهلات
وهرگرتی

رهوشهنبیری: بریار دا نهو هزریت پیشکفتی
نهوئیت ل نهووروپا بلاف دبن وهك فهیلهسوفیت
نافدار فولتیر و گهلهکیت دی فهگوهیزیتیه وهلاتئ
خو، گرنگیدایه خواندنئ و ههژمارهکا مهزن ژ
خاندنگهه و پهیمانگهه، زانینگهه
پهرتوکخانه و چاپخانه، هاتینه
ثافاکرن، پویته ب نفیسینا
دیروکا روسی کر.

قانونین: گوهورینا قانونیت
کهفن بو قانونیت
نوی، وهك قانونیت
فهره نسی.

ریقهبرن: روسیا
ههشت ههریم
بوو، کاترینا دویئ
کرنه پینج دا بشیت
پتر خزمهت و
چاقدیریا وهلاتیا
بکته.

سنعهتکاری و
بازرگانی: پیتهکئ
مهزن دایه داهاتئ
وهلاتئ و زیدهبوویه،
تیکهه بانکا حکومی
فهدهکته، جارا تیکئ درافئ
کاغهزی چیدکته.

ل وهختئ کاترینا دویئ وهلاتئ

روسیا دیتیه دهولهتهکا مهزن و

پیشکفتی، وهك دهولهتیت بریتانی و

فهره نسی و ئوسمانی و وهکی فان وهلاتا د بریاریت
نافدهولهتی دا پشکداردیت. بهلئ ل دویماهیا ژئی
خو دیتیه مهلیکهکا دکتاتور بو جفاکئ و خو دیتژن
چجارا خه لکئ روسیا وهکئ فی سهردهمی برسی
و ههژار نه بووینه. کاترینا دویئ خه رجهکئ تیکجا
مهزن ل نهوئینداریت خو دمهزاخت. ههتا بالیوزئ
بریتانیئ فی پهییگئ بو وهلاتئ خو فریدکته و

دبیتت نهو پاریت کاترینا دویئ ل خهزینا گشتی
یا وهلاتی دهردتخت بو نهوئینداریت خو د شیت
ب وان پاریت ل تیک نهوئیندار خه رچ دکته سالهکئ
وهلاتیت خو پی تیربکته.

کاترینا دویئ د ژینا خو دا گهلهک نهوئیندار هه بوون
و هه می ژئ د ژئی ۱۷-۱۸-۱۹ سالیئ دا بوون، ههر

چهنده ژئی کاترینئ پی مهزن بوو، بهلئ

لدویف گهنجیت ۱۸ سالی دگه ریا

داکو گهنج تنئ گریدایئ نهوئینا

وئ ببن و دا مایتیکرنئ د

کاروباریت سیاسی ییت

وهلاتی دا نهکهن. نهغه

نهوئینداریت وئ بوون؛

ژ وانا، سالتیکوف،

گریگورد ئورلوف،

پوتیم کین، کولاکوف،

فاسیلی چیکوف،

زافا دوفیسکی،

سوری سرگرد،

کورساکوف، لانسکو

پافلچ، زوبوف.

زوبوف نهوئیندارئ

دویماهیئ پی کاترینا

دویئ بوو و ژئی

زوبوفی ۱۸ سال بوون،

کاترینا دویئ ۶۰ سالی

بوو ده می بوویه نهوئیندارا

زوبوفی. کاترینا دویئ ل ۱۷-

۱۱-۱۷۹۶د ژئی شیت و هفت

سالیئ دا ل پایتهختئ روسیا سان

پیتهرسبورگ ژینا وئ ب دوماهیك دهیت و

دمریت و ل که نیسا جامع پتروپل دهیتیه فهشارتن.

راسته کاترینا دویئ نهمایه، بهلئ لدهف گه لیت

دونیاپی ههرا ساخه و نامریت، نهخاسمه لدهف

وهلاتئ رووسی. راسته خه لکئ خو برسی و ههژارکر،

بهلئ وهلاتئ خو مهزنکر و پیشقهبر و گهانده

ریزا دهولهتیت مهزن.



ژیدهر و دههمن:

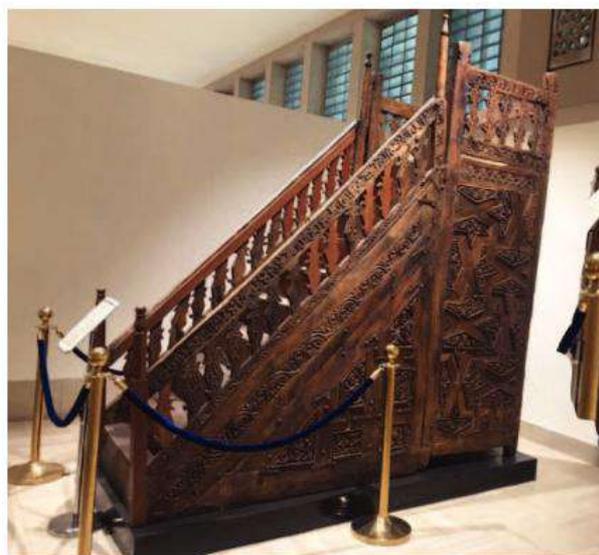
جورج. پی. کوچ: زندگی خصوصی کاترین کبیر

منبەرا مزگەفتا ئامېدىي ل موزەخانا بەغدا

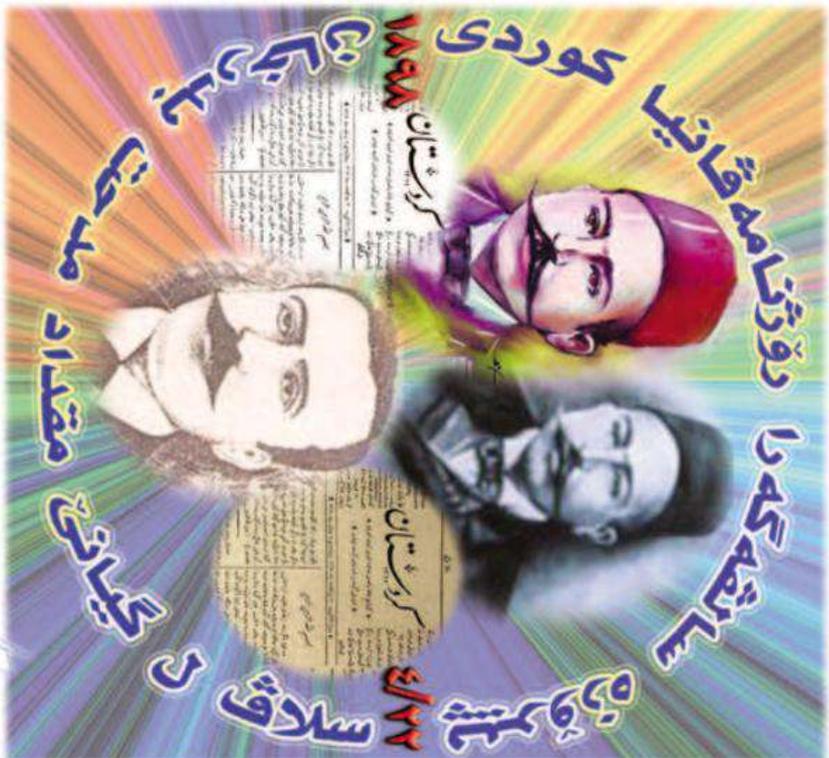
منبەرا مزگەفتا ئامېدىي ۵۴۱ مشەختى -
۱۱۴۶ زايىنى بۇ سەرۋەختى عىمادەدىن زەنكى
دزقرىت و نوکە يا ل موزەخانا بەغدا
پاراستىه.



شکل ب
چاقكى كاميرا «لانا حەداد» و
بھارىكاريا «كۆقان ئىحسان»
گەھشتىنە گۆقارى.



پیرۆزیت ۲۲ یسیانج سائمه‌گه‌را رۆژنامه‌قانییا کوردی



سیلاف گوڤاره‌کا ره‌وشه‌نه‌زری گشتی یه

116

SILAV Kuvaraka Rewsenhzri Gisty ye



شهری مینین و بو مینسین کوردستان و سه‌لویا یه و خیریت ویرگرتن و تیرۆکی



هه‌لۆزرتن و هه‌لۆزرتا بێقه‌سی کوردان



موسه‌را حه‌لۆکی مومسهرانی



205 "هه‌لۆ" و ل سهر، سه‌خه‌به‌هه‌کا ساهه‌ 205 و